### PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLV - Nº 13.997 LA PAZ, BOLIVIA, LUNES 25 DE AGOSTO DE 1997 - 46 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, **Bs. 3.00** 

### En esta Edición



### Educación

Banzer relanzará la Reforma Educativa. (Página 4)

### Pegas

19 días de gobierno y no termina la pelea por pegas (Página 6)

### Ley

Ley de Ministerios será aprobada en septiembre. (Página 6)

### Evaluación

Gobierno asegura que le dejaron un país estancado y burocratizado. (Página 7)

### Aeropuertos

Los aeropuertos de Bolivia están entre los más caros del mundo. (Página 7)

### Advertencia

"Súper" agrario advierte que cambios en la Ley INRA generarán inestabilidad. (Página 7)

### Pelea

Sigue la pelea entre farmacias: "Súper Drugs" pregunta por qué reclaman si ofrece un mejor servicio. (Página 4)

### Contrabando

Contrabandistas operan en Potosí como si estuvieran en su casa. (PRESENCIA del País)

### Bio abono

Producirán bio abono contra la contaminación en la azucarera Bermejo de Tarija. (PRESENCIA del País)

### PRESENCIA

Después de leer, recicle este papel.



Si no hay ayuda para lucha antidroga, Bolivia no se endeudará

### Banzer no teme a EE.UU.



El Presidente llegó con los aires del Grupo de Río, el que se opone a la certificación unilateral de la administración Clinton. Insiste en que sacará a Bolivia del circuito cocacocaína; pero no por alguna imposición. Sin embargo, este objetivo no fue consensuado con los partidos de la "megacoalición". Para la oposición sólo es una buena intención. El MIR cree que hay poco tiempo para lograr esa difícil meta. El gobierno da el primer paso con el lanzamiento de un plan de seguridad para frenar el narcotráfico en la frontera con Brasil, en San Matías.

DESAFIANTE.- El Presidente llegó ayer del Paraguay. Si bien asegura que sus decisiones no tienen que ver con imposiciones foráneas, lo cierto es que su gobierno inicialmente habia pensado pedir a EE.UU. la postergación de la erradicación de 7.000 hectáreas de coca hasta fin de año.

La investigación continúa

### "Killer" declaró tres veces ante las FF.AA.

Felipe Froilán Molina
Bustamante, quien
habría disparado a
Marcelo Quiroga Santa
Cruz, no puede abandonar La Paz. No quiere
hacer declaraciones a
la prensa porque está
"bajo bandera". La Comisión -que investiga
dónde se encuentran
los restos del líder del
PS-1- reanuda hoy su
trabajo.



¿QUIEN?.- ¿Quién mató a Quiroga Santa Cruz? La respuesta tendrá que surgir de las investigaciones.

Flamearon las banderas de 100 países

### Un millón de jóvenes escuchó al Papa y oró

Juan Pablo II clausuró ayer la celebración del Día Mundial de la Juventud de la Iglesia Católica con una misa. Les dijo a los jóvenes que a pesar de lo maravilloso y rico que es el mundo, no satisface "nuestro espíritu".

PRESENCIA del Mundo



JUBILO.-El Papa anunció a los jóvenes católicos que su pròxima reunión será el año 2000 en Roma Bocinazos de 112 mil vehículos

### Lucha contra ruido para no enloquecer

Demasiado ruido está alterando los nervios, el estómago y el sistema circulatorio de la gente. Sólo un bocinazo ocasiona sobreexitación a nivel de la corteza cerebral y reduce la capacidad de atención y concentración. La Alcaldía de La Paz tratará de educar a la gente.

Página 4

### Lo que puede ocasionar

Las investigaciones demuestran que, paralelamente a la sordera, el ruido produce trastornos funcionales y de tipo organi-

✓ Trastornos del sistema circulatorio. Produce hipertensión arterial que ocasiona el zumbido interno; aumento del ritmo cardiaco y elevación de la presión intercraneal

✓ Trastornos del sistema nervioso. Las reacciones de sobresalto por el ruido alteran el rendimiento psicomotor.

Psicomotor.

Trastornos del sistema digestivo. Origina gastritis e
irritación del sistema
nervioso autónomo,
náuseas y vértigo. Los
ruidos repentinos (bocinas,
explosiones de motores) producen variaciones fisiológicas el
as contrastraciones fisiológicas el

✓ El ruido determina la dism nución de la eficiencia en el trabajo y aumenta las probabilidades de cometer errores ocasionados por la distracción.



### Clientelismo y dominación política

Por Hugo Carvajal Donoso\*

ubrir las responsabilidades institucio nales de un gobierno naciente no es un fenómeno propio del mismo. En demo racia subyacen, en todos los hechos de la gobernabilidad, actitudes e intereses que van más allá de la retórica gubernativa del buen funcionario y de la representatividad política e ingresan en el terreno de la economía y del Poder. Sobre estos dos aspectos puede decirse que todas las acciones de copamiento institucional que los partidos realizan mediante sus dirigentes y militantes, se explican, en última instancia, por la competencia entre las élites de la sociedad.

Acercarse y llegar al poder
Existen entonces dos momentos de realización política. Uno que viabiliza al otro y que indefectiblemente son la secuencia del Poder. Se trata de participar en elecciones, mediante partidos políticos, y a percibir a un núcleo de dirigentes políticos sobre la simpatía y aproximación a la candidatura. El segundo momento es de de legar al gobierno y posicionarse en el aparato público que, con reformas y achicamiento, siempre es el "maravilloso" instrumento del Poder.

El partido político es el vehículo que permite el posicionamiento de las élites dentro del esquema del Poder. Nunca una fracción de la sociedad que construya un perfil político y cultural propio, apostará a la exclusividad de candidaturas: por ello, es explicable que las élites sean el vaso comunicante de los mensajes y de la movilidad institucional de un conjunto importante de la burocracia estatal que se adecua con facilidad a los cambios de gobierno.

Una cultura clientelar

Las élites y grupos de poder han creado una
cultura clientelar del aparato público que va
más allá de las posturas de modernización porque, contando con una buena información, su
direccionamiento es hacia los ejes mismos del
poder económico en los que siempre estará
vigente el Estado. Las élites y grupos de poder se
transmutan con facilidad porque están dispuestinas a la adaptación más que ningún otro segmento social.

Dentro esta cultura clientelar, las élites

uas a la adaptación más que ningún otro seg-mento social.

Dentro esta cultura clientelar, las élites económicas han creado dos redes de actividad bastante definidas. Por un lado una red clien-telar política en la que los factores directios son los múcleos partidarios de dirección y particularmente los que se encuentran cerca-nos a los jefes políticos del Partido, reprodu-ciendose en alguna medida el hecho en escala regional; también forman parte de esta red las personas del aparato burocrático del partido en las que descansan importantes funciones de administración de una campaña electoral. Por otro lado, una red clientelar fumiliar que garantiza una presencia permamente de familias con intereses administrativos y ecis nómicos en el Estado o de los negocios que viabiliza éste.

siones que a nombre de la sociedad y sus votantes, asume la Administración Guberna-

votantes, asume la Administración Gubernala. Lo efectos políticos y administrativos de
esta situación en la gobernabilidad son graves
porque alteran las visiones programáticas de
los partidos para adaptarlas a esquemas de
poder personal, corporativo y económico que
ejercen las élites sociales. Entre estos efectos
podemos reconocer algunos como il la sumisión política del aparatio orgánico de la organización a estas élites partidarlas, desdibujando
grotescamente la interactividad y derechos de
cludadanía política de los militantes, il la
garantia del tráfico de influencias con que se
beneficiarán las élites para coronar sus emprendimientos económicos mediados por el
estado y illi la reciprocidad económica de algunos níveles de la administración estatal a las
elites.

elites.

El conjunto de efectos, sin embargo, proyecta una nueva situación que se profundiza
gradualmente en la medida que se consolida
la nueva administración estatal. Se trata de
una cierta e irrefutable Red Política de Dominación que opera más alla de las esferas
orgánico-formales de conducción de los partidos.

organico-formates de conductoris de so partidos.

La dominación que practica esta red antidemocrática excede en mucho a los partidos porque llega a constituir formas transversales de presencia política en todos los partidos, ejercitando una alternabilidad de roles administrativos y de gestión asombrosamente eficientes. Las élites se encuentran con preferencia en los partidos ejes de gobierno, en los complementarios y de gobernabilidad colateral, pero también en los de oposición. De esta manera, la gobernabilidad de una nación siempre se encontrará afectada por la acción de las élites y grupos de interés.

afectada por la acción de las élites y grupos de interés.

En este pesimista contexto lo que resulta imperioso para los partidos es dotarse de elementos refractarios a la penetración corporativa: pero por otra parte, lo que es también inaplazable para las colectividades políticas es limitar la actividad inconsulta, no colegiada y absolutista de sus cúpulas directivas. Para cubrir estos dos ambitos deficitarios de la política, lo unico posible es la institucionalización abierta del sistema político que incorpore elementos de renovación obligada, de auditoria regular y de revocabilidad de la autoridad política.

Finalmente si algo debe censurarse a

politica.

Finalmente si algo debe censurarse a los dirigentes es la admisión permisiva de roles espurios en una importante promoción de la clase politica boliviana que ha asumido la gestión corporativa como una obligación y hasta un snob justificado. La intermediación de la política se ha convertido en un canal en el que sólo circulan las ideas y proyectos de los poderesos.

\*Diputado del MIR por Tarija.



### Desde el campo

Por Iván Arias Durán

### A modo de pre-texto

""Acaso La Paz tiene su oriente?" - pregunta-ba, admirado, un novel estudiante de agrono-mía cuando escuchaba la explicación del Pian de Desarrollo Departamental elaborado por la Prefectura de La Paz. A sus 22 años de existen-cia no podía dar crédito a que una de las regiones más bajas (200 msmi) de Bolivia estaba en txiamas, provincia liturralde del siem-pre considerado gélido y altiplánico departa-mento de La Paz. Y es que el nivel de descono-cimiento sobre la realidad rural, donde campe-sinos, indigenas, colonos y empresarios desa-

pre considerado gélido y altiplánico departamento de La Paz. Y es que el nivel de desconocimiento sobre la realidad rural, donde campesinos, indígenas, colonos y empresarios desarrollan sus actividades es tal que, sin lugar a dudas, es una de las razones por las que las mentes urbanas se hallan enclaustradas en cuatro paredes de cemento donde pareciera que la única forma de sobrevivir fuera dedicarse al comercio u obtener una pega en la burocracia del aparato público.

Sin embargo, el país es más ancho, más grande y desaflante que las mezquinas avenidas y calles asfaltadas de los centros urbanos. La immensidad del territorio y la diversa realidad no es asumida como un potencial y más ben se busca encasillarnos en "verdades de cópsula". Así, por ejemplo, los datos del INE nos dicen que el 52% de la población boliviana es urbana y que solo el 48% es rural. Entonces, uno se pregunta: ¿que entiende el INE por urbano? Y descubrimos que para las estadisticas toda población por encina de 2 mil habitantes es considerada área urbana. Y repregunto; que de citadinas pueden tener estas "poblaciones urbanas" como Papel Pampa, Kolcha K. Urubichá o Baures? Nada, pero en las estadisticas figara nomo centros urbanos.

En estos tiempos se habla de combatir la pobreza y los estudiosos, normalmente pudientes, han creado categorias para analizar a los pobres. Así, si quieres estar "in" debes asber que aquellos se clasifican en Pobres Extremos tenemos a los Indigentes y a los Marginales. Una familia no pobre se diferencia de la pobreza y los que tenen NBS (Necestidades Básicas Satisfechas). Dentro los Pobres Extremos tenemos a los Indigentes y a los Marginales. Una familia no pobre se diferencia de la que es pobre, entre otros factores, porque tiene vivienda sin hacinamiento, enerá el éctrica en su casa, agua potable por lo menos en pileta pública, escuela y posta sanitaria a mácimo cinco kilómetros de distancia. En todo caso, lo cierto es que, al margen de cualquier exquisitez tertuliesca, los pobres estiene en los escritorios. La

sólo tiene tres regiones (altiplano, valles y oriente) sino que en realidad existen 35 regiones agroecológicas. Espacios articulados entre sí, complementarios y diversos. Para combatir la pobreza es necesario asumir que las póliticas y directrices centrales sólo se aplicarán en la medida que se adecuen a los contextos regionales y municipales. Los 310 imunicipales y, al interior de éstos, 87 Distritos Municipales Indigenas se constituyen en el referente obligado para impulsar acciones de fucha contra la pobreza. A partir de estos espacios territoriales se podrán constituir mancomunidades productivas, turísticas y de servicios que generarática dinámicas envolventes de desarrollo sostenible.

se podran constituir mancomuniances productivas, turisticas y de servicios que generarán dinámicas envolventes de desarrollo sostenible.

Las propuestas de volver a un pasado remoto incaíco basado en el control vertical de pisos y nichos agroecológicos o de elaborar planes a partir de una visión europea plana y simétrica, no nos conductrán a nada. Considero que más bien se debe intentar construir propuestas a partir de identidades particulares en la perspectiva de articulaciones regionales. No se puede comprender la realidad de los 12 municipios del nor-este de Oruro fronterizos con Chile, si es que no se toma en cuenta su realidad particular que es la de pertencer a la unidad de Ayllus y Markas del Jachacarangas que se articulan con los Ayllus del Sur de Oruro y del Norte de Potosi.

En ese sentido los diputados que se reciaman campestinos e indigenas electos en junio pasado, tienen el enorme desafío de enriquecer las propuestas parlamentarias hacia la sociedad pública y civil con su saber social, económico y cultural que traen de sus comunidades. Es por demás alentador comprobar que de los 20 parlamentarios campesino-indigenas fentre titulares y suplentes) el 98% ha llegado a ocupar un curul mediante el sistema de elección unitominal. Ojalá que el Parlamento no se los "trague" o "riture" como ha hecho a lo largo de estos 14 años de democracia con vallosos lideres provenientes del campo, las minas y las fábricas. Al respecto, la aleccionadora experiencia reciente de los 465 concejales campesino-indigenas presentes en 200 municipios debería darmos como mensaje central que no basta llegar a un espacio de poder. lo importante es saber ejercerlo.

En fin, desde esta columna que hoy empezamos pondremos en blanco y negro aspectos de una realidad que no es lo uno ni lo otro y que más bien es gris. Reflexionaremos y contaremos historias para que usted querdo lector las analice. Desde el Campo esperamos legar a los entros urbanos con elementos que nos permitan una mayor comprensión de ambos mundos.

### Universidad y Estado

Por Magalí Camacho de Vega\*

oesverdad pretender que existe un divorcio entre Universidad y goblerno. Debruos reconocer fondos del Tesoro Nacional. y que el área de funcionamiento del Estado es la misma donde la Universidad Pública tiene que concretar sus objetivos y acciones.

que concretar sus objetivos y acciones.

Al mismo isempo, es una verdad de perogulio que la Universidad no puede ser del gobierno ni, tenes una idecloigla oficial, porque entonces termina y deja deser autónoma.

Gobierno nacional es una cosa y Universidad es otra; por supuesto, dentro de contextos referenciales comunes y, por tanto, cordinables.

Podemos constatar que resulta imposible que una Universidad Pública pueda avanzar sin el apoyo del Estado; como ya lo dijimos antes, depende en gran medida de los fondos del Tesoro Nacional. Sin embargo, si bien son dos espacios de gestión que se

recubren y que si tienen una diferencia fundamental: "La Universidad no puede ser una Universidad del gobierno, porque desde ese momento termina, deja de aer Universidad, no puede ser sideologia oficial porque entonces deja de ser Universidad... No importa el gobierno que sea. No importa el gobierno que sea No importa el color del partido. La Universidad debe ser una parte de su cultura y del desarrollo de la eiencia, debe articularse con la acción política, la acción social, la acción commica; en ese sentido: El concepto de divorcio Universidad-Estado o Universidad-gobierno es totalmente falso". (Vega López. Oscar. Análisis de los resultados obtenidos a partir dell congreso interno de la UMSA. Il Encuentro estudiantes de Economía 1992).

Gobierno es una cosa. Universidad es otra portante perotiente de suna cosa. Universidad es otra perotiente.

La gran fuer Universidad es la del conocimiento

### El nuevo gobierno y el desarrollo sostenible

Por Diego Torres Peñaloza\*

a concepción de desa rrollo sostenible comen zó a tomar fuerza en nuestro país desde la Cumbre de Rio de Janeiro en 1992, hasta ser adoptada oficialmente un año más tarde con la creación de un Ministerio encargado de impulsarla.

El marco teórico que manejo el desarrollo sostenible fue bastante coherente en su formulación, pero a nivel práctico los resultados han sido muy modestos, lo que se puede constatar en la situación ambiental del país y en las contradicciones de la política global del Poder Ejecutivo.

ese Ministerio, pero finalmente se mantuvo dentro del nuevo esquema del Ejecutivo, aunque no se puede apreciar una adecuada valoración de esa concepción de desarrollo por la dispersión de sus componentes al transfert Secretarias, Direcciones y Unidades del anterior Ministerio a otras carteras.

De todas maneras, la expectativa de quienes trabajamos en la defensa del medio ambiente y de un desarrollo sostenible que signifique una alternativa al actual modelo depredador, es que no volvamos a comenzar de cero borrando lo que se avanzó hasta el presente en esta materia.

Hay aspectos prioritarios que este Ministerio debe encarar, como el estricto cumplimiento de la Ley de Medio Ambiente y su Reglamentación, la Ley Forestal y la Ley de Tierras o INRA que, con todos sus defectos y vacios, constituyen un marco legal para frenar la acción de madereros, contrabandistas, cazadores y otros elementos que han hecho de la destrucción de la flora, la fauna y los recursos naturales su forma de vida y enriquecimiento llicito en detrimento de la mayoría de la población boliviana.

Asimismo, debe tinuidad a proyec importancia paral de la biodiversidas sos genéticos, for Sistema Nacional tegidas. Todo ello el concurso de aut nicos y asesores estén comprome

### Se agrava el conflicto entre el presidente Fujimori y la Cruz Roja

Por Abraham Lama

a crisis entre el gobierno del presidente Alberto Fujimort y la Cruz Roja por el trato en las cárce-les peruanas a los acusados de terrorismo tiende a agravarse como consecuencia del nombra-miento del suizo Armin Kobel como jefe de la oficina local del organismo internacional

miento del suizo Arsain Kobel como Jefe de la oficina local del organismo internacional.
Kobel fue representante en Però de la Cruz Roja entre 1989 y 1992 y durante su gestón esa organización humanitaria fue acusada por la policia de interferir en las investigaciones y de intentar acacr del país con documentos falsos a un lider de la organización guerrillera Sendero Luminoso.
Daniel Espichan y Oscar Medellus, dirigentes de la bancada oficialista en el Congreso, recordaron este viernes a la prensa local la existencia de sea informe policial contra Kobel.
Se estima que las denuncia ensombrece aum más el panorama de las relaciones del gobierno con la Cruz Roja, en crisis desde el martes último.
Ese dia Pujimor comunicó al presidente del Comitte Internacional de la Cruz Roja, el sutzo Cornello Summaruga, que no restituiria la autorización para que esa organización visite a los insurgentes presos.
El permiso fue suspendido

Cornello Summaruga, que no restituiría la autorización para que esa organización visite a los insurgentes presos.

El permiso fue suspendido en diciembre a raiz de la toma de la embajada de Japón y de unos 300 rehenes por un comando guerrillero, episodio en el que la Crua Roja realizó infensa actividad para evitar el sangriento desenlace en el que finalmente concluyó el incidente.

Sommaruga, tras su entrevista con Fujimori, deploró la decisión del gobierno peruano de no restablecer las visitas de la Cruz Roja a las cárceles, que consideró como "un trato politico a una cuestión netamente

Medelius y Espichan, los par-mentarios que criticaron la signacion de Kobel como nue-jo, presiden las comisiones de isticia y Contra el Abuso de tioridad.
De acuerdo con

Justicas y Contra el Artino de Autoridad.

De acuerdo con sus versiones, en 1991 y 1992, durante el ejercicio de Kobel, los servicios de inteligencia informaron al gobierno sobre la actuación de algunos funcionarios de la Cruz Roja,

"El más grave caso fue el de Kuenen Luna, cuyo seudónimo político era Rambo y hoy cumple prisión, quien con documentos faisos y el apoyo de la Cruz Roja viajó desde la selva central a Lima con el propósito de salir del país", afirmó el congresista Espichan.

lima con el proposito de singuis a firmo el congresista Espolista.

Refirió que el 8 de agosto de 
1991 la policia identificó en el 
Luna, quien portaba documentos con otro nombre y fuercibigodo médico de la Cruz Roja.

Gagneaux exhibió un certifiGagneaux exhibió un certifido médico según el cual Luna 
tenía una herida de balia en 
un agent y amenasó con intención 
por una acción de Hábeas Corpus si era detenido.

Según los facultativos del hospota de policia, a donde lue Bevado Luna haço de confirmane su 
verdadera identidad, su heria 
sub a de la 
verdadera identidad, su heria 
selectuarise sería estética.

Medellus y Espichan 
Medellus y Espichan 
Sostinen 
que el nombramiento de 
Kobel afecturá las possibilidades 
una pronta recuperación 
del 
Nobel afecturá las possibilidades 
una pronta recuperación 
del 
nivel de colaboración que antes 
existia entre la Cruz Roja y 
gobierno peruano .

Por su parte, el Defensor del 
portar 
Por parte. el Defensor del 
Portar 
Por su parte, el Defensor 
Por su parte, el Defensor 
del 
Portar 
Por su parte, el Defensor 
del 
Portar 
Portar 
Portar 
Defensor 
del 
Portar 
Portar 
Defensor 
del 
Portar 
Portar 
Defensor 
del 
Portar 
Portar 
Portar 
Defensor 
Defensor 
Portar 
Defensor 
Portar 
Defensor 
Portar 
Defensor 
Portar 
Defensor 
Portar 
Porta

sierno peruano. Por su parte, el Defensor de bio Jorge Santisteban rece ndó cautela en el tratamient tema. "considerando la jera

### PRESENCI

Director: Juan Cristóbal Soruco Quiroga Editor General: Jaime Humérez Sele

lefe de Redacción: Juan Carlos Marañón Albarracín

La Paz, Bolivia, lunes 25 de agosto de 1997

### **Nuevas actitudes**

os trabajadores y empresarios de Cochabamba han dado una nueva muestra de su voluntad de aunar fuerzas para superar las naturales contradicciaones que los separan, con miras a mejorar las condiciones de vida de los trabajadores y que los empresarios logren el florecimiento sostenido de sus inversiones.

El 21 de marzo pasado, dieron la primera campanada sobre su decisión de trabajar conjuntamente. Entonces, los empresarios dijeron que se trataba de un "mensaje claro que dan los dirigentes de los trabajadores y empresarios al país, porque hasta ahora no se ha potenciado al empresariado cochabambino ni se cuida la mano de obra regional y nacional", y los obreros que si "vamos a caminar juntos por el desierto, compartamos el agua para sobrevivir". Por ello, afirmaron que "juntos podemos lograr definitivamente avanzar mucho más y más rápido hacia el futuro".

Una de las primeras tareas que se propusieron fue organizar el Foro-Debate "Entre dos siglos generando ideas para construir el futuro", convo-cando a los entonces candidatos a la Vicepresidencia de la República, que se realizó el 18 de mayo. Finalmente, el miércoles 20 de agosto, aprovecha-ron la presentación de la memoria que resume las intervenciones en el debate para afirmar que "no se conforman con las buenas intenciones" sino que están dando pasos "por el camino de la concertación".

Así, anunciaron la conformación de las comisiones de Vivienda, Salud, Educación, Ley Laboral y Desarrollo de la Región, con la misión de presentar, en el plazo de tres meses, propuestas "concretas, prácticas y radicales" que permitan "mejorar las condiciones de los trabajadores y los niveles de producción de las empresas, así como la deficiente relación obrero-patronal existente". Estos planteamientos serán, a su vez, sometidos a consideración del gobierno para su ejecución.

El presidente de la Federación Departamental de Empresarios Privados de Cochabamba aseguró que lo que buscan es que "se mejore la calidad de vida de los cochabambinos, para que las empresas tengan un ámbito mucho más competitivo y podamos resolver temas coyunturales de orden regional". Con ese propósito, "debemos hacer el máximo esfuerzo para concertar nuestras posiciones, articular nuestros intereses y construir un futuro mejor para Cochabamba y el país". Por su parte, el secretario ejecutivo de la Central Obrera Departamental calificó la experiencia como "patriótica", por lo que se seguirá "adelante hasta lograr la coordinación que buscamos y mejorar la situación de los trabajadores no sólo de Cochabamba sino de todo el país".

Cabe anotar que ninguno de los sectores ha abandonado sus particulares intereses y reivindicaciones, pero están dando muestras de que estos no son óbice para establecer niveles crecientes de concertación. Es que la realidad muestra que sin un acuerdo de partes poco o nada se podrá hacer para salir adelante en un mundo cada vez más competitivo.

En esa perspectiva, dos desafíos importantes que ambos sectores enfren-tan son consolidar el cambio de aquella mentalidad que hace que los empresarios vean en la sobreexplotación de los trabajadores la posibilidad de mayores utilidades y que los trabajadores consideren a la empresa como su principal y natural adversario, y resistir algunas lacerantes críticas que provendrán de sus propios pares por el hecho de ser, de una u otra manera, los "adelantados" de una nueva forma de concebir la relación obrero-natronal.

De acuerdo a lo dicho por los impulsores de esta iniciativa, se puede prever que ambos sectores tienen la fuerza suficiente para seguir adelante. Además, saben que están respondiendo a las exigencias de los actuales



### **Puntos Cardinales**

Por Miguel Castro Arze

### Exilios que perduran

Félix Panoso hasta le cambiaron el nombre debido a su eterna nostalgia. Penoso" le dicen sus conocidos del sin concesiones se empeña con terquedad en sus tristezas y demanda con urgencia, a través de un periódico de mucha circulación en Asunción, que las autoridades bolivianas le paguen un viaje a nuestro país "porque no quiere morirses in volver a ver por última vez su tierra". Pélix Panoso, un cochabambino de pura cepa a pesar de los muchos años de ausencia, es uno de los miles de bolivianos caídos como prisioneros durando corría el 1934 y la guerra estaba en su más estremecedor esplendor.

Panoso cuenta que una vez hecho cautivo, después de combatir en Corrales, Camacho y Pitiantuta, fue trasladado hasta la artillería de Paraguarí y posteriormente conducido a trabajar en el empedrado de Caacupé e Ypacarí, como solia suceder en ese tiempo con los prisioneros de guerra bolivianos.

Una vez firmada la paz la mayoría de los prisioneros regresaron a Bolivia, pero otros se luntaron con mujer paraguaya, echaron raíces en la nueva tierra y tomaron la decisión de quedarse para siempre. Mas hubo quienes hicieron lo mismo pero en su caso obligados por las circunstancias, pues sencillamente comprobaron que el cautiverio había sido más llevadero que la vida miserable y mezquina que les había

tocado padecer en calidad de pongos en las haciendas de ese país ajeno que les negó casi todo salvo el sufrimiento.

Sin embargo ese país pronto sabría de las grandezas y miserias de la revolución de abril, pues como alguna vez certeramente escribió Sergio Almaraz "si bien perdimos una guerra, ganamos una revolución".

Del mismo modo creo que fue Tomás Eloy Martínez quien dijo: "los exiliados saltan al vacio, los desterrados se quedan sin piso, sin tierra". Y justamente puro exilio y destierro subyacen en las nostalgias de Félix Panoso, que a su manera es un símbolo de lo que son muchos bolivianos en este tiempo. Seres que discurren su exilio en los cañaverales del norte argentino o en sus urbes de cartón erigidas con los desechos que a diario expulsan descomunales ciudades como Buenos Aires o San Pablo.

blo.

Así, el duro éxodo de cientos de miles de bolivianos, por su masividad nos convierten en una identidad escindida entre un "dentro" y un "fuera". Porque si bien la cultura y los hábitos cambian en un medio ajeno, la identidad pervive, resiste y se empeña en permanecer. Eso precisamente senti al tener noticias de don Félix Panoso que con su empecinada nostalgía nos devuelve la certidumbre de que somos una sola nación, los de adentro y los que tuvimos la suerte, a pesar de todo, de quedarnos.



### **Puntos cardinales**

Por Ricardo Rada Laguna

### La moral del país

a reputación "una de las voces más sablas que tiene nuestra lengua.

Viene del latín que equivale a juzgar; es decir a sentenciar con el entendimiento... todos los días ante el tribunal de la opinión pública." La busa ciar con el entendimiento... to-dos los días ante el tribunal de la opinión pública. La buena, equivale a honor, estimación, aprecio. La mala, infamia, oca-siona vergüenza, ignominia, oprobio.

equivaie a nonor, estimación, aprecio. La mala, infamia, ocasiona vergüenza, ignominia, oprobio.

Publicaciones internacionales nos endiligaron un segundo puesto en la escala de los países más corruptos de esta parte del mundo: Infames.

Resultado de un suma y sique antiguo. Hemos aceptado la hora boliviana" y el puntual es poco menos que un inadaptado. En los viajes internacionales nuestros equipajes despiertan ospechas de narcotráfico en lo personal, el pasaporte boliviano nos estigmatiza. Cuando hablamos de quienes ostentan el poder y sus posibles o reales latrocínios, la común opinión se expresa así: "no importa que haya robado, lo importante es que ha hecho algo". El honrado y honesto es mirado como rara avis con toques de imbecilidad. A esto, algunos especialistas identifican como cultura de la corrupción. Frase eufemistica para "dorar la pildora" de la infamia generalizada.

Las colectividades, desde grupos primarios hasta el Estado asumen posiciones diferentes frente a conductas inmorales o delictivas. Gama que en su extremo inicial se da en ciertas sociedades fundamentalistas (particularmente en el mundo islámico) donde el hurto ratero es sancionado con la amputación del miembro pecador.

Menos radicales, las sociedades observantes, donde las sociedades observantes, donde las

Menos radicales, las socie-dades observantes, donde las dades observantes, donde las inconductas ocasionan la ex-clusión del grupo o, por lo me-nos, la "sátira sanción". Logran un comportamiento mayorita-rio bastante respetuoso de las normas. La sociedad rural boli-viana de finales del siglo pasado e inicios del presente, es un buen ejemplo. En el cristianismo conciencial este tipo de con-ducta colectiva es general, mo-tivada y respaldada por la ética religiosa expresada en el arque-tipo de código moral: los diez mandamientos.

control so diez mandamientos.

Un otro matiz de comportamiento social, el permisivo, se expresa popularmente como "hacer de la vista gorda" ante la immoralidad o el delito. Usualmente "la flaqueza humana" y la "necesidad" excusan la tolerancia vergonzante y así se salva la tranquilidad de conciencia. En Bolivia, muchos sabían de fortunas mal habidas (negociados y/o narcotráfico de pormedio) la ostentación y el derroche que posibilitan, convierten a sus actores en anfitriones munificentes. Pocos rechazan la alegría sumisa de ser huéspedes "ignorantes" de la procedencia del tesoro, prefieren compartir placeres con amistades que los "enorgullecen". Dinero y poder.

El extremo máximo de este intento de tipología moral son las sociedades corruptoras en

que los "enorgunecen". Entexto y poder.

El extremo máximo de este intento de tipología moral son las sociedades corruptoras en las que no se concibe la relación con niveles de autoridad, particularmente burocrática, sin "aceitear esa maquinaria". Desde el modesto ciudadano que tramita un asunto mínimo, ofreciendo unos "pesitos" al funcionario que recibe la solicitud, como algo natural para agilitar su despacho. Casi todos proponen, cinco, diez, veinte, la suma rechazada o aceptada cotidianamente, supera el sueldo mensual... para el agente de tránsito, comisario municipal, diligenciero; en el primer escalón jerárquico de decisiones infimas, la tentación es permanente: mayor, menor, misera, no viene al caso. Remordimiento para la conciencia del que rechaza: "yo no quise veinte, mi superior aceptó cincuenta". En los niveles medios y altos, donde se juega con licitaciones, adjudicaciones de obras, compras y suministros, el cinismo se expresa en la "cláusula que no está escrita pero que definirá el contrato": la comisión. "Coimisión"

-dice el pueblo- puede ir desde miles de pesos bolivianos hasta millones de dólares. Lo sabemos... y lo aceptamos.

Ese el país corruptor. La poetisa religiosa golpea nuestra conciencia moral ¿quiém itene mayor culpabilidad? ¿"la que peca por la paga o el que paga por pecar"? Otro contexto, naturalmente, pero sintesis actual de una sociedad de la que escribí hace mucho tiempo: le han roto el espinazo moral a mipais. Estamos doblados ante el dinero.

La ética, eminente disciplina filosófica, se expresa en normas concretas de moral. Por eso no es correcto hablar de ur "código de ética" sino de principios éticos fundamentados er la razón, ideología, religión ometafísica. Ahogados esos fun damentos en el pragmatism utilitario, sólo queda una plan ta sin raíz. Esperpento para asustar niños o ignorantes Nada más.

Las prescripciones concretas, si están minimamente or

ta sin raiz. Esperpento para asustar niños o ignorantes Nada más.

Las prescripciones concretas, si están minimamente or denadas pueden constituir ur "código moral" que es más bier la expresión de buenas inten ciones si no tiene su expresión jurídica en las normas coerciti vas: violación - sanción.

En la primera reunión digabinete ministerial, el presidente del nuevo gobierno en tregó a sus directos colabora dores "el decálogo ético para los funcionarios del Estado" Obviamente, a través de el si busca un óptimo y transparente manejo del os negocio del Estado para acortar la distancia abismal entre pobres y ricos. A su vez el Banco Mun dial ha expresado un mensaj claro para los gobernantes "no robar, no recibir coimas y manejar bien las arcas reducidas del Estado" (Presencia 22 de agosto 1997. Economis Pp. 9).

Tres, diez, o un mandamiento. No importa. Para que in haya corrupción: dejemos di ser corruptores. ¿Cómo? Desafiante tema para compartir otra reflexión.

La Biblia en sus manos

### Siete maldiciones contra los fariseos

Por eso, jay de ustedes, maestros de la Ley y fariscos hipócritas! Ustedes cierran a los hombres el Reino de los Cielos. No entran ustedes ni dejan entrar a los que se pre-sentan.

sentan.
¡Ay de ustedes, maestros
de la Ley y fariseos hipócritas!
Ustedes recorren mar y tierra
para lograr la conversión de
un pagano y, cuando se ha
convertido, lo hacen hijo del

ustedes. Jay de ustedes, guías cie-gos! Ustedes dicen: Jurar por el Templo no obliga, pero Ju-rar por el tesoro del Templo, sí, Torpes y ciegos! ¿Qué vale más? ¿El oro del Templo o el más? ¿El oro del Templo o Templo que lo convierte en tesoro sagrado? Ustedes cen: si alguno jura por el al

encima, queda obligdo. ¡Cie-gos! ¿Qué vale más? ¿Lo que se ofrece o el altar que hace santa la ofrenda? Y el que jura por el altar, jura por el altar y por lo que se pone sobre él. Y el que jura por el Templo jura por el y por Dios que habita en el Templo. Y el que jura por el Cielo, jura por el trono de Dios y por el que está sentado en el. (Mt.23, 13-22)

### Educación para la democracia

Por Juan Carlos Rocha

os presidentes asisten tes a la XI Cumbre del Grupo de Río en la capi tal de Paraguay propulanta de "educación para la democracia", preocupados por la desconfianza de la población en los procesos de integración y el deterioro de las instituciones democráticas.

deterioro de las instituciones democráticas.

El tema, propuesto por el presidente anfitrión, Juan Carlos Wasmosy, es el eje central del debate en la reunión que congrega en Asunción a 12 mandatarios de la región, y que concluirá este domingo con la firma de una Declaración con las principales conclusiones y recomendaciones.

de una Deciaración con las principales conclusiones y recomendaciones.

"La población carece de una
adecuada formación ciudadana
que induzca comportamientos
democráticos y tolerantes en sus
conductas", advirtió Wasmosy.
Por ello surge el imperativo
de impulsar un desarrollo político capaz de atender las demandas de las sociedades modernas
cada vez más interconectadas,
consolidar las democracias haciéndolas más eficientes, participativas y sobre todo transparentes, señaló.

En esa misma línea, el presidente de México, Ernesto Zedillo, observó que "solo a través de
la educación pueden arraigarse
debidamente los valores, las actitudes y las normas de convivencia que exige el ejercicio de
una vida democrática plena".

Por contraste, Zedillo citó a
los prejuicios, la intolerancia y la
xenofobla como los rasgos que
encuentran su origen y alimento
principal en la ignorancia.

El presidente de Chile, Eduardo Frei, reclamó a los lideres
políticos responsabilidad para
detectar los temas nacionales

que exigen alianzas políticas y sociales, y consecuencia para cumplir lo que se dice y promete. Apuntó como central en este campo a la confianza de los ciudadanos en el sistema político: "es dramático darse cuenta de los escasos niveles de credibilidad que poseen las instituciones políticas en nuestras sociedades."

Fret promusoa sus sociedades.

dades".
Frei propuso a sus pares que después de muchos años de "predominio de fórmulas autoritar-tas", inviertan en recursos políticos, técnicos, económicos y humanos, en una pedagogía de la democracia.

la democracia.
"Una de nuestras principa-

les responsabilidades como je fes de Estado elegidos mediant el sufragio universal es transmi tri implicita y explicitamente lo valores democráticos", finalizó A su turno, el presidente de Venezuela, Rafael Caldera, afir mó que América Latina se en cuentra en una carrera contractiempo y que está, por tanto, el la necesidad de darje a la educación la capacidad de prepara hombres capaces de competir cou los pueblos más adelantados el el camino de la globalización.

(Asunción del Paraguay / Inter Press

### A mano alzada Por Rulo Vall Same. 148' ES PALOMITAY... POR EL MOMENTO À MI NO NE PREOCUPA ESO DE MISICUNI...! m

### PRESENCIA

Secretario de Dirección: Jesús Urzagasti A. Jefe de Informaciones: Amparo Canedo Guzmán Jefe Corresponsales del País Drina Ergueta Jefe de Producción: Miguel Valdez C.

Cultural: Rubén Vargas
Deportes: Oscar Dorado Vega
Reportajes: Víctor H. Sandóval R.
Impresores: Editorial LUX
La Paz - Bolivia

a Mariscal Santa Cruz, Nº 2150 Casilla de Correo 3276 -Cajón Postal 10152 Central Telefónica: 372344 Télex 2659 BV - Telefax 39 e.mail: prsencia@wara.bolr

Alcaldía lanza ordenanza esta semana para educar a la gente

### fanto ruido! Paceños a punto de enloquece

Las bocinas y motores de más de 112 mil vehículos, "chillidos" de los voceadores, pitos de "varitas" y música estridente de centros comerciales, alteran los nervios, estómago y sistema circulatorio de la gente. Sólo un bocinazo ocasiona sobreexitación a nivel de la corteza cerebral y reduce la capacidad de atención y concentración. Esta es la contaminación acústica.

### lalena Flores Beatriz Lucero

Los bocinazos y ruido de notor de más de 112 mil vehi-rulos, 17 mil de los cuales son le servicio publico, los "chilli-los" de los niños voceadores y os agudos pitazos de "varitas", mtre otros molestos ruidos, ruclven cada vez más locos a os paceños. Además de aten-

vados niveles de contamina-ción acústica.

Gracias a la naturaleza, el-hombre está protegido contra los sonidos graves, pero no con-tra los sonidos agudos como el de la bocina, pitos, música. "U-lines" u otros que significan para el oido un arma mortal.

RUIDO Y EFECTOS
FISICOS
FISICOS
El ruido, además de dañar el aparato auditivo, puede alte-rar el funcionamiento de otros sistemas orgánicos, más aún cuando el sonido supera los 85 y 90 decibeles (unidad de medi-da para expresar la intensidad

problema que cualquier perso-na puede padecer por tan sólo haber asistido a una festa o discoteca. Para ciertas perso-nas el daño puede ser menor; aín embargo, para otras puede significar una lesión irreversi-ble del nervio auditivo. Por otro lado.

más de 17 mil son de servicio público (automóviles, camiones, camionetas, microbuses, camionetas, microbuses, comibuses y vagonetas).

Este sector es el que produce mayor cantidad de ruidos por sus bocinazos, gritos o por el mal estadode los vehículos, "... los minipuses tienen un voceador que chilla todo el rato, pero aparte de esto el chofer toca la bocina. En ninguna parte del mundo se ha visto esto ", atrma Jorge Dockweder, presidente de la Comisión Técnica de la Alcaldía Municipal.

Según el psicólogo Bismark Pinto, el bocinazao produce un ruido que está por encima del umbral tolerante para el oido: ocasiona sobrexextiación a nivel de la corteza cerebral: incrementa gravemente los niveles de tensión; y reduce la capacidad de atención y concentración.

LOS PITOS



onido totalmente agudo. eor es que a veces te suena itazo cuando la ventanilla uto o el minibús está abier

Por el ruido

### Desde gastritis, hasta vértig

Las investigaciones demuestran que, paralelamente a la sordera, el ruido produce trastornos funcionales y de tipo orgánico.

V Trastornos del sistema circulatorio. Produce hipertensión arterial que ocasiona el zumbido interno, aumento del ritmo cardíaco y elevación de la presión intercraneal.

V Trastornos del sistema nervioso. Las reacciones de sobresalto por el ruido.

Sepa qué cosa es más ruidosa

Ley Ambient

tiene fallas

POTOSÍ, (EFE).- A

de que la contactión sonora es parte ey del Medio Ambias normas y su regia o "siguen presenta las deficiencias deficiencia

### Presión acústica en La Paz (en decibeles)

| Zona   | Hors                             | Nivel<br>medio       | Nivel<br>máximo              |
|--|----------------------------------|----------------------|------------------------------|
| Central<br>Calle Comercio<br>Calle Comercio<br>Mcal. Santa Cruz<br>Av. 16 de Julio | 08:00<br>12:00<br>15:00<br>15:30 | 66<br>70<br>72<br>74 | 82.5<br>83.0<br>81.5<br>85.0 |
| Sur<br>Av. José Ballivián  | 2020                             | 79                   | 83.0                         |
| Miraflores<br>Av. Saavedra<br>Hospital Qeneral                                     | 18:30                            | 71                   | 82.3                         |
| Sopocachi<br>Av. Victor Sanjinés   | 10:50                            | 67                   | 82.5                         |
| Otras<br>Villa Fáttma<br>A. Manco Kápac<br>Av. Perú<br>Av. Jaimes Freyre           | 18:30<br>16:00<br>15:30<br>11:50 | 66<br>63<br>61<br>61 | 82.5<br>81.0<br>85.0<br>82.0 |

Asprofar y Anprofar temen a la competencia

### "Súper Drugs": por qué reclaman si ofrecemos un mejor servicio

Farmacéuticos tradicionales volvieron a denunciar que las "Drugs Stores" utilizan "argucias" para ganar mercado. Reconocieron que no tienen capacidad para competir. Las grandes se defienden: 100 por ciento de nuestros productos están rebajados y ofrecemos medir la presión e inyectar en forma gratuita.



Reformará Participación Pop

### Banzer relanzará Reforma Educati

SANTA CRUZ (EFE). La teforma Educativa será vopular reformada en el con-exto de la lucha contra la obreza porque dará acceso al senestar a todos los boltvia-nos. dipo ayer el Presidente lugo Banzer al retornar de asunción, donde participó de \XI cumbre del Grupo de Río. Dijo que la educación es



oforzarán la guardía policial en las fronteras.

En San Matías

### Gobierno lanza plan de Seguridad Nacional

san Matias (anf.).- La pequeña y cálida ciudad fronteriza de San Matias fue elegida por el Ministro de Gobierno. Guido Náyar, para lanzar un plan Nacional de Seguridad cuyos puntales son enfrentar al tráfico de drogas, la migración ilegal y a las bandas delicitus aque deambulan por los entornos limitrofes del extenso

entornos limitrofes del extenso territorio.

El titular de Gobierno, coincidió con el Prefecto de la ciudad brasileña de Cáceres. Aloisio de Barros, en sentido de que la comunidad fronteriza compartida por unos 126 mil ciudadanos de ambos países están siendo amenazados por la presencia de bandas delicitivas dedicadas al tráfico de drogas, venta llegal de mercaderias y a otros delitos menores. Ambas autoridades, en una reunión fraterna en ocasión de inaugurar la IX Expo Ferta Pecuaria San Matías 1997, determinaron aunar esfuerzos policiales, militares y de funcionarios civiles para enfrentar la delincuencia funteriza.

ra ennumenta de la manumenta d

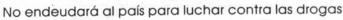
delincuencia". Para ello, promettó destacar todos los recursos al al-cance de su competencia. El Ministro de Gobierno, por su parte, explicó que el Plan Na-cional de Lucha Contra la Delin-cia de la Policia Nacional, en un for-talecimiento integral de la Policia Nacional.

Nactonal
Adelantó que este lunes, en La
Paz. hará conocer mayores detalles del Plan. Dijo que viajará a
todos los puntos fronterizos del
territorio para mantener reuniones con las autoridades de ciudades fronterizas de los países vecinos y plantearles remozados programas de combate a la delincuencia.

gramas de combate a la delin-cuencia.

En San Matías, a unos 900 kilómetros al Noreste de Santa Cruz, el Ministro de Gobierno sos-tuvo reuniones de evaluación y de toma de decisiones con las autori-dades de la Policia distrital y con los de la Unidad Móvil de Patrulla-je Rural (Umopar).

Náyar recordó que San Matías, hasta antes de octubre de 1996, era una suerte de centro de afluen-cia delictiva de toda naturaleza hasta el extremo de que las autori-dades gubernamentales de la épo-ca tuvieron que intervenir con el famoso "Operativo Limpieza.



### Banzer no teme a la descertificación

"Bolivia llevará adelante su lucha contra el narcotráfico por voluntad propia, pero no por imposiciones de nadie", aseguró. El General, que no pudo reunirse con Frei, dijo que era necesario recordar a la comunidad internacional el enclaustramiento boliviano.

A los 19 días de su gestión, el Presidente Hugo Banzer Suárez sorprendió ayer a la opinión pública al anunciar que no tiene temor a la descertificación y senalar que la lucha antidroga se llevará adelante por voluntad política Interna y no por "la imposición de nadie".

"Nuestra decisión, nuestra voluntad política de sacar al país del circuito del narcotráfico es cada día más sólida, sabemos que esto significa un esfuerzo del gobierno y de los bolivianos, pero no por imposición de nadie ni por temor a la descertificación, sino porque es necesaria", dijo Banzer, tras retornar de Asunción, donde participó en la XI Cumbre de Presidentes del Grupo de Río, que rechazó la unilatera-lidad estado reflejan el clima de la Cumbre presidencial del Grupo de Río, que rechazó la unilatera-lidad estadounidense y la polémica Ley Helms-Burton.

En contraste con las declara-

¿Adiós al circuito de la droga?

problema del Chapare no será resuelto.

Al MIR no le parece bueno hacer estimaciones. El MBL asegura que mientras la política antidroga siga respaldada en la Ley 1008 el



Dudan del plan antidroga del General

ciones de Banzer, el gobierno vivió, apenas hace 72 horas, momentos de preocupación porque estaba al borde de no cumplir el primer cupo de 3,500 hectáreas de coca erradicada. La ayuda estadounidense está condictonada a la meta anual de 7,000 hectáreas.

ECOS

"El Grupo de Río ha expresa-

do categóricamente y nosotros por su puesto hemos estado ple-namente de acuerdo en oponer-nos a las decisiones unilatera-les. Este tema por ejemplo de la descertificación es un tema uni-lateral que lo decide un país y consiguientemente ninguno de los países del Grupo de Río está de acuerdo con esto", subrayó. Banzer fue más allá al anun-

ciar que la Lucha antidroga en el país no se ejecutará "por imposiciones de nadle, sino por la voluntad política del pueblo boliviano porque es un tema que afecta a todos".

En ese difficil marco de la lucha antidroga, el gobierno, en dias pasados, estuvo a punto de proponer la renegociación de las metas de erradicación. No pudo hacerlo, porque el embajador de Estados Unidos, Curtis Kamman, señaló que ese tema, prácticamente, es innegociable. no HABRA DEUDA

NO HABRA DEUDA
Banzer, en rueda de prensa
ofrecida en el aeropuerto Internacional de Viru Viru, reiteró que la
lucha antidroga debe ser realizada bajo el concepto de responsabilidad compartida entre proveedores y consumidores.

da bajo de la compartida entre provadores y consumidores.

"Un Presidente dijo que su país no se iba a endeudar para luchar contra el narcotráfico, de manera que no tiene que ayudar. En la misma posición estamos nosotros", subrayó.

Banzer ratificó la voluntad del gobierno de la megacoalición de sacar a Bolivia del circuito del narcotráfico.

### TEMA MARITIMO

TEMA MARITIMO
Respecto al tema maritimo,
el Presidente, que no pudo reunirse con su colega chileno
Eduardo Frei en la XI Cumbre
del Grupo de Rio, dijo que aprovechó ese foro para hablar del
enclaustramiento boliviano para
recordar a la comunidad internacional el injusto enclaustramiento que vive Bolivia desde
1879.

nacional el injusto enclaustra-miento que vive Bolivia desde 1879.

"No hemos planteado la bús-queda de una solución en esta reunión, simplemente lo que hice es recordar a todo el mundo que existe este problema que no ha sido resuelto y consiguientemen-te nosotros vamos a andar en la búsqueda de la solución", pun-tualizó.



Aceptan invitación del gobierno

### <sup>Coc</sup>aleros dialogarán sobre desarrollo alternativo

ochabamba decidieron ayer, reunión ampliada, iniciar ogo con el Gobierno para tun acuerdo sobre los pro-os de desarrollo alternativo, cción voluntaria de cocales la violencia en esta zona, lo informó el dirigente y diputado Evo Morales, pre-ducio de comite de Coordina-tas cinco federaciones cam-las cinco federaciones cam-a del trópico de Cochabam-

La resolución de aprobar el diago fue tomada este domingo medio de un tenso debate entre e 500 delegados asistentes a la unión ampliada celebrada en uca N. cerca de Sinahota, a 250 6metros de Cochabamba. Los delegados debatieron pro-iestas perestivas de resistir la erradica-ónde coca resistir la erradica-ónde coca resistir la erradica-ónde coca resistir la erradica-fonde coca coca el poder

ales e iniciar una ronda aciones con el Poder en la que se hable del alternativo, informó

s, s autoridades del gobierno responder sobre los progra-desarrollo alternativo a ser dos en el Chapare en los los cinco años y los cocale-nos cinco años y los cocale-sispuestos a reducir sus e en forma voluntaria, re-do la reducción forzosa", rales

El diputado por Izquierda Unidandio que esta decisión de los productores de coca "es un buen mensaje al gobierno de Banzer para desterra la violencia en el Chapare, aunque se mantendrá el estado de emergencia en estas comunidades", dijo.

Los colonizadores de las zonas de Carrasco tropical, Chimoré y Mamoré expresaron su oposición a iniciar el dialogo, pronunciandose en el ampliado por reactivar los comités de defensa ante los asuncios de la lucha contra el narcotráfico.

Evo Morales senhal que las comites de defensa ante los sindicades de los programas de desarrollo adectaciones centrales y los sindicades de los programas de desarrollo adectados de la lucha contra el mandión de projecto "coca cero" que, dijo, impulsa Estados Unidos, Argegó que se determino ecigir al spilergo pelobistase municario de los projectos "coca cero" que, dijo, impulsa Estados Unidos.

que, aljo, impuisa Estados Unidos.
Agregó que se determinó exigir
al gobierno boliviano multilaterizar las relaciones y aceptar la cooperación de la Comunidad Económica Europea, que no tiene condicionamientos para el Chapare.
Una comisión de la brigada
parlamentaria de Cochabamba
iniciará en los próximos días la
fiscalización de los programas de
desarrollo en la zona tropical para
establecer las causas del "fracaso" de esos proyectos. concluyó

Canelas sugiere a Banzer seguir la estrateaia de Goni. mor a la descertificación", reiteró ayer Banzer, apenas llegó de Asun-ción, Paraguay, donde participó en la Cumbre del Grupo de Rio. El anunció presidencial fue calificado de precipitado por al-gunos sectores sociales y dirigen-tes políticos.

DIFICULTADES

DIFICULTADES

Según Canelas, entre los aspectos centrales que impiden el cumplimiento de esta propuesta están la demanda, el consumo interno, la coca excedentaria, los precursores y, principalmente, el lavado de dólares.

Esa apreciación fue tomada en cuenta por el ministro de Gobierno, Guido Náyar, quien anunció una "guerra sin cuartel" contra el narcotráfico en materia de interdicción y en erradicación.

GIA de GONI.

El Presidente Hugo Banzer Suárez no podrá cumplir con su propuesta electoral de sacar a Bolivia, en los próximos cinco años, del circuito del narcotráfico porque sigue los pasos equivocados, opinaron políticos del oficialismo y la oposición.

Según cocaleros y dirigentes políticos, la propuesta de Banzer, que no logró ser consensuada con los partidos de la megacoalición, pero que fuer atificada ayer, es um simple enunciado de buenas intenciones.

Es una propuesta de buenas intenciones y existe como posibilitand y un buen deseo", dijo el ex ministro de Gobierno, Victor Hugo Canclas.

lidad y un buen de lidad y un buen un ministro de Gobierno, Victor Hugo Canelas.

Para el diputado del MBL Juan del Granado es prácticamente imposible esa propuesta mientras se mantenga la política antidroga vigente.

Yo creo que hacer una estimación no es bueno porque la voluntad política va a determinar el tiempo de la ejecución de los cronogramas y de las políticas, dijo el secretario ejecutivo del MIR. Gonzalo Valda.

Nuestra decisión, nuestra voluntad política de sacar al país del circuito del narcotráfico es cada día más solida, asbemos que esto significa un esfuerzo del gobierno y de los bolivianos, pero no por imposiciones de nadie ni por te-



La pobreza engendra pisacocas, ahi está la causa

En una visión global del pro-blema, el gobierno anunció, para-lelamente, una lucha contra la pobreza para frenar la migración de los pobladores de las regiones deprimidas a la zona cocalera del Changte

Chapare.
En opinión de Canelas, aun en esa visión global hay un problema: lograr la sustitución de la economia de la coca per otra-que

CAMINO ERRADO

gobierno, algunos políticos creen que el camino está errado.
Del Granado dijo que mantener la política sustentada en la Ley 1008 es errónea, porque ésta 
creó un circulo vicioso de desarrollo alternativo y erradicación.
Canelas observa el error en el 
hecho de que el actual gobierno 
no retome la política antidroga 
aplicada por la gestión de Gonzalo Sánchez de Lozada, que consistía en evitar plantaciones de 
coca nueva.

Superintendencia de Telecomunicaciones

### Cambio de Dirección

Se comunica al público en general y a los operadores y usuarios de los sistemas de telecomunicaciones en particular que, a partir del Lunes 25 de agosto 1997, la nueva dirección de la Superintendencia de Telecomunicaciones es la siguiente:

> Plaza España Nº 612 **Edificio María Cristina** Casilla 6692 La Paz

N° Piloto Teléfonos y Fax: 41 66 41 (La Paz)

Se ruega tomar debida nota.

### Yacimientos Petroliferos Fiscales Bolivia LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL VPNC-002/97 CONVOCATORIA A LA LICITACION DE CAMPOS MENORES PRODUCTORES DE HIDROCARBUROS

REF: POSTERGACION DE LA RECEPCION Y APERTURA DE OFERTAS

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS COMUNICA A TODAS LAS PERSONAS INDIVIDUALES O COLECTIVAS NACIONALES O EXTRANJERAS INTERESADAS EN PRESENTAR OFERTAS PARA SUSCRIBIR CONTRATOS DE RIESGO COMPARTIDO PARA LA EXPLORACION Y EXPLOTACION DE LOS CAMPOS MENORES (MONTEAGUDO, NARANJILLOS, TATARENDA, CAMBEITI Y WARNES), QUE DEBIDO A NUMEROSAS SOLICITUDES HA DISPUESTO LA POSTERGACION DE LA RECEPCION Y APERTURA DE OFERTAS.

LA RECEPCION DE OFERTAS SERA ADMITIDA HASTA EL 30 DE OCTUBRE DE 1997 A HORAS 17:00, Y LA APERTURA DE SOBRES SE REALIZARA EN LA MISMA FECHA A HORAS 17:15.

LUGAR DE RECEPCION DE OFERTAS:

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS
VICEPRESIDENCIA DE NEGOCIACIONES INTERNACIONALES Y CONTRATOS
DIRECCION DE CONTRATACION
40. PISO EDIFICIO CENTRAL
CALLE BUENO 185
LA PAZ - BOLIVIA

LA PAZ, AGOSTO 1997

La comisión que busca a Marcelo reinicia hoy su trabajo

### "Killer" declaró tres veces ante las FF.A

"Estoy bajo bandera", respondió el suboficial Felipe Froilán Molina Bustamante para eludir las preguntas de la prensa. Figura en la lista de las personas que serán convocadas por la comisión que investiga el destino de los restos del líder socialista Marcelo Quiroga Santa Cruz.

El suboficial Felipe Froilán Molina, el "Killer", principal acusado de haber disparado contra Marcelo Quiroga Santa Cruz, el 17 de julio de 1980 en la toma de la COB, declaró en tres oportunidades y por más de nueve horas ante las Fuerzas Armadas, pero se negó a hablar con la prensa con el argumento de que no tiene nada que decir.

"Estoy bajo bandera, no puedo emitir ninguna declaración", respondió a PRESENCIA al ser consultado sobre su participación en el golpe de Estado de 1980.

El "Killer", convocado a declarar por primera vez el 14 de agosto, relató ante las Fuerzas Armadas lo que sueció el fatidico 17 de julio de 1980, en el asalto a la COB.

Según informaciones obtenidas, el "Killer" ingresó al Oran Cuartel de Miraflores notoriamente nervioso y saludó a todas las personas, codoci-

nidas, el Rimer Ingreso ai Gran Cuartel de Miraflores notoriamente nervioso y saludó a todas las personas, coñecidas y desconocidas que encontraba en su paso.

Apenas terminó de saludar y cruzar el portón de acero de 
la institución castrense. Frollán Molina se dirigió a la 
oficina del comandante del 
Ejército, general Alfonso 
Saavedra, pues, fue él quien 
ordenó su convocatoria.

Tres horas después, dijeron testigos ocasionales, el "Killer" abandonó el reeinto con el mismo nerviosismo y preocupación que

sismo y preocupación que expresó al ingresar al Grar Cuartel. "Me dijeron que no



### Personas convocadas por la comisión

- ✓ Luis Garcia Meza ✓ Faustino Rico Toro ✓ Froilán Molina Bustar ✓ Luis Arce Gómez ✓ Walter Vásquez ✓ Tito Montaño

- ✓ Jaime Sandóval ✓ Raúl Ramallo ✓ Mario Roncal ✓ Gustavo Sánchez

gente que fue detenida en la

salga de La Paz", le comen-tó a uno de sus camaradas. Vestido con un pantalón jean, chompa verde olivo, abor-dó el minubus que lo llevó hasta su casa. Nueve días des-pués, el viernes 22 de agosto, fue convocado por segunda vez a fin de que amplie sus decla-raciones.

a im de que ampire sus decla-raciones. La tercera sesión de decla-raciones se produjo ayer do-mingo en el mismo Comando de Ejército, ubicado, precisa-mente, en el Gran Cuartel de

COMISION

mente, en el Gran Cuartel de Miralores.

COMISION

La comisión encargada de la búsqueda de los restos del líder socialista, que reiniciará hoy su trabajo, tiene en su lista de declarantes el nombre de Felipe Frollán Molina Bustamante.

¿Se presentará a declarar ante la comisión de investigación?, preguntó PRESENCIA.

No puedo declarar estoy bajo bandera", respondió el suboficial Molina en alusión a la pregunta del periodista y no explicó si se presentará o no ante la comisión.

Pease a la insistencia de este matutino de conocer su versión sobre los sucesos del golpe de Estado, encabezado por Luis García Meza, el suboficial Molina se limitó a dar lacónicas respuestas.

"Estoy viajando, no puedo habíar, estoy sallendo en este momento", respondió otra vez el "Killer", que fue prohibido por el Comando del Ejército de abandonar la ciudad de La Paz.

Apenas terminó la última palabra de la anterior frase, el suboficial cambió de versión y afirmó que su viaje está previsto para mañana, martes.

Según instrucciones, Molina Bustamante no debe salir de la sede de gobierno mientras no concluyan las investi-

Según instrucciones, Moli-na Bustamante no debe salir de la sede de gobierno mien-tras no concluyan las investi-gaciones iniciadas para encon-trar los restos de Marcelo Qui-



"Mega" siente falta de comuni

### 19 días y contin querra por "peg

Diecinueve dias después que el general Hugo Banzer Suárez juro como Presidente, con el respaido de la megacoalición, la pelea por las 7-egas" continúa entre los partidos, pese a los esúterzos de éstos por resolver el problema que ocupó la mayor parte del tiempo de los primeros dias de la nueva gestión.

"Creo que solamente hay un partido político con pretensiones en el aparato estatal. Conciencia de Patria; di-jeron que no se sienten conformes en la administración; comentó el diputado del MIR. Hugo Carvajal, a propósito de este terma.

El diputado de Condepa Eduardo Paz negó que haya disconformidad en las filas de su partido, pero reconoció que "aiempre van a haber peque-nos descontentos, sectores que no aceptan", al menos a nivel regional, pero "eso se va a ir ajustando poco a poco". Según informaciones obtenidas, se prevé problemas, curante la presente semana, en las prefecturas de Beni, Oruro. Cochabamba y Chuquisaca porque aún no fueron definidas las cuotas de poder. Se anuncia duras peleas.

En estos últimos dias, es-candalizaron al posis dos he-

leas. En estos últimos días, es-candalizaron al país dos he-chos concretos: el asalio de un grupo de condepistas a la Secretaría Nacional de Desa-rrollo Rural, que derivó en la toma de 60 personas en cali-dad de rehenes. El otro hecho rgo, queremos un cargo. NO PASA NADA Este último

Este último episodio de la guerra por las pegas (ue mini-mizado por el Jefe de ADN, Enrique Toro, quien, en de-claraciones a radio Paname-ricana, dijo que los hechos de

Oruro fueron :
por la prensa p
frentamiento en
no se produjo
sino por cuestio
rias.

Toro aseguri
ninguna invasi
tura de Oruro.

Toro aseguri ninguna invasió tura de Oruro. es gente que tr trar a una con tha haber entre partamental a Sánchez y el a Armando Rosas partidarios, cor El sentido: tactón no es un gos, ha sido un político partidi tó.

A su juicio durante la cam metió "pegas", haya una diste plano. "Si el chi pegas", explication pegas pega

ordinación en tes de la meg Esa posición tida por el di pista Eduardo ñaló que, pres el afán de alo

Hugo Banz En resp inirá con los ) idos de la meg



### FUTURO DE BOLIVIA OLIDEZ RIENCIA

**COMUNICA** 

### APORTES AL SEGURO SOCIAL OBLIGATORIO

- Conforme a la legislación vigente, todas las personas nacidas en día impar en la ciudad de La Paz y El Alto exceptuando los nacidos el 1, 3 y 5 de enero, deben realizar sus aportes en la AFP Futuro de Bolivia. Las personas que trabajan en el departamento de La Paz excepto la ciudad de La Paz y El Alto aportan a la AFP Futuro de Bolivia.
- Los depósitos deberán efectuarse en las oficinas del Banco Unión, de acuerdo al siguiente procedimiento:
  - Llenar el "Formulario de Pago de Contribuciones", el mismo que puede ser obtenido en las oficinas de la AFP Futuro de Bolivia, o en el Banco Unión.
  - Los pagos pueden ser en: efectivo, cheque del mismo banco o cheque de otro banco, el que debe ser girado a nombre de: "Banco Unión-Aportes AFP Futuro". Si el cheque corresponde a otro banco, deberá ser previamente visado.
  - El plazo para el pago de contribuciones (sin recargos) vence el día 29 del mes de agosto.
  - El Formulario de Pago de Contribuciones deberá ser desglosado de la siguiente manera:

    Original y primera copia para la AFP Futuro de Bolivia.

    Copia sellada por el Banco para el empleador.

    Talón para la oficina recaudadora.
- En caso de dudas cliente 0-800 9000 s apersonarse a nuestras oficinas, llame al teléfono 311531 o a nuestra línea de servicio al

### OFICINAS DE LA AFP FUTURO DE BOLIVIA, EN LA PAZ: Plaza del Estudiante, Edificio Inchauste Zelaya P.B.

Oficinas del Banco Unión en La Paz:

- Av. Camacho No. 1416 esq. calle Losyza, Telfs: 360539 360431 Calle Genaro Sanjinés esq. calle Potosi Edificio Libertad, Telf.: 375200 Av. 6 de Marzo calle 2 No. 250, Villa Bollvar, Telf.: 810512 Av. Montenegro No. 1470, Telf.: 795465 Calle 21 No. 8446, Calacoto, Telf.: 795465

Se declaran en emergenc

### Maestros temen as adenistas a sus car

ORURO (ERBOL).- La Federación Departamental de Maestros de Educación Rural de Oruro declaró estado de emergencia en sus bases, ante el peligro de una intervención de los cargos jerárquicos por docentes de Acción Democrática Nacionalista (ADN).

El secretario Ejecutivo de la Federación, Yacid Ignacio, dijo que su sector no permitura el manoseo político partidario en los cargos jerárquicos y menos el cambio arbitrario de docentes de base.

Reiteró la posición de los profesores rurales en sentido de que los cargos jensición de los curpados en base a un proceso de institucionalización, con participación de la Federación y

huelga ger rural, com

bargo, aci-están de acu-utorida

La primera reforma sufre ul

### Ley de Ministerios aprobada en septi

(ANF).- El Proyecto de Ley modificatorio del Foder Ejecutivo será tratado en la Cámara de Senadores en sus etapas de detalle y revisión en los primeros días de septiembre porque reciên el jueves 28 ingresará a su etapa en grande, informó ayer el presidente de esa instancia legislativa, Wálter Guiteras Denis (ADN).

Además de este proyecto también se pasará a esa Comisión el nombramiento del nuevo embajador en Argentina.

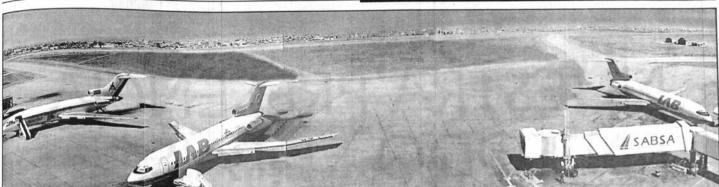
Manfredo Kempff, y "algún otro-ónsul honorario en un país de Suropa".

a en su etap EMBAJAD Para este mbién en a

tambieri et bramientos ac jadores que pi Poder Ejecutiv Además ser yectos del Refe del Consejo de del Tribunal Ci de Reforma al Civil y la de Citigia.

gia. Todas esta Todas tend

uestas para la as a cada una es correspondiego de un e



por fin tienen reglamento

### La Súper comenzó a regular en aeronáutica

Después de año y medio de su creactón, recién la Superintendencia de Transportes cuenta con el instrumento legal para regular los servicios aeronáuticos y aeroportuarios en el país. El da plenas facultades para hacerlo.

Cabe recordar que undo el os vacios del ente regulador estaba precisamente en el sector aeronáutico. Por este motivo, diversos reclamos de los usuarios por el mal servicio prestado por el Lloyd Aéreo Boliviano, meses atrás, merecieron apensu na recomendación.

En cambio ahora, según el articulo 24 de la norma, "cuando se ponga en riesgo la normal prestación de los ervicios aeronáuticos nacionales monopólicos o los servicios aeronáuticos o los servicios aeroportuarios concesionados, la Superintendencia." podrá decidir la intervención preventiva del titular". El plazo de intervención preventiva del titular de la función de luntervención preventiva del titular de luntervención será de 90 días, prorrogable por similar periodo, al termino del cual, en base al informe del intervención, al declaratoria de caducidad o de revocatoria, o en su caso, las medidas a seguir para mantener la titularidad.

La legislagión establece que la Superintendencia

Lularidad.

Lu legislación establece que la Superintendencia debe garantizar la libre competencia, evitando actos que la impidan, restrinjan o distorsionen y assegurar que el usuario goce de protección contra prácticas abustvas de los titulares.

LA DGAC Y LA SUPER

✓ Incumplimiento en la entrega de información o documentos: entre Bs5.000 y Bs20.000.

✓ Incumplimiento en el pago de la tasa de regulación: un monto similar al no cancelado.

✓ Actos u omisiones que obstaculicen, retrasen o impidan la labor de inspección de la Superintendencia: entre Bs6.000 y Bs50.000.

✓ Incumplimiento de las resoluciones administratores de la Superintendencia: entre Bs6.000 y Bs50.000.

✓ Incumplimiento de las resoluciones administratores de la Superintendente.

y Bs50.000.

y Incumplimiento de las resoluciones administrativas dictadas por el Superintendente: entre Bs50.000 y Bs500.000.

y Plazo: 15 días a partir de la notificación. Al vencimiento se procederá a la acción coactiva con recargos e intereses compensatorios.

y En caso de reincidencia, se aplicará un incremento del 25% por cada reiteración, hasta alcanzar el doble del monto inicial.

y Los montos máximos y mínimos serán establecidos según el Indice de Precio al Consumidor.

y Las multas serán depositadas en una cuenta bancaria fiscal de la Superintendencia con destino al Fondo de Desarrollo Aeroportuario.

mento especifica las funcio-nes de la Dirección General de Aeronáutica Civil (IDGAC) que estará-encargada de ejer-cer el control y supervisión técnica del sector, desde y hacia el territorio nacional. También otorgará permisos de operación, licencias y cer-tificados.

tificados.

La DGAC llevará el registro e inscripción de todos los actos jurídicos relativos a las aeronaves y empresas a través del Registro Aeronáutico Nacional.

las aeronaves y empresas a través del Registro Aeronáutico Nacional.
Igualmente deberá elevar a la Superintendencia de 
Transportes un informe de 
cumplimiento de requisitos, 
condiciones técnicas y de seguridad, en base a los cuaies el ente regulador otorgará autorizaciones a los titulares nacionales y extranjeros.

Multas v sanciones

Aterrizar en el aeropuerto de La Paz, además de dificultoso, resulta muy car

A nivel mundial

### Los aeropuertos de Bolivia están entre los más caros

Las líneas extranieras tendrán que disminuir las frecuencias de vuelos, mientras que Aerosur resulta ser la más afectada. Los pasajes no se incrementarán porque están regulados en todo el mundo por IATA.

Los principales aeropuertos del país tienen una de las es-tructuras tarifarias más altas a nivel mundial: sin embargo, la calidad deja mucho que desear, coincidieron en afirmar varias lineas aéreas que operan en el

lineas aéreas que operan en el país.

Gran parte de las aerolíneas prefirieron que su identificación quede en reserva, puesto que individualmente están negociando sus costos con los administradores de las terminales aéreas de La Paz, Santa Cruz y Cochabamba, Servicios Aeroportuarios Bolivianos S.A. (Sabsa).

Sin embargo, todos destacaron que esta situación no incidirá en un mayor costo de los pasajes, puesto que éstos están regulados a nivel internacional por IATA.

Cabe recordar que luego de

Cabe recordar que luego de adjudicarse la concesión de los aeropuertos. Sabsa incrementó sustancialmente las tarifas por servicios, lo que generó que principalmente el LAB, que tenia tarifas preferenciales por ser línea bandera, reclame ante las autoridades aeronáuticas y la Superintendencia de Transportes.

DISMINUTRAN

que tema tarinas prieretenciases por ser innea oannera, reclame ante las autoridades aeronáuticas y la
Superintendencia de Transportes.

DISMINUTRAN

OPERACIONES

Son de los aeropuertos más caros del mundo,
señalaron los representantes de las aerolineas a
tempo de lamentar que Sabsa estaria cobrando
tarinas clase "A" cuando las terminales no están en
sea nivel. Como ejemplo citaron que en Lima el
metro cuadrado destinado a oficinas está en siete
dólares, mientras que en Bolivia cobran 20.

Esta aituación podría ocasionar que se dismimuya el volumen de operaciones, en lugar de siete
frecuencias diarias se tendrá que bajar a cuatro o
cinco, sostuvo umb de ellos.

Los entrevistados enfatizaron en que si reduce
el número de vuelos, el Estado boliviano percibirá
menores ingresos por concepto de impuestos.

Por su parte, el gerente de la linea TAM Mercosur,



La cordialidad cruceña no impidió que las tarifas en Viru Viru

Jorge Rivero, señaló que aunque el impacto del incremento fue de sólo el dos por ciento para ellos, la atención que brinda Sabsa en los aeropuertos es deficiente en cuanto a equipamiento. "Falta el servicio en tierra, apoyo en plataforma, se necesita equipo para atender los aviones, formación de personal que ahora es muy improvisado", dijo. TARIFAS DISCRIMINADAS

Superintendente Agrario advierte

### Cambios en la Ley INRA generarían inestabilidad

ANF.- El superintendente Agario, Carlos Agreda, rechazó la pretensión campesina de modificar la Ley Inra toda vez que la anulación del reglamen-lo y el cambio de contenidos

la pretensión campesina de modificar la Ley Inra toda vez modificar la Ley Inra toda vez gue la anulación del reglamengue la anulación del reglamenla y el cambio de contenidos podría derivar en violencia y son el contenidos podría derivar en violencia y son el contenidos de la contenidad agraria.

La reflexión surgió a consecuencia de la anunciada impugmación de la Ley ante la Corte 
Suprema de Justicia, por parte 
le la Confederación Sindical 
Unica de Trabajadores Campesinos de Bolivia y la demanda 
pública de abrogar el Reglamensinos de Bolivia y la demanda 
pública de abrogar el Reglamencon aprobado por el gobierno de 
Conzalo Sánchez de Lozada.

Los campesinos, colonizadotos el migienas que son partidatos el migienas que son partidalos son atentatorios contra la 
propiedad campesina y originala, ya que fueron ilegalmente 
isprobados, sin que se hubiesen 
para la autoridad reguladopara la sutoridad reguladopara l

1.- Hugo Castedo Raffo

3.- Guillermo Lanza

(Ovni Publicidad)

2.- Fernando Bascón Quiroga

4.- Reynaldo León Helguero

das, lo que puede ser grave para el conjunto del país, dijo al mencionar que se podría afectar incluso a la institucionalización del sistema agrario.

TIEMPO

Aunque la Ley fue aprobada en octubre de 1996, explicó que las acciones efectivas recién se iniciaron hace cuatro meses. En ese sentido, es necesario que los bolivianos otorguen el tiempo para empezar a ver las bondades de la Ley. "Hay que entender que esta es una ley muy complicada, y creo que hemos avanzado... no podemos continuar sin un marco normativo", dijo al señalar que es necesario determinar la propiedad de la tierra y saber cuánto se posee.

Se debe actuar con prudencia en el manejo de los marcos normativos dijo-porque se trata de un proceso de ordenamiento interno frente a una situación que fue calificada de "caótica" por los propios campessinos.

En lugar de entrar en procesos de recisión se fundamento metamos de entrar en procesos de recisión se fundamento metamos de recisión se fundamento de consentar que proceso de recisión se fundamento de consentar en procesos de recisión se fundamento de consentar en procesos de recisión se fundamento de consentar en proceso de recisión se fundamento de companyo de consentar en procesos de recisión se fundamento de consentar en procesos de recisión se fundamento de consentar de consentar en procesos de recisión se fundamento de consentar de consen

calouca por caracteristico.

En lugar de entrar en procesos de revisión, es fundamental garantizar la estabilidad, credibilidad y transparencia del proceso que se inició a principios de gestión, puntualizó.

La primera carta que dejó Goni

### Gobierno asegura que le dejaron un país estancado y burocratizado

Uno de los problemas que merece urgente atención es la corrupción estatal.

la corrupción estatal.

El gobierno no sólo deberá enfrentar la pobreza en los próximos cinco años, sino también la critica situación económica que le dejó el anterior gobierno, aseguró ayer el ministro de Hacienda, Edgar Millares.

Estamos recibiendo un país estancado porque los indicadores de los sectores productivos son inferiores a los de 1992: endeudado porque las deudas externa e interna se incrementaron, a lo que se suma un sector de pensiones desfinanciado, declaró en radio Panamericana.

Al respecto el diputado del MNR Roberto Moscoso manifestó que Millares lo único que está haciendo es aplicar la broma de Gonzalo Sánchez de Lozada, quien dijo que un presidente saliente le deja tres cartas al nuevo mandatario: la primera dice echarle la culpa de todo al anterior gobierno, la segunda culpar al imperialismo y la tercera llamar a elecciones y preparar las cartas.

CORUPCION

Millares señaló que la anterior gestión nosólo le dejó problemas macroeconómicos, sino también una estructura del Poder Ejecutivo burocratizada. De 58 ejecutivos en 1993, aumentaron a 120 los cargos jerárquicos, sostuvo.

A esos indicadores se añaden los elevados índices de desempleo y subempleo con los cuales el gobierno deberá lídiar para erradicar la pobreza.

Otro de los problemas que merece urgente atención es la corrupción estatal. Según Millares, la Contraloría General de la República entregó "una enorme cantidad" de procesos. Similar situación se produjo con la Cámara de Comercio e Industria que presentó cerca de 300 eserció.

de processor tuación se produjo con la Cámara de Comercio e Industria que presentó cerca de 300 casos de corrupción en aduanas y otras instituciones.



### EMPRESA TARIJEÑA DEL GAS **EMTAGAS**

**INVITACION DIRECTA No. 02/97** SEGUNDA CONVOCATORIA PUBLICA
"PROVISION DE 5 PUENTES DE REGULACION Y MEDICION DE GAS NATURAL"

(Publicación No. 3)

SECRETARIA GENERAL DE EMTAGAS

### AVISO PERM

Se comunica a las siguientes personas:

- 1.- Antonio Perdriel Santa Cruz
- 2.- Carmen Quiroga de Córdova Tarija
- 3.- Oswaldo Cabral Guayaramerín
- 4.- Roxana Rodríguez Santa Ana de Yac
- 5.- José López C. Santa Ana de Yecuma
- 6.- Raúl Gonzales A. Potosí 7.- Mamfredo Justiniano - Guayaras
- 8. Saúl Robles Villavicencio-Santa Ana de Ya 9. Elly Viruez Alba Santa Ana de Yacuma
- 10.- Margarita Carvallo H. Santa Ana de Yaca
- 11.- Froilán Durán San Borja
- 12.- Juan Carlos Mercado Irupa
- 13.- Eliodoro Gutlérrez Escoriani Tata
- 14.- Jhonny Justiniano Aranda Santa Cruz

que deben comunicarse con urgencia a los teléfonos de La Paz 372340 al 44 int. 37 ó 38

nicarse con urgencia a los telefo al 44, internos 37 ó 38

**AVISO PERMANENTE** 

(Prensa Internacional Santiago de Chile)

### NUESTRA PRESENCIA EN TODO EL PAIS ES INDISCUTIBLE...

... EN LOS 9 DEPARTAMENTOS Y CON 69 AGENCIAS Y SUBAGENCIAS DISEMINADAS EN TODO EL TERRITORIO NACIONAL.



### PRESENCIA

El matutino de mayor circulación nacional



### En esta Edición Mariano



Cardenales v obispos participarán del Congreso Mariano entre el 7 y 12 de octubre en la "llajta" (página 4).

### Paro

Subprefectura Vaca Díez del Beni está paralizada por cambios y por falta de dinero (página 4).

### Contrabando



Contrabandistas operan en Potosí con facilidad, aprovechan desquarnecida frontera (página 4).

### **Fidelidad**

Monseñor Nino Marzoli pide fidelidad a los matrimonios porque es la base de la familia (página 4).

### Administrador

Aduana de Oruro tiene nuevo administrador, Rafael Encinas: también designaron otros cargos (página 4).

### Bio-abono



Producirán bioabono contra la contaminación en azucarera Bermejo de Tarija (página 4). En las prefecturas del país

### ADN muerde el pedazo más grande de la "torta"

Además de controlar ocho de las nueve prefecturas (una el FRI-MIR) tiene 20 secretarías departamentales, luego está el MIR con 12, Condepa con 6, UCS con 6. NFR con 3 y FRI con 1. En Chuquisaca la "torta" aún no fue repartida. Pero todas las regiones esperan el Decreto Supremo que normará la nueva estructura prefectural que convertirá a los secretarios en directores. A ello se sumarán las designaciones de corregidores y subpre-





Comuna cochala saneada

### El "Bombón" sacó un 7 en la Contraloría

La otra cara de la medalla es la Alcaldía de El Alto con 60 juicios coativos.

GE El Alto Con 60 Juicio

COCHABAMBA (PRESENCIA). El alcalde de esta ciudad,
Manfred Reyes Villa, obtuvo un
siete en su examen ante la Contraloria General de la República
que no encontró observación
alguna en el manejo administrativo del municipio.

El contralor, Marcelo Zalles,
informó que se realizó 1.500
auditorias en los 311 municipios de todo el país. 800 fueron
devueltas con observaciones y
200 se encuentran en pleno
proceso. Cochabamba cumplió
ejemplarmente con todas las
exigencias contenidas en las

ADN - 8

La Paz

Oruro

Cochabamba Santa Cruz

Beni

Pando

Chuquisaca Potosi

FRI-MIR - 1

Tarija

control.

El "Bombón" Reyes Villa declaró que se siente muy contento de haber superado el examen con la máxima calificación.

En cambio según el Contralor, la Alcaldia de El Alto está llema de observaciones y penden sobre ella 60 juicios coactivos; inclusive adverte que una cuenta de 20

La región no produce y son caras

### os benianos no consumen verduras

Cuando escasea se parece mucho a la gasolina porque sus precios se duplican y casi son inalcanzables.

TRINIDAD (PRESENCIA).

Los benianos en su mayoría no están acostumbrados a consumir verduras debido a que esta no se produce en esta región, por falta de costumbre y porque los precios son casi inalcanzables para la población en determinados meses del año. Son pocas las familias, principalmente las de la clase media y alta, quienes tienen la posibilidad no sólo de adquirir en los mercados las verduras, sino de transportarlas desde otros puntos del país.

En los diversos mercados este producto no siempre hay, ya que en el tiempo de lluvia -por ejemplo- no puede ser transportado por tierra debido a la intransitabilidad de las carreteras, y si se lo hace por avión los precios se incrementan considerales, mencendo por tierra debido a la intransitabilidad de las carreteras, y si se lo hace por avión los precios se incrementan considerablemente. Si hay compra, esta dependemucho del tiempo para que los precios de las verduras sean aceptables, ya que cuando estas escasean los costos suben sin ningún control y, por ello. se constituyen en productos de lujo que sólo pueden ser adquiriridos por las familias que cuentan con suficientes recursos económicos.

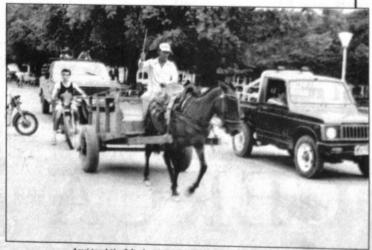
Otro de los factores que influye para que no se consuma es el TRINIDAD (PRESENCIA).-

tiempo, ya que por el calor algunas de las verduras que son transportadas desde Cochabamba o 
Santa Cruz, se deterioran, y esto 
obliga a los comerciantes a incrementar los precios, tratando de 
recuperar el dinero invertido.

Algunas verduras son producidas en esta región, pero en una 
menor cantidad y que no logran 
cubrir la demanda de la población.

La escasez de la verdura para 
las familias pudientes se parece 
mucho a la gasolina, porque es 
necesaria y tienen que comprarla pese a que el precio se duplica 
en tiempo de lluvia

### LOS PRECIOS



Aqui también falta la costumbre de consumir verduras



La repartija continúa

### "Adenos" y condepistas tienen "torta" para rato

Según diputado Arrien

### La oposición no está en la Brigada paceña

ia fiscalización de las fuciones paceñas", ma-stó el diputado Oscar en (MNR) a tiempo de riorizar su preocupación a forma en que se eligió irectiva de la Brigada amentaria sin la parti-ción del bloque oposi-

xolico que durante ha-riores legislaturas la al-ibilidad sin distinción olores políticos fue la de la conformación de irectiva de la Brigada na. Sin embargo, dijo, a priman los intereses

### a "torta" en Santa Cruz de dos sabores: ADN y U

Los jefes de estos dos partidos tendrán el poder político de Santa Cruz. Alejandro ( Los jetes de estos dos partidos terroras y la capacidad de adenistas y ucesistas estas que esta megaocupación responde a la capacidad de adenistas y ucesistas y ucesistas estas est que a la militancia de los mismos.

SANTA CRUZ (PRESENCIA).

SOLO ¿CAPACIDAD?
El secretario general de la
Prefectura. Alejandro Colanzzi
asegura que el hecho de que
UC5 y ADN hayan copado el 90%
de los niveles de decisión se debe



Los demás invitados no probarán la "torta"

### MIR, FRI, ADN y NFR, con "pedazos gran

El "Motete" Zamora afirma que cada quien tiene lo que merece, en base a la cantidad de votos que recibió en las últimas elecciones. Condepa y UCS quedaron de mirones.

TARIJA (PRESENCIA). - El ex

**REPRIS** 



### JEFFREY SACHS

Doctor en Economía Universidad de HARVARD

¿Quién es el padre del 21060?

Lunes 25 de agosto hrs. 22:00 CANAL 7 TVB









sique el reparto de pegas

### La ADN controla a la mega en el Beni

TRINIDAD (PRESENCIA). Después de casi dos
semanas, el prefecto Ernesto
Suárez pudo realizar la posesión de los nuevos secretarios
departamentales, la semana
anterior en la que la ADN
tiene tres secretarios, la UCS,
dos; y el MIR, uno.
Clemente Cárdenas Saninnez (ADN) fue posesionado
como secretario general, aunque este cargo correspondía a
la UCS.
Sin embargo, la UCS es

como secretario generalia a du UCS.
Sin embargo, la UCS es una de las más beneficiadas porque ocupa dos secretarias: de Desarrollo Económico, Hernán Hurtado Coretarias: de Desarrollo Económico, Hernán Hurtado Cuellar.
Mentras que la Secretaria de Desarrollo Sestenible esocupada por José Carlos Velarde de ADN. la Secretaria de Participación Popular por Juan Carlos Herrera del MIR y el tesorero es Mario Aponte de ADN.
Con estas designaciones se puede deducir que podrían darse mayor alternabilidad en los cargos medios e inferiores entre los partidos que conforman la megacoalición, aunque la mayoría podrían ser militantes de Acción Democrática Nacionalista quienes ocupen dichas funciones.
Este tema será definido en los próximos días, aunque lo

importante es que la administración departamental comenzará a funcionar.

CONTINUA LA

NEGOCIACION

Los partidos políticos que conforman la megacoalición en el Beni no terminan de ponerse de acuerdo sobre la distribución de cuotas depoder-en materia de pegasen la Prefectura, aunque ya hay algunos acuerdos preliminares que favorecen más a la ADN; luego, los menos beneficiados serían Falange Socialista Boliviana, Nueva Fuerza Republicana, Conciencia de Patria y el Partido Demócrata Cristiano.

Según informes extraoficiales, ADN podría tener entre el 40 por ciento de las pegas en la Prefectura, mientras que el Mira y la UCS, cada uno, podría obtener el 20 por ciento y el resto (20) podría ser distribuido entre los demás partidos políticos que conforman la megacoalición.

Sin embargo, no hay un acuerdo definido sobre la distribución de la "torta" en la administración departamental, pero ya se realizaron algunas de las principales designaciones, que demuestran lo que podría suceder en los cargos medios de la administración regional.

### **Comensales satisfechos**

| Secretario General           |
|------------------------------|
| Strio. Desarrollo Sostenible |
| Tesorero departamental       |
| Strio. Desarrollo Económico  |
| Strio. Desarrollo Humano     |
|                              |
| Strio. Participación Popular |

Clemente Cárdenas José Velarde Mario Aponte Hernán Hurtado Jorge Hurtado Juan Herrera

Aún se disputan las pegas

### En Chuquisaca no terminó la repartija de la "torta"

Al parecer la "gran tajada" se llevarán ADN y el MIR, dejando "las migajas" para Condepa, UCS y NFR. Se anuncia que las negociaciones podrían terminar a fin de mes.

SUCRE (PRESENCIA).- La

SUCRE (PRESENCIA).- La conformactón del gobierno departamental de Chuquisaca aún es incierta y está siendo definida mediante charlas intensas entre representantes de los diferentes partidos políticos que forman la megacoalictón nacional, informó el jefe de ADN en esta región. Alvaro Vera.

Advirtió que el proceso de negociación durará aproximadamente hasta finales de agosto debido a que se está analizando punto por punto todas las responsabilidades, porque "el espíritu del acuerdo que están buscando no es porcentual, sino en escoger a los mejores hombres y cuidando los intereses de la tranquilidad que pueda existir en la megacoalición".

Vera aseguró que la porcentualidad en Chuquisaca no funcionará ya que el mensaje de Banzer "no fue ése".

Consultado sobre si respetarán la primera mayoría que el MIR obtuvo en la votación en Chuquisaca donde ocupó el primer lugar, sostuvo que eso se



Aquí las negociaciones aún continúar

hizo en la brigada parlamenta-ria por costumbre, pero que en la administración departamen-tal no pasará lo mismo porque se está buscando a la mejor gente para gobernar, indepen-dientemente del partido al que pertenezca.

dientemente del partido al que pertenezca.

"La conformación del gobier-no departamental es de absolu-ta responsabilidad de los que hoy son protagonistas de esta coalición de gobierno, pero siem-pre en el marco institucional de buscar lo mejor para la región", aseguró.

aseguró.
Expresó que las personas
expresó que las personas
expresó que las personas
expresonalmente sirven en
la Prefectura no serán despedidas, pero lamentablemente hay

otras "que utilizaron la institución como un instrumento politico". Por ejemplo -continuó-,
se contrató en los últimos seis
meses alrededor de doscientas
personas para que hagan la
campaña del MNR.
PRIMER ACUERDO
Reveló que hay un primer
acuerdo de distribución de "cuotas" entre ADN y MIR que podría consolidarse o no: YPFB.
Entel. Fonvis. Fondo de Desarrollo Campesino y Género, estarían a cargo de MIR: mientras que la Dirección General de
impuestos internos (DGII), el
Fondo de Inversión Social,
Aduanas y el Subtesoro Departamental, a cargo de ADN.

Comentó que al margen de la repartición de responsabilidades, están analizando la estrategia y el Plan Anual Operativo del próximo año.

Respecto a la participación de UCS, NFR y Condepa en la Prefectura, sostuvo que todos los partidos tienen gente muy capaz para tomar las responsabilidades otorgadas y trabajar en ellas con mucha capacidad, por lo que aseguró que el "Impasse" que surgió en pasados dias quedó olvidado y sólo resta aportar al desarrollo departamental.

"Estamos deseosos de trabajar por la región, porque tenemos grandes proyectos de salud y educación", concluyó.

La "torta" ya fue partida

### ADN y Condepa están a "mitas" en Oruro

ORURO (PRESENCIA).

Existe un acuerdo plemo en los partidos que integran la megocoalición de gobierno para la distribución de "cuotas de poder en esta ciudad.

Acción Democrática Nacionalista (ADN) tendrá el control de la Prefectura desde la máxima autoridad. Armando Rosas, hasta la Dirección de Gestión y Servicios que incorpora en la nueva estructura a parte de la ex Secretaría de Desarrollo Humano y a la ex Secretaría de Desarrollo Sostenible. Asimismo, tendrá a su cargo las aserorias de Asuntos Juridicos, Comunicación Social y diversas unidades que constituyen el des que constituyen el de apoyo a las activida-ne realiza el prefecto. Los s completan un 40% de

des que realiza el prefecto. Los cargos completam un 40% de su cuota partidaria.

A Conciencia de Patria (Condepa) se le asignará la Secretaria General que ahora se denominará Dirección General, también la Dirección de Régimen interior que reemplazará a la ex Secretaria de Participación Popular, y se complementará con parte de la ex Secretaria de

Desarrollo Sostenible y el Teso-ro Departamental. La cuota para este partido alcanza al

Desarrollo Sostenible y el Tesoro Departamental. La cuota para este partido alcanza al 40%.

El nombre del futuro Director General no fue determinado atin: y tras la renuncia del diputado suplente Lisandro Garcia Arce se realizan consultas al interior de la agencia partidaria.

Para el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR) se tiene reservada la Dirección de Desarrollo Económico. Que reemplazará a la ex Secretaría de Desarrollo Económico. Se estudian los nombres de los ingenieros Jorge Campuzano Valdez y Félix Castanares, para ocupar este cargo.

El primero tiene experiencia, puesto que anteriormente trabajó en la Corporación de Desarrollo de Oruro y estuvo a cargo de la Gerencia de Proyectos. La cuota de participación del MIR alcanza al 10%, según la distribución aprobada.

Se Indicó que los milifantes de UCS serán designados en cargos de mandos intermedios hasta cubrir también el 10%.

"Acuerdo Patriótico II"

### MIR y ADN se comerán buenos trozos de la "torta" potosina

Los acuerdos de la mega, a nivel nacional, serán respetados en la Prefectura potosina. MIR y ADN se quedarán con el 80% de la fiesta, y el restante 20% será para los aliados, que ya manifestaron su deseo de querer bailar otro ritmo.

POTOSI (PRESENCIA).- Los principales partidos del denominado "Compromiso por Bolivia", el MIR y la ADN, tendrán a su cargo el 80 por ciento de la administración departamental de Potosí, según reveló el prefecto, Douglas Davis.

"Son acuerdos a nivel nacional; el MIR se quedará con el 40 por ciento, nosotros (ADN) con otro 40 por ciento, posotros (ADN) con otro 40 por ciento y nuestros aliados controlarán el 20 por ciento restante", dijo.

Aunque el anuncio de Davis tiene carácter oficial, no ha sido bien recibido por los dirigentes regionales de UCS y Condepa.

"Es cierto, hay acuerdos

nacionales, pero éstos señalan que nosotros tendremos el 20 por ciento en Potosi", dijo el jefe ucesista Betto Ignacio.

La idea de estar a cargo del 20 por ciento de la administración departamental -según Davis. 20 por ciento restante compartido en partes iguales por UCS y Condepa- tampoco les gusta a los "compadres".

Un dirigente intermedio de Condepa, que pidió el anonimato, señaló que su jefe departamental, Johnny Plata, dejó de réclamar porque su esposa, Waldy Caballero; será nombrada subprefecta de la provincia Modesto Omiste.

### Comensales satisfechos

Secretario general Strio. Desarrolio Económico Strio. Desarrollo Humano Strio. Participación Popular Strio. Desarrollo Sostenible

Douglas Davis Mario Salinas Franz Velasco Marco Antonio Villa Angel Pacheco Luis Salazar

tegrantes del "gabinete depar tamental" son miristas.

Otras autoridades ya pose sionadas son el director genera de Asuntos Juridicos. Fide Callamullo (ADN): el directo departamental de Educación Alfonso Pool (ADN): el de salud Alberto Castro (MIR): la directo ra de Gestión Social, Milena de Velásquez (ADN) y el adminis trador regional de la Caja Na cional de Salud, Carlos Guerra (ADN).

Según Ignacio, la Secretaria de Desarrollo Humano deb desdoblarse y, ello, permitirá e nombramiento de un ucesista en uno de los cargos.

A propósito de las subprefecturas. Davis dijo que los nombrados en esos cargos serán
posestonados a partir del lunes,
pero no anticipó ningún nombre porque las ternas de los
aspirantes serán analizadas este
fin de semana.

Hasta ahora, el MIR y la
ADN han acaparado todos los
cargos de la administración
departamental, ya que las autoridades posesionadas son
militantes de esos dos partidos.

El prefecto es adenista, al
igual que los secretarios departamentales de Desarrollo Económico y Participación Popular, mientras que los demás in-Pero toda la megacoalición está en la comilona

### Adenistas con la mayor tajada de la torta en Cochabamba

En tanto que la NFR, la UCS y el MIR también pudieron lograr un pedazo del pastel. Condepa, hasta ahora, pudo ingresar a la fiesta, pero sólo eso.

fiesta, pero sólo eso.

Por Carlos Krings Fortún COCHABAMBA (PRESEN-CIA).- Acción Democrática Nacionalista (ADN) obtuvo la tajada más grande de la pequeña torta que significa el Gobierno Departamental en medio de un incompleto, confuso y caótico proceso de transición.

Hasta ahora, la Prefectura y Comandancia General del Departamento y la Dirección de Desarrollo Humano están en sus manos, en tanto que la Nueva Fuerza Republicana (NFR), Unidad Cívica Solidaridad (UCS) y el Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR) también obtuvieron un pedazo. Conciencia de Patria (Condepa), hasta ahora, pudo ingresar

a la fiesta, pero sólo eso.

NFR, que organizó la comilona juntamente con ADN y PDC, quiere un poco más del pastel, pero parece que tendrá que contentarse con cucuruchos, cotillón y algo de refresco, aunque la Secretaría General que alcanzó es una buena parte, según los miembros de la mega o "pega" coalictón.

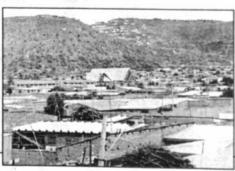
MIGAJAS Y PLATILLO

Aunque miristas y ucecistas aseguran que sólo les tocó migajas, para los adenistas está bien. El partido de Jaime Paz se hizo cargo interinamente de la Dirección de Desarrollo Económico, mientras que el de Johnny (Fernández) degusta una tajada con sabor a desarrollo sostenible.

Por su parte, los otros invi-

renible.

Por su parte, los otros invitados de la coalición, especialmente Condepa, aún tienen el platillo en sus manos a la espera de que les liegue preferentemente algo grande o algunas migajas que no caerían mal a falta de torta... También hay alguna corriente condepista que quiere un buen pedazo o salir de la fiesta dando un portazo. Esto último, sin embargo, es lo



### **Comensales satisfechos**

Secretario General Strio. Desarrollo Sostenible Strio. Tesorero departamental Strio. Desarrollo Económico Strio. Desarrollo Humano Strio. Participación Popular \* Titular

\*-Titular
\*-Sin designación
\*-Interinos

menos probable porque un re-presentante del partido de la comadre Remedios, que antes fue mirista, luego de otro parti-dito y después de otro, fue visto en intensas conversaciones con

ADN UCS\*\*

del departamento. El otro Jo hnny es Johnny Antezana Mar tinez, secretario general. Aún quedan algunas direc ciones, subdirecciones, Jefatu ras y otras pegas, pero es segu ro que no alcanzarán para to dos los invitados.

### Falta una posesión

Prefecto Dirección de Gestión y Servicios Secretaría General

Dirección de Régimen Interior Dirección de Desarrollo Económico

### ADN, MIR y UCS mandan en Prefectura de Pando

Comensales satisfechos

senista Natal Shimokawa. Segun informes extraoficia-s, esta semana proseguirán sena coversaciones para elegir las personas que ocuparán a demás cargos, trabajo que tará a cargo del prefecto Leoddo Fernández (ADN) quien 86 ayer a Pando.

to,

No fue posesionado aún el
cretario departamental de
ritcipación Popular, pero es
is seguro que la designación
de por el adenista GumercinRoa, según fuentes de la

Acción Democrática Nacionalista (ADN), el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR) y Unidad Civica Solidaridad (UCS) tienen el control de lacipula prefecturalen Pando. Sin embargo, las negociaciones continuan porque hasta el momento sólo se designaron y posesionaron a tres de los cuatros estar de los cuatros estar de la cuatro estar de la cuatro

gencia.

Asimismo, el prefecto Fernández convocó para horas 18:00 de hoy a la septima reunión del Consejo Departamental en la que realizará una evaluación del trabajo prefectural durante los primeros seis meses del año y también definirán una estrategia para el resto de la gestión.

### **Comensales satisfechos**

Secretario General:
Strio. Desarrollo Económico:
Strio. Desarrollo Serenible:
Strio. Desarrollo Sosternible:
Strio. Desarrollo Sestenible:
Tesorero departamental:
Strio. Participación Popular:
No fue posesionado

Natal Shimokawa
Oscar Camacho
Edil Flores
Emberto Cardozo
Paulo Bravo
Gumercindo Roa de

### Contrabandistas operan en Potosí con gran facilidad

Mayormente se utilizan caminos inhabilitados o vecinales para introducir vehículos y otros productos; los inspectores y los vistas de aduana son los que se encargan de realizar operativos que no siempre concluyen con éxito.

rativos que no siempro

POTOSI (COCHABAMBA). Introducir mercaderia de contrabando al país aprovechando las desguarnecidas fronteras potostnas estan fácil que, en los últimos meses,
varias caravanas de vehículos paacro por este departamento burlando los retenes de control.

Puncionarios del Servicio Departamental de Caminos, que
operan en la frontera, dijeron tener roferencias de que los vehículner roferencias de que los vehículner coferencias de que los vehículner coferencias de que los vehículner coferencias de lue los vehículchabamba, utilizando caminos
inhabilitados o vectinales.

Aclararon que ellos no suelen
ejercitar más control que el practicado en los retenes ya que sus
muciones se limitan el cobro de
peale ya la exigencia de presentación de polizas de importación.

Dijerons que el control en la
carretera debería ejecutarse por
la Policia Caminera y los funcionarios de la Aduana. Sin embargo, hay un problema: Potosí no
tiene Pólicia Caminera y el trabajo de la Aduana es limitado.

TRES CONTROLES

El administrador interino de
la Aduana es limitado.

Además de la Aduana de Poto-que es para control interior, sten las a th-administraciones Uyuni y Villazón. La sub-administraciones

Rafael Encinas Ballón de ADN

para iniciar control en frontera. ORURO (PRESENCIA).- Ra- ro; la Dire

Encinas Ballón, atogado de esión, asumió el cargo de ad-istrador de la Aduana de Oru-



os que

**Nuevo administrador de Aduana en Oruro** 

También fue designado el jefe de Operaciones, Eduardo Belmonte (MIR). No hay dinero

Las denuncias mo spensión de Caldo se a las pruebas apo pacaba, el adminis

sittuido por otras razones, INCREMENTO En los últimos meses, el con-bando se ha incrementado toriamente, especialmente en que se refiere a la internación automódes.

En Cochabamba

### Cardenales estarán en Congreso Maria

COCHABAMBA (PRESENCIA).- Este será un año
de gracia para el pueblo de
Bolivia debido a que nos visitarán varios cardenales y
obispos de todo el mundo en
ocasión del VI Congreso Eucarístico Mariano de los Países Bolivarianos que tendrá
lugar en esta ciudad del 7 al
12 de octubre.

La información fue proporetomada per el araobispo
de Cochabamba, Mons, René
Fernández Apaza, quien
ansunció que el Papa Juan
Pablo II designó a su representante personal que el Papa
Juan
radio de legado po
un de legará desde el Vaticano.
"Vamos a tener la visita
de cardenales, el legado potificio, obispos, sacerdotes y
fieles no solo de los países
bolivarianos, suno también de
otras partes de América Latina y el mundo dada la importancia de este evento para el
mundo cristiano y mariano",
afirmó.
GRAN ENCUENTRO

mo. GRAN ENCUENTRO Mons. Fernández Apaza ificó el Congreso como "un

Los participante.

Los participante.

Congreso, durante días de trabajo, re rán sobre distintos entre ellos. "Congre el nombre del Sen será el de la inaug "Un solo Señor, un Jesucristovico."

Monseñor Nino Marzoli:

### La fidelidad es la b de la familia cristia

SANTA CRUZ (PRESEN-CIA). - La fidelidad es la base fundamental para la estabi-lidad de la familia y por lo tanto de la sociedad. En este sentido, todos los cristianos, conforme a las enseñanzas de Cristo, deben observar el amor pleno en sus hogares; de esta manera se estará tra-bajando un mundo de paz, comprensión y solidarridad. Esta reflexión fue formulada por monseñor Nino Marzoli, obispo auxiliar de esta Ar-quidiócesis en la eucaristia de ayer celebrada en la Cate-dral de esta cudad. El prelado, frente a las consecuencias negativas del divorcio, de la falta de fideli-dad, de la susencia plena del SANTA CRUZ (PRESEN-CIA). - La fidelidad es la base

El preiado, rente a las consecuencias negativas del divorcio, de la falta de fidelidad, de la ausencia plena del amor, exhorió a reconstruir la vida familiar de acuerdo a los mandatos de Dios. Indicó, que gran parte de los problemas que confronta hoy la juventud, tiene su origen en

menores aba dida de vale otros malos resultado de de los cristia lia, célula v sociedad, dij en cur iso

delidad que en saje de esperar dad a veces si

ENTEL MÓVIL INFORMA

### TARIFAS DEL SERVICIO PREPAGO DE ENTEL MÓVIL

TARIFA LOCAL, en bolivianos por minuto

|                             | Normal | Reducida | Superreducida  |
|-----------------------------|--------|----------|----------------|
| Móvil Prepago a Móvil ENTEL | 2,20   | 1,10     |                |
| Móvil Prepago a fijo        | 2,20   | 1,10     | - how to suite |
| Móvil ENTEL a Prepago       | 1, 80  | 0,90     | 1000           |
| Fijo a Móvil Prepago (*)    | 1, 30  | 1,00     | 0,80           |

Horarios de aplicación: N= Normal

de horas 07:00 a 19:59 R= Reducida: de horas 20:00 a 06:59 SR= \*Superreducida sólo: de horas 23:00 a 06:59

- · El sistema de redondeo para la tarifación de estas llamadas será cada 30 segundos.
- Para las llamadas de Móvil a Larga Distancia, se adiciona la tarifa nacional o internacional, según corresponda.
- Costo de la llamada de consulta para conocer su saldo: Bs. 1,00

### CODIGOS DE ACCESO AL SERVICIO PREPAGO EN EL PAIS

| La Paz:     | 0192, 0193     | Santa Cruz: | 0194, 0195 ,   |
|-------------|----------------|-------------|----------------|
| Cochabamba: | 0196           | Sucre:      | 01970 al 01974 |
| Trinidad:   | 01975 al 01979 | Potosí:     | 01980 al 01984 |
| Oruro:      | 01985 al 01989 | Tarija:     | 01990 al 01994 |

La Paz, 24 de agosto de 1997



runciones por pocos días REQUERIMIENTOS El nuevo administra

El nuevo administrador Rafael inas dijo que ya presentó una citud de requerimientos a la ninistración General de Adua-





En azucarera de Bermejo

### Producirán bio-abo contra contaminac

TARIJA (PRESENCIA). - Industrias Agricolas de Bermejo (1AB) productrà bio-abono en base a los residuos de la fabricación de arcicar y alcohol, para evitar la contaminación de la llamada quebrada El Nueve en Bermejo.

El anuncio fue hecho por el gerente de IAB. Omar Hua, al indicar que al bien el impacto de la contaminación no es grave, es necesario asumir acciones destinadas a reducir total contaminación de una planta de tratamiento y producción del bio-abono, que posteriormente evenderá a los propios productores de caña.

La inversión del proyecto es de unos 300 mil dólares; en tanto que la elaboración del bio-abono demandará unos 20 mil dólares.

LOS RESIDUOS Actualmente, la producción de la caloración del bio-abono demandará unos 20 mil dólares.

LOS RESIDUOS

Tarija a 98.50 EL ALCOHOL La producció

No tiene recursos económicos

### Subprefectura de Vaca paralizada por cambios

### Rreves de Latinoamérica

ARMAMENTO
BUENOS AIRES, (EFE).
Lareciente decisión de EE. I/U,
de levantar el embargo de armas modernas que aplicó a
América Latina durante veinte años puede abrir las puertes auna nueva carrera armamentista en la región, señalanos Aires.
Aunque los países de Latinoamérica destinan menos
del 2 por ciento de su Producto Interior Bruto (PIB) al
gasto militar. la menor tasa
del mundo, expertos internacionales consideran que el
washington incentiva a algunos países del Cono Sur a
renovar su armamento, señaló ayer el diario bonaerense "Clarin".

se "Clarin".

VIOLENCIA,
CARACAS, (AP).- Un estudio de la Organización Panamericana de Salud, revela
que la mayoría de las víctimas que mueren a consecuencia de la violencia urbana en Venezuela son homTel proceso de empobrecimiento es uno de los factores que ha incrementado la
violencia en las principales
ciudades venezolanas.
El salario real actual representa 37 por ciento de
salario real de 1985", comentó a la AP Roberto Briceño,
coordinador del estudio e investigador de la Universidad
Central de Venezuela.

DEVOLVERA BOGOTA, (EFE).- Brasil se BOGOTA, (EFF2). Brasil se dispone devolver a Colombia un área aproximada a 27 kilómetroscuadrados que estaban 'mai demarcados en su zona de frontera común, informa la última edición colombiana de la revista 'Cambio 16', que entró a circular ayer. Según la publicación, di áreaqueserá devuelta está comprendida sobre la linea Apaporis-Tabattinga, en el departamento de Amazonas, extremo sures te colombiano, uma de las regiones del mundo más ricas en biodiversidad.

MALTRATO WASHINGTON, (EFE).-

WASHINGTON, (EFE).-La violencia familiar contra las mujeres está más exten-dida en Estados Unidos de lo que indican los informes po-liciales, según una recopla-ción de hertidas y lesiones tratadas en las salas de emer-gencia de los hospitales.

Al clausurar celebración del Día Mundial de la Juventud

### Juan Pablo II celebró misa ante un millón de personas

En medio del ondear de banderas de más de 100 países, el Santo Padre dio más impulso al entusiasmo de los jóvenes católicos al anunciar su próxima reunión: Roma en el año 2000.

Roma en el año 2000.

PARIS, (AP).- El Papa Juan Pablo II clausuró ayer la celebración del Día Mundial de la Juventud de la Iglesia Católica con una misa ante más de un millón de personas, principalmente jóvenes, una de las multitudes más numerosas que ha convocado en los últimos años. "El mundo es maravilloso y rico: nos ofrece tesoros incontables. Pero en definitiva no satisface nuestro espíritu", dijo el Papa en su homilia final antes de regresar a Roma.

"Queridos jóvenes, su travesía no concluye aquí... Ahora continúa por los caminos del mundo, a lo largo de las sendas de la humanidad", agregó y los instó a construir una "civilización de amor" y unidad.

La policía calculó que la concurrencia al hipódromo de Longchamp duplicó las expectaciones de los organizadores pero hizo realidad lo pronosti-

MÉXICO, (EFE).- Un to-

MÉXICO. (EFE).- Un total de 132 pequeños sindicas cordaron crear el próximo 28 de septiembre una nueva central obera como alternativa al sindicalismo oficialista del Congreso del Trabajo, según las resoluciones de la Asamblea Nacional de Trabajadores que celebraron este fin de semana.

El grupo de sindicatos que aglutina a un sector del denominado Foro del Sindicalismo ante la Nación y de la Coordinadora Intersindical Primero de Mayo decidieron

132 sindicatos fundarán Central Obrera Mexicana

Juan Pablo Il durante la celebración de la misa en París, ante más de un millón de personas.



cado por el presidente Jacques Chirac cuando recibió al pon-

Chirac cuando recibió al pontifice el jueves.

ROMA LA
PROXIMA SEDE
En medio del ondear de banderas de más de 100 países el
Papa dio más impulso al entustasmo de los jóvenes católicos
al anunciar su próxima reunión: Roma en el año 2000.
Ya se anticipaba la llegada
a la capital italiana para ese
año de más de 20 millones de
peregrinos adicionales, para

crear la nueva central obrera para luchar contra las prácticas corporativistas propias del sindicalismo que ejerce el Congreso del Trabajo y defender a los trabajadores.

En una Asambiea sindical que concluyó el sábado, los sindicatos hicieron una fuerte crítica a la política laboral y a las alianzas económicas como formas del sindicalimso autoritario que toma decisiones en contra de los asalariados y como mecantimos para asegurar el control social y político de los trabajadores.

las festividades del milenio y el Año Santo Vaticano. En momentos en que la igle-sia entra en su tercer milenio, el pontifice procura acercar nuevas almas pero también re-cuperar los católicos atraídos por el materialismo o los re-nuentes a seguir estrictamen-te la doctrina vaticana sobre cuestiones sexuales, como la cuestiones sexuales, como la oposición a las relaciones ex-tra matrimoniales, el control de la natalidad, el aborto y la homosexualidad.

RENOVACION MORAL
Juan Pablo II admitió ante
los Jóvenes que la renovación moral no se logra fácilmente y que ellos podrían
tener que pagar un precio
"heroico" por las "opciones
morales opuestas al comportamiento mundano".

El Papa anunció también
que designaba a Santa Teresa
de Lisieux, una carmelita francesa que murió a los 24 años
hace un siglo, doctora de la
iglesia.

### Fue rescatado militar secuestrado por ELN

CARACAS, (AP) .- El tenien-CARACAS, (AP).- El tenien-te de navio Carlos Bastardo, secuestrado hace nueve días, fue rescatado ayer sano y sal-vo por miembros de las fuer-zas militares venezolanas en el estado fronterizo del Táchi-ra, unos 600 kilómetros al suroeste de Caracas. El oficial fue encontrado entre las poblaciones tachi-

El oficial fue encontrado entre las poblaciones tachi-renses de El Milagro y 15 letras. La información fue confir-mada por el General, Enri-que Medina, Jefe del Teatro de Operaciones Número 1,

que opera en la frontera con Colombia. De acuerdo a las informa-ciones militares, se espera que el teniente Bastardo sea tras-ladado en horas de la tarde a Caracas para rendir declara-ciones. El teniente, Carlos Bas

El teniente, Carlos Bas-tardo fue secuestrado el pa-sado 15 de agosto cuando cumplía labores de inteligen-cia militar en puerto Cho-rrosquero, en el estado Apu-re, a unos 600 kilómetros al suroeste de Caracas, en la frontera con Colombia.

### Resto del Milling

ARAFAT JERUSALEN, (AP).- La

ARAFAT
JERUSALEN, (AP).- La
Autoridad Palestina cree que
Israel planea asesinar a Yasser Arafat y otros dos palestinos prominentes, dijo ayer
un funcionario palestino.
Khassam al-Shaka, alcalde de la ciudad cisjordana de Naplusa y miembro
del Comité Ejecutivo de la
Organización para la Liberación de Palestina, dijo en
una asamblea de partidarios que el gobierno autonómico tiene una copia de la
lista de personas que serían
asesinadas, en la essal aparece también el nombre del
lugarteniente de Arafat,
Mahmoud Abbas e Intissar
al-Wazir, uno de los ministros del gabinete palestino.

INMIGRANTES

Iros del gabinete palestino.

INMIGRANTES
MADRID, (EFE).- Los
sudamericanos y los ciudadanos de Europa del Este
son los grupos de inmigrantes mejor valorados en España misentras que los árabes y los hombres de razanegra tienen una integración más dificil en la sociedad española. Así se desprende del último estudio
del Centro de investigaciones sobre la Realidad Social
(CIRES), en el que se analizan las actitudes racistas o
xenófobas de los españoles.

xenófobas de los españoles.

TABACO
PEKÍN, (EFE).- Con la
participación de 1.500 especialistas de cien países,
incluídos abogados y médicos. se inauguró ayer enPekín la Conferencia Mundial sobre el Tabaco y la
Salud para analizar los efectos de fumar, que en China
causa la muerte de 500.000
personas al año.
"La comunidad internacional necesita tomar conciencia sobre este enorme
problema", dijo en el acto
de apertura Wu Jieping,
presidente de la conferencia, que se desarrollar
hasta el día 28 en el Centro
Internacional de Conferencias de Pekín.

ctas de Pekín

MATANZA
NAIROBI, (EFE).-Un total de 131 personas murieron en la matanza de refuglados tutsis perpetrada el
pasado viernes por milicianos hutus en el noroeste de
Ruanda, informaron ayer,
domingo, fuentes oficiales
ruandesas.

### Teléfonos de urgencia

6724.
TACON CENTRAL, Tel. 373068 - 89
SCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644.
TITUTO NACIONAL DE TRATAMIENREHABILITACION, REINSERCION
CIAL E INVESTIGACION DE
000DEPENDENCIAS (INTRAIDEID) Tel. 342391 C.Muñoz Comejo No

A. Sopocachi UNICIPALIDAD DE LA PAZ EFONO DEL RETEN, Tel. 371233; EN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y

38; EL Reclamos Tel. 113 INFORMACIO-Tel. 104; SENORITA HORA Tel. 117 y GA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 00. Interior Tel 101; INFORMES, Tel.

TAL DE CLINICAS, Maternidad Tel

A CENTRAL

RECLAMOS, Tel. 354357
BOMBEROS, Tel. 378469 - 378469 - 119
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL. Tel.
378472
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel.

386700.
RADIO PATRULLA, Tel. 110.
AASANA, (Aeropuerto Inform nea Piloto, Tel. 810122.
SAMAPA, Tel. 211222.
A.T.I. Asistencia Telefónica Int. 390021

### Farmacias de turno

| ZONAS c. Reyes Ortiz Nº 27  |        |
|-----------------------------|--------|
| (add)                       | 323445 |
| N c. Yungas 936             | 327676 |
| MOS c. Figueroa esp Tiguipa | 314516 |
| CONOMICA Av. Muñecas 366    |        |
| Isaac Tamayo                | 318460 |
| A SOPOCACHI Y SAN PEDRO     |        |
| o de Agosto/Guachalla       | 316034 |
| Jaimes Freure 1932 fte      |        |
| um Bolivar                  | 352589 |
| EL Av. Jaime Zudañez 1122   | 361981 |
| S c. Zoilo Flores 1281      | 321351 |
| AMIRAFLORES                 |        |
| TODO Av. Saavedra 2224      | 223345 |
| NUEVA Plaza Uyuni           | 228349 |
| OSKANKY Pasoskanky 1630     |        |
| 21 d 2 l l                  | 352674 |
| UR Av. de las Américas 373  | 210119 |

UR Av. de las Américas 373 210119 AVILLA COPACABANA Y SAN UNIO NA Av. Burgaleta 1001 234493 AHUASI Gral. Campero 1730 -In Antonio DE VIDA c. 5 № 191 Zon.G.
DE VIDA c. 5 № 191 Zon.G.
Troel - Villa Armonía 200357

BELEN-GRAN PODER
BAPTISTA C. Baptista 990 ... 326427
L'BLON AV. Manco Kapac 434 34359
BUENA ESPERANZA AV. Buenos
Aires 1132
SANTA RITA Max Paredes 944
MAXIMA c. Pedro de la Gasca
721 ... 390880 721 390880 ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES MARIA REINA Av. Hernando Siles esq. c, 16 MARIA NEIDA GEOGRAFIA esq. c, 16 ZONA CALACOTO, ACHUMANI EIRPAVI SANTA TERESA AV. Ballivián esq. C. 23 (79090)
EL BOTICARIO C. 21 Nº 8424 esq. 771473 EL BO ITIANTIO V. C. IT TO THE SECOND CONTROL OF THE STATE CHARCOL OF THE CHARCOL OF THE CHARCOL OF THE CHARCOL OF T 786415 790671 722682

799390

### CanChile LA LINEA AEREA DE CHILE

Directo de Santa Cruz a Chile: Martes, Jueves y Domingos Directo de La Paz a Chile todos los días

|                                      | DESDE SANTIAGI                                      | 0   | 10                                  | DIRECCION  | 0.00   | DESDE LA PAZ   | 30. 30.                                     |
|--------------------------------------|---|---|-------------------------------------|--|--|--|---|
| AE-00M<br>- 676                      | DIARIO<br>pr.548                                    | SAB   |                                     | DIA  | DIARIO<br>m.SAB                                      | 548  | MAR-JUE-DON                                 |
| 737<br>Y                             | 1 - 737<br>Y  | UA - 078<br>0 - 757<br>Y                          | 2000                                | YUELO<br>EQUIPO<br>CLASE                                       | LA - 119<br>8 - 737                                  | LA - 119<br>8 - 737                                  | LA - 117<br>8 - 737                         |
| 1-15<br>1-15<br>1-16<br>1-15<br>1-10 | 8:00<br>16:20<br>16:45<br>11:20<br>11:55<br>12:46 • | 9:15<br>11:35<br>12:00<br>12:35<br>13:18<br>13:55 | \$4<br>U \$4<br>U \$4<br>U \$4<br>U | SANTIAGO LI<br>IOUIQUE SA<br>LI<br>ARICA SA<br>LI<br>LA PAZ SU | 18:00 a<br>15:50<br>15:25<br>14:50<br>14:00<br>13:15 | 21:10 •<br>19:00<br>18:35<br>18:00<br>17:10<br>16:25 | 21:10 4<br>19:00<br>18:35<br>18:00<br>17:16 |
| 41 1                                 | UAPK2   | THE STATE OF                                      | u                                   | SANTA CRUZ LI  |  | 1  | 15:48                                       |

Contributes & Escaptor 112 Sents Corr Coffe Libertad 148 Source Place 25 Se Mil. 20047 - 20051 - 20056 Feb. 20047 - 2005 Feb. 20047 - 2005 Feb. 20047 - 2005

### servici 08



### SALIDAS

A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30; 11:200; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.

A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:00; 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.

A Potosí: todos los días, a Hs. 8:00; 18:30; 20:15.

A Montero: todos los días, a Hs. 8:00; 18:30; 20:15.

A Trinidad: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15; 20:30.

A Trinidad: todos los días, a Hs. 8:30.

A Tacna: domingos y jueves a Hs. 6:30.

A Liallagua: todos los días, a Hs. 19:00.

A Villazón: todos los días, a Hs. 18:30.

A Tarija: martes, jueves y sábado a Hs. 17:00.

A UYUNI: martes y viernes a Hs. 17: 30

Tel. 367275 - 367276 Empresas de Transporte interdepartamental e Internacional de pasajeros

| Transporte Korilazo    | Tel: 323810 |
|------------------------|-------------|
| Transporte Aroma       | Tel: 375449 |
| Pullman Nobleza        | Tel: 361427 |
| Pullman Avaroa         | Tel: 327096 |
| Transporte Copacabana  | Tel: 340461 |
| Pullman Bolivia        | Tel: 355854 |
| Urus Imperial          | Tel: 350793 |
| Flota Copacabana       | Tel. 362803 |
| Flota El Dorado        | Tel: 359153 |
| Flota San Francisco    | Tel: 378084 |
| Flota Concordia        | Tel: 354612 |
| Flota Panamericana     | Tel: 371119 |
| Flota Urkupiña         | Tel: 353214 |
| Transporte San Lorenzo |             |
| Transportes Cisne      | Tel: 328911 |
| Transportes La Paz     | Tel: 361321 |
| Panasur                | Tel: 377443 |
| railasur               | Tel: 362708 |

### CRUCIMANIA

POR LUIS CAMPOST

Nº 2215

HORIZONTAL HORIZONTAL
1 Turno o vez
5 Blarroc Poét.
9 Ramificación
14 Lord: español
15 Dios: inglés
16 Abanico
colgante
17 Región del S.
de España
19 Necia; torpe
20 Recordada
actriz \_\_\_ We
21 Hierro miagnético
22 Titulos
nobilitarios
23 Recordada

23 Recordada actriz Tata 25 Esparce la semilla 27 Actor (EUA) \_\_\_\_ Morales 29 Iniciales

27 Actor (EUA).
Morales
29 Injuriar; insultar
32 Iringedia de
Eurípides
35 Agarres: esp.
7 mones ing.
37 Axis, eixo o
asse: esp.
38 Adores
39 Tomes la cena
40 Ferrocarri
41 Toro o vaca
42 Furía
43 Metal (Cr)
44 Higado y bofes
46 Litor; texto

62 Explanada para botar buques 63 Fao, para Percy Siedge 64 Diferente 65 Villancico, para Carol Burnett 66 Cercano, para Holly Near 67 Familiares

VERTICAL

5 Estudiante 6 Demente 7 Traer, en Sebring, EUA 8 Composición lírica 9 Roedores 10 Hagan pagos parciales 11 Recadero 12 En presencia-de

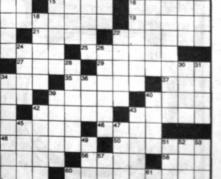
13 Elogios 18 Confusa

22 Cafetine 24 Actor ga Roger 26 Director

43 Cosmét 45 Drogad 47 Cheoue

55 Sangre: pret 57 Actriz (EUA)

60 Corral, para Sean Penn



### CAF destaca el fortalecimiento de los procesos de integración

6

Asunción, (EFE).- El presidente de la Corporación Andina de Fomento (CAF). el boliviano Enrique Garcia, expresó su satisfacción por el fortalecimiento de los procesos de integración, luego de Rio de Asunción.

Garcia, en un encuentro con EFE, destacó el acuerdo logrado entre los miembros de la Comunidad Andina de Mercosur. de acelerar la formación de una sona de libre comercio hasta diciembre de este siño.

n optimismo la realización proyectos importantes. Destacó, como ejempios. financiamiento del soducto BOLIVIA. Prasil, ra el que ya se aprobó un éstamo de 215 miliones de lares, el financiamiento de ruta Transchaco que uni-a Paranaya con BOLIVIA y a Paranaya con BOLIVIA y

Pero sin alcanzar soluciones

### Argentina atenúa polémica entre el Brasil y Chile

gentino-brasileña por un lugar en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas y el malestar chileno en virtud del otorgamiento a la Argentina del status de país aliado "extra OTAN" de EE.UU.

Buenos Aires, (DPA). La Argentina, Brasil y Chile atenuaron el tono de controversias públicas que hicieron temer por grietas en la integración regional. Pero los temas que agitaron las aguas siguen en la agenda de las asignaturas pendientes.

La cumbre de países del Grupo Río strvió para calmar los estados de ánimo y ratificar los compromisos multilaterales.

los estados de ântino y ratificar o compromisos multilaterales. Quedaron al parecer atrás los instantes de tensión derivados de la polémica argentino-brasilena por un lugar en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas y el malestar chileno en virtud del imminente otorgamiento a la Argentina del status de país allado "extra OTAN" de los Estados Unidos. Carlos Menem y Fernando Henrique Cardoso posaron para los fotógrafos con sus mejores sonrisas y ratificaron que el Mercosur está por encima de toda contingencia.



### Defensa de la democracia con recelos regionales

En lo que respecta a la allan-za "extra OTAN", el pefe de Ga-binete de la administración Menem, Jorge Rodríguez, de-berà explicar sus confenidos el próximo miercoles a un Parla-mento en el que asoman mira-das de desconfianza Informaciones oreliminares

das de desconfianza:
Informaciones preliminare
dan cuenta que la Argentin,
solo tendrà prioridad en la com
pra de armas convencionale;
de rezago de las fuerzas arma
das norteamericanas. El nue
vo status no crea obligación
mutua para la defensa, expli
cará el gobierno ante los legis
ladores.

Integración latinoamer aún está le

Ven a compartir ...





**IOS MEMORABLES** DEL DEPORTE Colección

no se contormo con eso. Brilló en el fútbol HUGO PEREZ.

CHACO HUNDIO AUN

El festejo de Dimas Flores y Sergio Joao, dos

SABE QUE ES GANAR

INDEPENDIENTE YA

de los goleadores del clási-co de

rolos: Juan Maman



fitmo y con entrega de los dos. El "clásico paceño" de ayer fue celeste. Bolivar ganó 3-1 a The Strongest en un partido que conenzó mai, aburrido, pero terminó jugándose a buen

sorque tuvo orden, tranquilidad, no se desesperó nun Merecido, en todo caso, aprovechó bien (aunque no todas) las situaciones el triunfo del primero

Sergio Castillo.

Sergio Castillo.

Sin embargo. la reacción "atigrada" en el segundo tempo fue sorprendente, justamente esa actitud le cambió la cara al colejo, y las peligrosas incursiones fu originaron que N'ono emergiera como la principal porfigura de su plantel y del partido al final.

Petro no hay que opacar la asempre importante tarca del Petro no hay que opacar la asempre importante tarca del Ramiro Castillo, atento en la jugada y preciso en los de Ramiro Castillo. eso se sumó ayer una bajisima actuación de un imbre que podía haber manejar los hilos del piantel: The Strongest, como equipo no funciona todavia, y remate alto que contuvo N'Kono.

Pero de ahí no pasó el susto para Bolivar, que se fue al descanso con la ventaja mínima, pero ventaja al final. posición adelantada. Hermoso, empero, el pase Castillo para que João defina y abra la cuenta. Reaccionó el "tigre". Blanco al minuto sacó fuerte

ses de profundidad, como que los dos primeros elegiate, éste resultó atractivo.

À los 2º Machado desperdició un lindo pase de Blanco. Se hiso guair con el camerunés.

A los 6º Mauro volvió a inquietar, pero otra vez Vióno, esta vez en especiarcular estrada, desvió un renvenenado" remate del "atignado". Ahí comensó a partido cambió, y cambió para bien del espectileulo y del público. Hubo mayor fluidez en el Juego y, sin ser

EL COMPLEMENTO

antos "celestes" nacieron en sus pies.

pero sin

etar a N'Kono.

arriesgar nada, aunque a Bolivar se lo vio más ordenado nte un rival que pareció de entrada buscar la diferen EL PARTIDO

La primera media hora de juego pareció el primer 
und de una pelea de boxeo, mucho estudio y sin crecer la figura de Thomy.

Antes, en el otro arco, el "chocolatin" se hizo un auto-pase que casi terminó en gol. La jugada arrancó aplausos de la tribuna.

Después el "chocolatin" y Joao (en dos ocasiones Sandy de cabeza le ganó a los 5 minutos incluso a igo (salló tarde ante un centro) y a punto estuvo claridad y con poco argumento para lo hacía en Municipal. ¿Será cuestión de tiempo?], Pero fue el mismo ex Municipal quien un minuto después ratos cuesta entender cómo Dimas no rinde aún como Piores a los 20' se "comio" un hermoso Los ataques en uno y otro sector alegró el fútbol pase de Ramitro

aumenturia el marcador. Castillo se llevó un balón desde

último) intranquilizaron a Berdugo, muy nervio

so todavía en la porteria "atigrada". El Juego careció de rapidez y sorpresa en este período. Bolivar, con ritmo lento, mancjaba el partido; en gambio The Strongest empujaba, pero con muchas casi medio terreno, esperó que la defensa rival se abriera para servir en bandeja a Flores un baión que esta vez el diminio delantero no desperdição. El primer gol de Bolivar, Joac frente a Berdugo el mano a mano lo ganó el brasileño-boliviano. El "clasico paceño" he celeste con un clano triunto en Miratiores.

Después de un primer tiempo nublado hasta en lo futbolístico, salió el sol en Miraflores y la imagen del El primer gol llegó a los 35 minutos, pero en clara minima, pero ventaja al final. O) ya cria buena para la "Academia" (incluso Cueto entro per Joso, salió lesionado - casi sumenta). Pero no, el "tigre" no bajó los brausos y más con garra que buenos argumentos técnicos, arremetió y se fue al frente. Tal es así que a los 29 d'esconto. Machado plo un "tagulus corio atrida que dejo descontrolada a la defensa "celeste", situación bien ap espacio se paseó, efudió hasta a N'Kono y concretó un Alli pareció que se caia The Strongest. La ventaja (2 wechada por Suárez que en poco

El cotejo ganó en emoción. The Strongest con un cabezano frontal de Machado y remates fuertes de Torrico y Romero cast anota, pero en todas también salvo

NKono, ya consolidado en su portería. Bolivar hizo lo suyo con Sánchez y Castillo, sobre Iodo el "chocolatín" erró un tiro con arco a su disposi-

Quita en el último ataque "atignado" pudo haber otro gol con Machado que remató despacio y apenas salló desviado el balón entre las piernas de Rimba y Pero el final fue "celeste". Torrico derribó a Cueto y don Pedro Saucedo cobró penal. El cotejo ya expiraba. Sánchez se encargó de convertir a los 46.

colombiana Oscar Cur-scha for amarciado hoy como el nuevo reluctro de Boca al amarcia ciudo, por la Supercopa audamentana. Antibo amarciado por la Supercopa audamentana. Antibo amarcia foros recupo. O sedada debustar de Debugo el Curto de Boca de Supercopa audamentana. Antibo amarcia foros recupo. O sedada debustar de mêrecolos contra independente a compo. O sedada debustar de mêrecolos contra independente a compo. O sedada debustar de mêrecolos contra debugo por terra aba posibilida debe de que el punguapo Ased. Lina Chillerte de sucory es e Boca. Coedelas, de espugidado por terra de posibilida debe de la Coedelas, de espugidado de Coedelas, de C

Buenos Aires, 24 (ANSA). El arquero de la selecci

GOLERO "XENEIXI

Triunfo importante, la "Academia" sigue lirvicto y puntero en su serie. A The Strongest le queda revertir Pero el triunfo de Bolivar ya no corria peligro

este y otros

Gustavo Cortes

Bestinis Alera, 24 ("N.S.A.) El arquero del seleccionado o futbol de Venezana, 8 ...sel Dadamel, que atalja en hadepos detente Santa Fe de Co-combia, podría ser el marvo giotes de Quilmen, según el duro - Ole. Documel arribaria sela semara a Buenos Alfra Junto - co el mer medianto de Carlos Quales.

Elares si Boca pretence Juggo su pase delluttivo. DCDAMEL

### BENFICA GOLEO AI **AMPOMAIORENS** En Portugal

RIVER Y BOCA DEBUTARON

Gimnasia de Jujuy juega hoy



Lisboa: Paulo Nunes del Berifica disputa el baldin con Mohamimed Stae del Campornalorense (AP).

encuentro de la primera jornada del campeonato portugues de primera división, que se completará mañana, lumes, con el partido entre el Oporto, actual campeón y el recien ascendido Varzim.

El tradicional ciub lisboeta no tuvo que esforsar se para derro-ur a Campomaiorense, otro de los Lisbon, 24 ago (EFE).- El Benfica nasorense, por 4 a 0, en

Cuando The Strongest arremettó con todo en procura del empate, emergió la figura sol-vente y segura del camerunés, al que ademas después de mucho tiempo lo vimos exigirae en

N'KONO THOMAS

que ascendieron esta temporada, con un tanto del defensa Calado, otro de Joao Vieira Pinto y dos del defantero internacional brasileño Paulo Nunes,

que debutó esta noche en el fitibol portugués.
Resultados primera primeta: (Sabadol Farense-Sporting 0-0, Guimar-se-Académica 1-0, (Dominglo) Beferien-e-Braga 0-0, Bourvista-Setubal
2-1, Martitino-E-sizella Anadora 2-1, SalguetrosLeza 0-0, Char-z-Ro Are 0-2, Benfina-Campomaiorense 4-0, Earzim-Oporto se jugară el lunes Classificación Benfica 3 puntos. Rio Ave 3

CONCACAI EN COPA TERCERO

mo Funchal, Campomaiorense-Salgueiros, Setú bal-Benfica, Aca⇔mica-Boavista, Rio Ave-Guima racins, Sporting -: haves, y Braga- Farense El próximo fi∴ de semana se disputará la 2a tornada con los »aguientes encuentros: Oporto-Belenenses, Este la Amadora-Varzim, Leza-Mariti-

CONFIRMADO, CORDOB

Buenos Aires, 24 (ANSA)- El Boca unitors de Diego Maradona y Ciaudio

Caniggia debuió ganando 4-2 a Argenti-nos Juniors en el Tornos Apertura del fistbol argentino, pero con un arbitraje polémico: en tanto el bicampeón River Mate ganó 3-1 a Lanús. Por la torno de Dos goles de Diego Latorre, uno de Rodolfo Arrusbarrena y el restante de Rodolfo Arrusbarrena y el restante de resultado, en una Bombonera colmada loca iniciar el certamen con un buen lego Maradona de penal permitteron a

na, quien se trepó a un alambrado para expuisiones que se daban por desconta-das, una de las cuales del propio Maradopor una fuerte patada contra el peruano Nolberto Solano, salvó a Boca de dos por mas de 40 mil aficionados. Pero el árbitro Daniel Giménez. lestejar su goi, cuando ya estaba amoal delantero hondureño Eduardo Benett. lexible para expulsar en el primer tiempo

cancha, lo mismo que el peruano Solano, que recibió la roja sobre el final por juego brusco y saltó ovacionado por los hin-Sosa, que se fue también expulsado de la lécnico del modesto Arj "Ladrón, ladrón", gritó a Giménez el

no así Caniggia, de pobre tarea, en su vuelta a las canchas, tras más de un año de inactividad, ante un rival uno de cuyos chas, por su buena labor. Maradona jugó de manera aceptable,

goies, de penal, fue marcado por el uru guayo Liber Vespa, de penal.

embargo el favoritismo que recibió i una encuesta publicada hoy por el diar Oie, según la cual el 37 por ciento de la consultados lo señalan como candida Enzo Francescoli ni el chileno Marce salas, ambos lesionados, ratificó

rro Carril Oeste-Gimnasia Jujuy. Racing Club-Vélez Súrsfield, Lunes: Fe

Huracán, Domingo: Estudiantes-Gimnasia, Colón-Perro, River-Rosario, Argentinos Salta, Newells-Próxima fecha: Viernes: Independiente

### Así le ganó a Bolivia

DC UNITED

Bogotá, 24 ago (dpa) - La selección epiombiana de presentaciones en el primer semes-

metas y no perder la humildad. Las terapias también apuntan a fortalecer el ide-

Una muestra de "convivencia y humiidad" en el eleccionado "cafetero" la dio el guardavallas Farid dondragón, que debió ceder su puesto a Oscar Córdo-

APERTU

Bello y otro del zaguero paraguayo Celso Ayala, de cabeza, pero su mejor figura fue el arquero Germán Burgos, ante unas 30 no, venció a su vez 3-1 a Lanús, al que superaba 3-0 apenas se jugaban 19' con dos goles del veterano Ramón Medina

ss al título, seguido de Boca, con un 19%.
Resuliados primera fecha: Vierness.
Huracán O - Estudiantes de La Piata 2.
a Sabado: Girmassia La Piata 3 - San Lorenpo I - Domingo: River Piate 3 - Lanvis 1.
Boca Juniors 4 - Argentinos Juniors 2.
el Deportrio Español 6 - Independiente 3.
Rosario Central 2 - Colón 6, Unión 2.

Unión, San Lorenzo-Ra

de futbol del pago de in

do a que la legislac

COLOMBIA RECURRI LA "AUTOESTIMA

tre de este año, retomó la senda ganadora ante Ecua-dor y Bolivia debido a que el grupo se ha sometido a alleres de autoestima y motivación inspirados en Bosofía oriental, dice hoy el diario "El Espectador"

El pian ha sido ejecutado por el experto bogotano Carlos Jacobsen, quien "introdujo" a los futbolistas en las terapias grupales del "samurai intergaláctico" y el "pollo volador" para ganar confianza y seguridad ortalecer la amistad, ser autocríticos, fljarse grandes

razgo, la actitud ganadora y "los descos de quemar los miedos individuales".

El portero también tuvo una gran actuacion

mércoles pasado unte una Bolivia que quería seguir sofiando con Francia '88 y que presentó en Barranquilia la artillería pesada de Erven "Patum 'Sanchez, 
Marco Antonio 'El Diablo' Elcheverry y Jaime Moreno, 
A través de las traripas se busca 'despertar el 
iderazgo de Carlos Pibe' Valderrama, la supiencia de 
Alexis Mendoza, la juyentud de Iván Ramiro Cordoba, 
el tono conciliador de Jorge Bermúdez, la mistica de reverencia de Faustino Asprilla Avilla y

River, bicampeón del fútbol argent

Rio de Janei (EFE).- El mod

MUNDO

River, que no contó con el urugur está siendo

cobran en Brasil por Esa intermedia

ISLOVAQUIA

Bratislava (Eslovaquia).

24 ago (dpa) - La selección de futbol de Eslovaquia le ganó hoy a su similar de la República Checa por 2 a 1 y signe bien encaminada en la hicha por obtener una plaza en el Mundial de Francir

la tercera ubicación en Grupo 6 de las eliminators europeas con 15 puntos.

OWSTERLIV

Colonia, 24 ago (qaa)

Las victorias del kenlano

Bernard Barmaysal con

nuevo record del mundo

ren la prueba de 30.000 ma
tros obstáculos (758, 72

minutos) y del dancia de

origen keniano Silson El
placire cobre 500 metros

[1:41.11 minutos) y el

trunfo de la campoona del

trunfo de la campoona del Quirot sobre 800 metros con un tiempo de 1:84,82 minutos, mejor marca del año, fueron lo más desta-cado del festival atlético en la ciudad alemana de Coloris mundo cubana Ana Fidelia

metros se impuso Marion Jones de EE UV en 21,03 segundos. La prueba de lanzamiento de disco hombres, fue pars el ale-mán y campeón del mun-En 100 metros ganó el canadiense Donovan Baj-ley con un registro de 9,99 segundos mientras que en la prueba femenina de 200

ORURO

Lanes 25 de agosto de 1997

Jorge", Ref. Telf. 042-37764 Sr. Maqin Bellot-o Rossema-ry Irusta. 24-26 AGOS. FOR EXTRAVIO QUEDA YULO EL CARNET DE CON-TRIBUYENTE Nº 2807890.

ATENCION INVERSIONISTAS VENDO LOTE 6.000 m.2 EN COBLIA PARA HOTEL, CER-CA ARROPUERTO NUEVO Y 2.400 m.2 ADYACEPITES, REF: 042.26490 MÁÑANAS 6.042.24697 TANDES, CO-CINARABEA, 12-18 AGOS. REJOR POSTOR 2da. CIR-CUNVALACION, ZONA FRU-ILLAR, Telf. 042-98880 Co-NULO LA BOLETA DE DEPO-SITO Nº 014001973 DE DOÑA ESTEFANIA BEJARA-NO VIUDA DE RAMOS. OR EXTRAVIO QUEDA

CASA EN VENTA UBICADA EN FORTIN VANGUARDIA 1689 y LITORAL REF. TELF. 042-83490 COCHABAMBA AVISO POR EXTRAVIO QUE.
DA NULO EL RUC NO.
7391943 DE "CONSULTORA
INTEGRAL R.M." S.R.L. EL EXTRAVIO DEL RUC PE-QUEÑO No. 7776152, POR TANTO QUEDA NULO. (23-EXTRAVIO SE COMUNICA

Cochabamba vendo lote 00 m2, sobre avenida nco Galindo km. 6- Ref. 042-67031. POR EXTRAVIO QUEDA NULO EL CHEQUE NO. 293113 CUENTA 400010117223 BANCO SANTA CRUZ. (23-25 agos-

VENDO CAMIONES VOLVO F7 4 X 2, F89 6 X 2, N7 4 X 2, Telf: 017-27131 Cocha-bamba. 8-14 Agos.

METALURGICA RAMOS VEN AVISO: FOR EXTRAVIO QUEDA NULO EL RUC 07767838 DE COMERCIAL LUBRICENTRO. (19-19

1.10 · 1.25 · y 1.35 DIAME. TROS DE VOLANTE/FABRI. CAMOS SEQUN PEDIDO. AL TAMAÑO: COCHABAMBA TELIF. 042-71018. (19-25 eda nulo el camet de con-suyente RUC - 7398743 Ricardo Bejar. (22-22 POR EXTRAVÍO

ELENTE CALIDAD, TELF. 989937 COCHABAMBA. VENDO SILICATO DE SODIO do, \$us. 760.000. San Mar-din Esq. Tarata (La Pampa) 1307 Tel. 5-3466. (Conver-COCHABAMBA

BERMEJO

dan anulados cuatro talona-ríos de facturas del N° 000001 al 000300 pertene-ciente al señor Marco Anto-BERMEJO POR EXTRA-Y/O SUSTRACCIÓN que-

a Cochabamba vendo lote e 3.700 m2 en Vinto "San

Computadoras desde \$us. piso 9 Of. 903. 200.- Edif. Of 903 JONAMIENTO Vendo fabricar elementos, liesel, acelte, para todo cado nacional garantiza-Ref. Telf. 462299. 18-20

rmann (El Pra-

ECTORES 12X SOUND BLASTER CREATIVE control remoto \$us 109 Fono.

niento actualizaciones de ICER, IBM a 586 o PENTIUM DATA JET Péres Velasco Lomanteni EPARACIONES 1A), 317527

niento y actualizaciones de NCER, IBM a 586 o PENTIUM.

REPARACIONES, manteni-

DATA JET Pérez Velasco Lo-

1A). 317527.

**REFRIGERADORES** Repara

ENTIUM/166 16 RAM 2.1

os lavadoras calefones ga-intizado 231288.

Vendo departamento 3 dor-

ciones, cocina, baño inde-pendientes, dólares 80 (o separadas), Alto Miraflores mitorios. Alto Obrajes Alquilo dos bonitas habita-

entium/200 16RAM 2.1 GI-QAS SVQA color garantizada, \$us. 969 (DATA JET CEN ER Galería Pasaje del Cen-

> Sud Yungas, dos horas viaterrenos vacacionales

OIGAS, SVGA color, garantl-zada, \$us. 866 (DATA JET CENTER Galería Pasaje del intro Local 1.A Pérez Velas-

Pentium/135 16 RAM 2,1 glgas SVQA color. Garantizatro Local 1A Pérez Velasco). agua, luz -. Cualquier super-ficie desde dólar metro laborables - cabañas - ríos -

N° 7759266 DE MARIO MON da \$us. 829 (Data Jet Center Galería Pasaje del Centro Local IA Pèrez Velasco).

SE COPIAN CD'S EDIF. HE-REMANN (EL PRADO) PISO 9,

OF. 903.

363197 - Noche 432872.

nio López López con N° de RUC. 2940167. (22-24 agos-

A la mejor oferta, regalo POTOCOPIADORA SAVIN 10D, 7350, Fono: 317527 517527.

\$us. 829.- Pentlum 166 In-tel Super VGA color, Edif.

Herrmann (El Prado) piso 9, \$us. 969.- Pentium 200 In-

Y ZINC LEY MINIMA COBRE: 15% Cu LEY MINIMA ZINC: 35% Zn FONO: 0923-2233

COMPRO MINERAL: COBRI

SANTA CRUZ

tel Super VGA color, Edif. Herrmann (El Prado) PIso 9,

UNCIONAMIENTO Vendo

CANTIL Nº 192506 DE PE-DRO LAZCANO VALLEJOS.

EXTRAVIO DE LIBRETA DE

AHORRO DEL BANCO MER

Compro

BICICLETA

381063. 9-18 Agos.

SXTRAVIO Queda nulo el cheque Nº 31489226 del

Vendo Vagoneta cherokee Av. Quintanilla Zuazo 738

9-11 Agos.

anco Mercantil de Pelipe 3655890 pertenecinete a Telma Valería Sánchez Vega Plores Pérez. 10-11 julio. UEDA NULO el RUC.

ANTICRETICO DEPARTA-MENTO CALLE CALAMA TE-LEPONO 364240. 16-22

RADOR MARCA AMBASSA-DOR NUEVO, LLAMAR AL RE VENDE POR MOTIVO DE VIAJE, VENDO UN REPRIGE ELF. 376833.

Se copian CD's Edif, Herr-mann (El Prado) piso 9 Of.

EXTRAVIO CARMET DE RUC

Jus. 799. Pentium 133 in-el Super VQA color Edif. He-rmann (El Prado) piso 9, Of.

sus servicios Fono: 414874. (23-25 agosto)

JOVEN MENSAJERO ofrece

LLAMADO DE URGENCIA

ISUZU TROOPER 88

VENDE

DIPLOMATICO

Sus. 10.500.-NEGOCIA-BLE TEL. 72-15-46 01298300 Al Sr. Fernando Mendoza Beltrán debe comunicarse al Telf. 50519 de la ciudad de Cochabamba. Resinos. VENDO O ALQUILO 800 HECTÁREAS EN CAÑADA LARGA

Carretera norte km 51/2

SANTA CRUZ

 Pazo de agua
 100 hectáreas desmontadas
 8 km de alambradas
 Precio 155.000 \$us.
 Sin intermediarios. nizables a cinco cuadras Telf. 016 - 23404 - 03vendo 5 hectáreas urba-Urbanización Jardín.

Ref. 03369042 Santa Cruz.

4202 87 Sta. Cruz. La

34-28 AGOS.

Paz 415123.

LLEGÓ CELOFÁN

En resmas, Ref. Av. San Martin Nº 712 casi Uruguay Telf. 042-24439 (Cancha Calatayud) Cochabamba. @aswee

SE REQUIERE

REF.: TELFS.: 55772 - 55774 - COCHABAMBA (HORAS DE OFICINA). EN ALQUILER EXCAVADORA DE ORUGAS DE ALTA CAPACIDAD OPERADOR DE GRUA DE ALMEJAS

Anuncie en los

ASESORES PEDAGOGICOS III CURSO UDABOL las. JORNADAS NACIONALES EVALUATIVAS LA PAZ: 360755 - 811726 COCHABAMBA, 04322415 - 29224 - 34057 - 65365 SANTA, CRUZ: 0824 - 2031 CONFIRMAR ASISTENCIA POR LA NOCHE EN: ORURO 29-30-31 DE AGOSTO ORURO: 40011

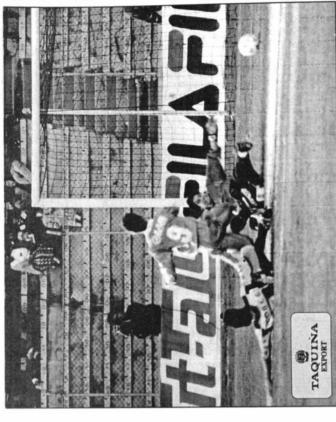
Inunciar en

PRESENCII es anunciar en el país

Presencia

La Paz, lunes 25 de agosto de 1997

TAQUINA



Festejo de los "Académicos". Cueto, Sandy y Flores congrati lan a Sánchez, autor del tercer y úttimo gol. Bolivar ganó 3-El segundo de los "celestes". Flores, entre Cossio y Berdugo, anota para su equipo, después de un certero pase de Ramiro Castillo.

# 1

Hernando Siles Pedro Saucedo Esteban Perca ASISTENTES: Oscar Soria ARBITRO: PUBLICO: Total:

(13.- Douglas Cuenca) 6.- Vladimir Soria (15.-Limbert Pizarro) Rafael Salguero 7.- Luis Cristaldo

Buena tarea en general, siguió de cerca el juego, pero may contemplativo al comienzo tanto así que el forcejeo primo en la primera media hora. Mal por uno de sus asistentes Oscar Soria, porque el primer gol llegó en posi-ción adelantada.

PEDRO

(15.- Juan Carlos Chávez) 11.- Wallace Machado Gonzalo Berdugo 10.- Sergio Castillo Ricardo Torrico 2.- Roberto Cossio 3.- Adrian Romero Sandro Coelho (14.- Wilson Cortez) 9.- Juan B. Suárez Manuel Núñez Mauro Blanco Rolando Rea Dovle Vaca Sudrez, 29 ST

Sánchez, 46 ST Flores, 21 ST Joao, 35 PT Ramiro Castillo (17.- Richard Cueto) DT: Luis Orozco Wilson Sánchez Thomas Nkono 10. Ramiro Castillo 11.- Sergio Joao Miguel Rimba Jimy Daguino Dimas Flores Margo Sandy

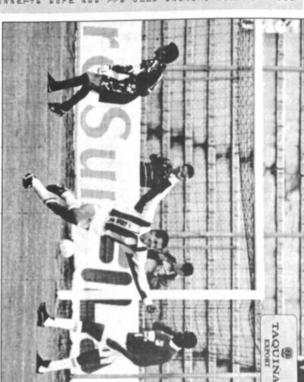
TEMPERATURA 15" 14.100 espectadores RECAUDACION Libres: 1881 Bs.122.150

equipós protagonistas Chaco Petrolero se Impo a Municipal por dos tantos a cero en cot espondiente a la cuarta fecha del Torneo "Hi

otra escapada llevó peligro al arco n su proyección fue buena su rem

Chaco, se produjo una jugada en medio campo que permitipo que este jugados evance a velocidad, cluda a sus marcadores y con remaie cruzado anote el segundo tanto, com loque la vivicoria del equipo dirigido por Rend Moltas, quedo practicamente asegunda. Los sigüentes sinuatos fuercos de jugadas impreci-sas de unos por tren procura del empatey de otros por inentar legar al lerceto. Llegando al minuto 39, luego del cambio de Edsor drano, que sustituyó al autor del primer tanto de

esaño y eso fue todo. unicipal ofrecieron muy poco en el terminó ganando el que más decisión



Carlos Cárdenas, autor del primer tanto de Chaco, inicia el festejo del gol con el que ayer abrió el marcador del partido Fotos: Juan Mamani

# SISEMNIS

1 Carlos Laime (c) Miguel Sanabria Olver Montes

Hernando Siles ARBITRO:

Enrique Gutierrez Hugo Rodríguez Julio Zabala

ASISTENTES

Hugo Reyes Johnny Soliz Luis Vargas

Daniel Claure

(16 Néstor Orellana)

Joseliato Méndez

12.219 pagante

PUBLICO: Néstor Arana Juan Luna

RECAUDACION

.881 libres

- (14 Feliman Puro) 8 Luis Morales 9 Percy Colque
- 11 Pablo Sandi 10 Aldo Gutiérrez
- (17 Serafin Gareca)
- 14 grados Bs. 122.150.-TEMPERATUR

Augusto Funes)

René Molina

# lo que otros cinco giros despues tenía que repetir la operación para poner por A HAKKINEN

Spa-Francorchamps (Belgica), 24 ago (EFE).- El furrte aguacero que empe-

Gano ayer el

Gran Premio de Belgica

tos y cambiar el alerón trasero, han favo nó a caer veinte minutos antes de darse la salida, que cesó a la hora del comienzo, y su decisión de montar neumáticos mix ecido la cuarta victoria en la temporada segundo ciasificado, Alesi, y al final cruzó la linea de meta con casi 27 segundos de ventaja sobre el Italiano Giancario fin las gomas lisas.

uvo en Bélgica. El triundo ha permitido toria, ha sumado

 con 12 puntos de ven aja sobre el canadiense ici campeonato del mun il alemán destacarse a rente de la classificación s PW19 Renault, ai que errônea táctica de su equipo con los eumáticos no le ha perraltido mas que PW19 Renault, al

nacer un sexto puesto Aunque a la bora de darse la salida ya tilaba el sol y habia cesado la torrencial ivia, el directo: de la prueba decidio carrera al comicnao de la cuarta vuelutralizar la correra en las primeras

la linea de meta, y pasó a ocupar el uit) en la curva de la Source, la siguiente ancés Jean Alesi (Benetton B197 Renpuesto al superar a Villeneuve en

in juego de niños para el alemán, pues la sista se seco rápidamente y con su vehius adversarios más de cinco segundos ulo, con los neumáticos mixtos, saco a e ce dias con 12 puntos de ventaja sobre Villeneuve en el Gran Premio de Italia, donde ya venció el pasado saño y a partir de esa carre-

y en vez de montar nuemáticos Villeneuve se detuvo en la sexta vuel para nato del Mundo.

Richard Rojas Nicolds Flores Fernando Zabala José M. Romero

F310B), al imporcrae en el Gran Premio ste circuito en 1991 al volante de un Schumacher, que debutó en una carrera magnifica a volante de un coche fiable e impulsado por un motor Hakkinen (McLaren MP4 ucs del finlandés Mika Fisichella ha realizado

alemán Heinz-Harald Frentzen (Williams FW19 Renault), despues de haber Intentado sin éxito arrebatar el tercer tacular golpe que sufrió ayer en los entrenamientos libres. puesto a Mika Hakkinen en la segunda La cuarta posición la ha ocupado el

e recuperado del espec

C16 Petronas) logró finalmente salvar el quinto puesto de la furiosa remontada para el mundial y la vuelta rápida en conformar con la sexta piaza, un punto Jacques Villeneuve, que se tuvo que El británico Johnny Herbert (Sauber

presentarà dentrò de quin-

A partir de ese momento la carrera fue

16 Carlos Cárdenas Milton Maygua (c)

Cárdenas, 11 ST Medrano, 39 ST



# Spa-Francorchamps: El conductor alemán Michael Schumache extiende al troleo de campeón, en el podio de ganadorea.

después de lograr la victoria en el Gran Premio de Bélgica (AP)

Spa-Francorchamps (Bélgics), 24 ago (EFE), - Clasificación P. Bélgica: 44 vueltas = 306.577 km:

.Mika Hakkinen (FIN) McLaren Mercedes Gerhard Berger (AUT) Benetton Renault Jacques Villeneuve (CND) Williams Renault Johnny Herbert (GBR) Sauber Petronas Heinz H. Frentzen (GER) Williams Renault Gianc. Pisichella (ITA) Jordan Peugeot Michael Schumacher (GER) Ferrari 1.03.741

Vuelta rápida: La 43 de Jacques Villeneuve en 1:52:692 a 16.Jarno Trulli (ITA) Prost Mugen-Hondi 15.Ukyo Katayama (JPN) Minardi Hart 14.Damon Hill (GBR) Arrows Yamaha 13.Jan Magnussen (DEN) Stewart Ford 12.Mika Salo (FIN) Tyrrell Ford 11 Eddie Irvine (IRL) Ferrari 10.Gianni Morbidelli (ITA) Sauber Petronas 8.Pedro Diniz (BRA) Arrows Yamaha Promedio del vencedor: 196,149 km/h Jean Alesi (FRA) Benetton Renault

el Autódromo Nacional de Monza Próxima prueba: Gran Premio de Italia, el 7 de septiembre, en

### MARCAS

PILOTOS PUNTOS Michael Schumacher

Jacques Villeneuve (CAN) Heinz-Harald Frentzen

 Williams Renault
 Beretton Renault
 McCaren Mercodes
 Jordan Prespect
 Soutan Prespect
 Sautan Front
 Sautan Ford
 Sautan Ford
 Sautan Ford
 Sautan Ford
 Sautan Ford
 Sansan Ford
 Sansan Ford
 Sansan Ford MARCA

deporting

deporting

La Paz, lunes 25 de agosto de 1997

La Paz, lunes 25 de agosto de 1997

# Equipos paceños fueron eliminados

abamba, 24 (PRESENCIA) por Edgar Tejerina - pos de Univalie de Cochabamba y Don Bosco de aca, lograron clasificarse en el grupo 'B' de la Liga del Voleibol Boliviano para jugar la etapa final

o dos conjuntos fueron de una regular producción y aron a los equipos de Real de Santa Cruz y Mariscal Cruz de La Pas, que se pintaban como los favoritos representante de Sucre.

rimento que deló muchas cosas rescatables vel técnico, no tivo la misma respuesta del ya que apenas unas 100 personas acudieron a si de este domingo que se disputó en el colisco

## La Paz quedó tercero

### NACIONAL DE ATLETISMO **COCHABAMBA CAMPEON**

miento de Jabalina: Claudia Tórrez. Cochabamba, 27:03: 100 vallas: Do-ris Céspedes, Cochabamba, 16:96: 800 Cochabamba, 24 (Presencia) por dgar Tejerina - Cochabamba se coro-

metros, Rosa Apaza, Cochabamba, 2:26:34; Lanzamiento disco: Claudia Alarcón, Cochabamba, 29:88; Salto MEDALLERO GENERAL o campeón del certamen nacional ju-rall de atletismo, que durante dos las se cumplió aquí con organización la asociación local y el patrocinio de Federaon Boll-

TORNEO JUVENIL

raron batir las marcas nacio-

Santa Cruz impuso superioridad en categoria de varones, donde logró 7 dallas de oro, 7 de piata y 3 de

do lograr preseas, pero sus atletas teron la oportunidad de disfrutar de lista sintética del estadio "Capriles".

nba, 1:58:39; 110 metros vallas: Irigo Suazo, Santa. Cruz, 16:64; Sal-800 metros: Ronald Uchani, Cochaargo: Fadrique Iglesias, Cochaban GANADORES

e Chuquisaca logró su segundo triunfo y a en la final al superar a Real de Santa Cruz duración de 107 minitos y que errojó los aguentes parcia les 15-114-16.15-11. 8-15 y 15-9. En otro compromiso Univalie de esta ciudal de impuso a Mariscal Santa Cruz de La Paza por 3 este a do con los parciales de 15-6. 16-14 y 15-11. El compromiso tavo una duración de 75 minutos.

En esta fase eliminatoria se diercoi otros resultados como la níma de Doi a bosos osfore Mariscal Santia Chur por 3 a 2, Unhaille npuso a Real Santa Chur por 3 a 1, Unhaille le ganó a Don Boso 3 a 0 y Mariscal Santa Chuz también le ganó a Real por 3 a jó.

## **POSICIONES**

Don Bosco Mariscal SC Real S.Cruz

ASTWOOD GENE HACKMAN

La Paz, 1:35; Posta 4 X 100 damas: Co-chabam-ba, 52:97;

S a n t a C r u z . 11:50; 400 Cochabamba, 50:18

13:38; Lanzamiento bala: Esteban Mansilla, Santa Cruz, 10:93; Posta 4 Salto triple: Pedro Becerra, Santa Cruz

.500 metros: Rosa Apaza, Cocha-amba, 5:03:52; 10.000 metros: Nidia 100 varones: Cochabamba, 44:30 200 metros: Consuelo Fernández, San Cruz, 27:78: 400 metros vallas mena Boyerman, Oruro, 1:09:71 nnce. Cochabamba se desquitó en nas con 11 de oro. 2 de plata y 3 de nnce, lo que le valió el primer lugar en

Potosí fue el único equipo que no

renorto, Cochabamba, 43:56:46; Lan-

netros: Eugenio Quiñones, Cocha-amba, 4:22:55; Salto alto: Rodrigo suazo, Santa Cruz, 1:75; Posta 4 X amiento de martillo: Dayli Alvarado, Tartja, 28:59: Lanzamiento de bala:

osta 4 x 400 damas: La Paz, 4:22:71; 00 metros: Franz Valdés, Santa Cruz, izos, Cochabamba, 1:02:77; 1.500

audia Alarcón, Cochabamba, 8:67

3.39; 400 metros vallas: Andrés Co

Lanzamiento de disco: Alejandro ndez, Santa. Cruz, 34:90; 5.000 tros: Jesús Balboa, La Paz. habamba, 5:17; 100 metros: Con os: Rosemary Quispe, Co 11:43:15; 400 metros: Sillo Pernández, Santa Cruz, 12:93

3.000 metros bstáculos: Juan Gandarillas, La Paz, 10:55:65: 10:000

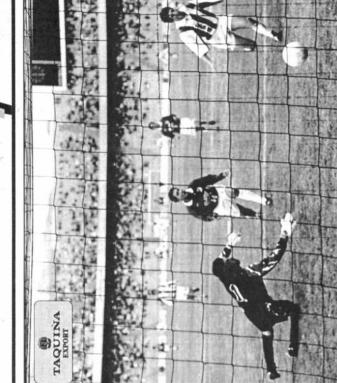
etros: Jesús Balboa, La Paz, :21:42; Lanzamiento de Jabalina:

ulio Galindo, Cochabamba, 46:66

400 varones: Cochabamba, 3:30:80;

o único más peligroso qui sesinos, es el testigo mis

# Y DON BOSCO EN LA LIGA DE VOLEIBOI



el fondo de la portería custodiada por él El segundo tanto de Chaco. Laime se lanza en vano ya que

TAQUINA

Acosta lamentó la situación en que queda el plantel de Municipal, amenazada por el descenso debido al hecho de no

haber conseguido - en tres actuaciones - ni

una unidad

lesto tras el contraste de ayer cuando su equipo cayó 0-2 ante Chaco Petrolero en

cotejo correspondiente a la cuarta fecha

que se hace para preparar un plantel está blen oma, isolamente se flana en los resultados y hay veces que éstos no se dan declaró el adiestrador, visiblemente mo-

resultados positivos el entrenador es culpable. No se fijan en el trabajo, ni si

"Sabemos que cuando no se dan

directivos de la entidad.

**DEJAR CARGO** 

DISPUESTO A

cipal, Uber Acosta, está dispuesto a dejar el cargo en caso de que así se lo soliciten los El director técnico del plantel de Muni

l Torneo de Liga "Hno. Juan Mejías". Acosta añadió que "el primero en irse en bien claro y st yo soy quien está fallando en este momento no tengo ningún problema en hablar con los dirigentes sobre este

casos como este es el entrenador, eso está

Finalmente indicó que "yo creo que en el fútbol los ciclos se acaban y prefiero que en

el caso mío se acabe dignamente".concluyo









Varios futbolistas del elenco albiverde celebrando el segundo gol de Chaco.

# Manolo Núñez

demasiado tarde pese a que creamos varias opciones de gol", dijo el técnico de The Strongest, Manuel Nuñez. plicó lo que se trabajó durante en el segundo tiempo recien se añamiento, lamentable

que no pueden castigar en la forma que la están haciendo", acotó. Más adelante mencionó que "aho-Posteriormente expresó que "per-dimos ante un gran rival, y sólo me resta pedir al comité de árbitros que haya una liamada de atención por-

ra debemos pensar en Blooming, co-iregir muchos errores y este partido nos interesa mucho porque el rival está en nuestra serie, restarle tres untos será importante y con esa ea vamos a trabajar, corrigiendo uchos errores que detectamos y



ca para llegar en mejores condicio-nes", concluyó. procurando mejorar en todos ios as pectos realacionados a la parte tácti



Tia sido un clásico muy disputado, como siempre dificil y complicado; por momentos bastante trabado, sin embargo Bolivar ha marcado la diferencia

### "PLAN CUMPLIDO" en el sentido de que nos paramos mejor Luis Orozco

en el terreno de juego especialmente en el primer tiempo, en el segundo tiempo cometimos algunos errores", dijo el tecnico Luis Orozco.

conflictivas para el equipo", aseveró "El primer período de juego Bolivar mostró lo planificado: tocar el baión rotar y llegar en bioque. En el segundo mos seguir mejorando en varios as tiempo las cosas cambiaron y debe-mos reconocer que Thomas N'Kono portamiento salvando situaciones muy tuvo un buen partido y un gran com Posteriormente dijo que, "debe

jugadores y dirigentes, de clasificar primero al hexagonal y luego luchar a lo que desea el cuerpo técnico. por retener el tífulo", concluyó, e ir escalando posiciones hasta llegar superando en la parte futbolistica y llegar en mejores condiciones para pectos y ello los corregiremos duran-te la semana a fin de ir siempre afrontar los próximos compromisos



gest, porque están cobrando con exageración, y esto es una lástima, lamentablemente perdimos el ciásico "No sé que tienen los árbitros contra The Stron

porque cometimos varias equivocaciones y ello se paga en esta clase de encuentros", expreso el golero atignato Gonzalo Berdugo. 
Tebemos mejorar en muchos aspectos y para ello debemos seguir trabagando, si deseamos ser protagonistas y sobre todo llegar al hexagonal. Se tiene gente capaz en el equipo y lo que falla también es mejor suerte, porque a parte de trabajo la fortuna trabaldo inserte, porque a parte de trabajo la fortuna trabaldo inserte. bién juega un papel importante", aseveró Jerdugo terminó diciendo que "ahora debemos

pensar en los que viene y tratar de mejorar"

"Ea una victoria que nos fortalece animicamen-te y sobre todo nos da confianza, ya que ganar a nuestro tradicional adversario stempre tiene un gran significado", señaló Sergio Joao, autor de uno de los tantos con que Bolivar se impuso ayer a The

vamos asimilando los conceptos y poniendo en prác-tica lo que quiere el entrenador. Esperemos seguir por este camino dando satisfacciones a los dirigentes 'Creo que el equipo mostró una mejora en su rendimiento y esto es importante porque de a poco

y a la hinchada y a todos los que conflan en el équ y que nos siguen jornada a jornada", finalizó futbolista.





## **PUNTOS DE ORO**"



po, pero corregimos cos que mejoraremos en el errores en el segundo, trabajo de esta semana. para eso, no obstante se rregir, hay muchos aspec jugó un mal primer tiem- tos tácticos, técnicos y fisi-

ingresaron hi-cieron los go-les, ahora esojalá sigamos Jugando asi sostuvo el entrenador do la punti te, los dos que

cosas que cohay muchas

bios me han dado la suer-

trabajando

"Hemos dado toda

a Municipal para salir

### **"GOL**

dor de Chaco. dson Medrano, Juga-

Luego dijo estar fe-lu por flevarse los tres puntos, "ya que esto allenta para classificar al bexagonal a pesar do tiempo salimos con nerviosismo, nada nos mer tiempo en el que mos que tener tranquili-dad seguir trabajando" Municipal

final. Se crean

SI O SI"

situaciones

po que no hace goles no va ha ganar el or técnico de

no podemos meter goles. se llega, pero reluca podemos

den lo que le está faltand Martin Sán chez y post miro Calus que son tres partidos que no conseguimos puntos y preocupa esto. Esta-mos passando por un mai Se complica más li situación de nosotros y

### dista de la Agencia Ivan Canelas (Perio

periencia, pensando en las futuras competenpara ahora si hacer exos jugadores lederación delx acudir a Jovernes

riodista deportivo de Cochabamba): 1 - Se debe mantener

el trabajo, ya que los ra-tones no deben dejar el

les duros y diriciles. cas, ya que vicnen rivaevitar caidas catastrófihasta hoy, y que hay que el mismo equipo que Jugo

evitar una sangia económica en la federación 3 - No se respetó un plan de trabajo, como el que

1 - Con mucha calma, yo creo que se va a tratar entre la Federación y los jugadores. Se ha hecho bastantes problemas con el aspecto económico de nes, otra generación de jugadores. todos modos yo creo que hay que arreglar lo más antes posible y que también surjan otras generacio-2-No. . eso es para mi es una ridiculez, seria una

res, primero fallo la Fedeción uno y otro que hay que respetar a los que están 3 - Hay muchos facto-"No porque las posibilidades

de todos modos yo creo que esto tiene solución y ración, después, al último

No quiero op:::ar más porque no soy de acá, pero asy que pensar en las divisiones interiores. para trabajar con divisiones inferiores. Hay que ocusar en qué va a pasar cuando se vayan los Etcheverrya, los Sánchez. Daniel Valencia (Ex jugador de San José): 1 - Yo creo primero haciendo infraestructura

fallamos giles que los te-niamos en la puerta del arco perolamentableme te es ast. Tenemos que mejor si o si', dio Luis Morales de Municipal. n el último instante, hoj Es falta de suerte, de

ciendo, creo que vamos a intentar sacar buenos resultado", finalizó,

Ya elipunados, la

nejor en lo que resta de oven, se puede cumpiti Por los problemas

- Creo que con gente

va que tenía ri pais René Villarroel (Pe-

respondió a la expectataque se originazion a salti-

2 - Debe mantenerse

3 - Porque no hay capa-

poco lo hay con López. hubo con Draskovic, tarncidad de conducción. Ricardo Becerra (Pe-8

riodista deportivo de Cochabamba):

Hay que dar abora prioridad al elemento nacional y no llamar raisa a los "extraujeros", aumque el único que se salva es "Platini" Sánchez.
 Seria una buena medida llamar a Jóvenes y

Freddy Cossio (Jugador de San José):

aita de person alidad de los dirigentes de la Federa-

a Jugadores que ya estan CUARIDO VARIDOS & CORTVOCAR croo que para entrentar el próximo partido hay que cambiar todo, no sé hasta pasando de moda, ¿el cuando en la realidad. Yo Guillermo Malpartida (Periodistas de Sucr

Jorge Calderón (Dirigente de fútbol en Sucr las últimas selecciones' "Nuestro futbolistas perdieron humildad y am

Wigberto Salinas (Periodista deportivo de

 Consideramos que no han habido políticas dedivisiones inferiores por portivas adecuadas ni en

parte de la Federación y peor en la Selección boliviana

que hacer en adelante. Federación tenga que reunirse en consenso directivo mayor, se mantuvo un molde que no ha funcionado. daria la impresión que la Federación no ha salido de y enfocar en su verdadera dimensión lo que se tiene funcionamiento adecuado. Es importante que la res. Ese moide no ha trabajado y no ha tenido un un molde de personas de cuerpo técnico y de Jugado-

acomodamos a un moide y a un upo de jugadores Creo que hay que cambiar la cara, hay que proponer conceptos de avanzada, no sé porqué nos

ahora la toalla" (Carlos Borja son remotas, vamos a hran cambiar mentalidad y con esa política cambiar de jugadores. Demos oportunidad a otros deportistas y la selección debe cambiar de actitudes y tiene que 2.000 seguiremos con esta selección?. Considero que

tiva, falta de dirigentes que manejaron otro tipo de a lo mejor a gente joven pensando ya en el futuro.
 3 - Falta de políticas adecuadas, falta de inicia.

tenemos que ver otro

Oruno (Presidente de la A ciación de Fútbol Carlos Arguell

en lo musmo. ello para no caer de mae res, si nos equivocam do y porque para no von arradizar en que se ha list tenemos que aprender a cometer los mismos en Sentarse y dialog

clasificatoria y pelei hasta el final. 3 - Yo creo que el pri blema principal fue qu erminar dignamente os rivales, tenemos q any que tener respeto ancil que clasifiquem ambién por otro las - Yo creo que

res, contanto los dos pu tos también contra Ver porque con esos 8 puni ahora estábamos de lic mos fueron nuestra rutr dición de local que pero comer". Los puntos en co enesoysedice 'nohayq limpiarse la boca antes os, nos conflamos muc

tos de local antes de Jugi

relinos tener todo los pu

"Se fracasó en esta eliminatoria (Periodista de Coch Gutlérr

porque no se respetó un plan de trabajo" (Ricardo Becerra)

bio seria saludable, ya q - Creo que un ca

hay que ajustar muchas cosas en la federación. 2 · Ya estando climinados, sería oportuno d

lugar en el equipo nacional a gente joven y aquel que fue relegada por el cuerpo técnico. 3-Septinomichonisentisspose, queentisquani Victor Barrientos (Entrenador de Indepe

diente Petrolero):

paso a otra generación de futbolistas, de dar opútbol boliviano, considero que llegó la hora de d tuación obliga a revisar las caducas structuras o Desgraciadamente no clasificaremos, la acti-

obligación de recurrir a otra gente como Paniagua el mismo "Tucho" Antelo, inexplicablemente fue te fuera del Mundial. La selección no respondió. N ialtó definir casi en todos los partidos. López tiene

oportunidad a gente que juega en el país. Los están afuera cuestan mucho y aportan poco" a la selección. Sería una equivocación insistir o jugadores que no respondieron a la conflanza oublico y dirigentes. Antonio Lopez tiene que

# PRESENCIA

La Paz, lunes 25 de agosto de 1997

Son varios los factores que han influenciado

o han denunciado los propios jugado-trato económico que se les hizo a los que esto ocurra. En primer lugar lo que se vivió selección no fue lo ideal desde el comienzo del istante a ellos mísmos, creo que no ento, nuestra selección jugó con muchos juga-dentro del medio campo y sin delanteros. Yo creo que debe hacer convocatoria mixta, lo adecuado por pensar en el dinero, el plantemiento técnico no ayudó en musi nosotros queremos ganar un partido que arriesgar y no se arriesgó en ningún

se la oportunidad y que están sobresaliendo en campeonato regional. Tampoco podemos hacer pelones, con cambiar al equipo de la noche a la que tenemos jugadores de mucha experiencia en cción y también tenemos jugadores que debe

Será impor

tomar en tencias y apren-tan lo que es una

Carlos Borja

son remotas para llegar a Francia, pero tampoco podemos tirar la toalla, por eso hay que seguir

entonces el trabajo lebe ser serio y conse-cuente, a partir de ello si 2.- Con total seriedad, vorque no todo está perdi-

io se logra el objetivo, tie-ie que haber un recambio para que tengamos una elección competitiva con valores nuevos que están

Victor Hugo Antelo (Actual goleador del tor-eo liguero de fútbol): A la forma en que se jugó o sea al esquema, agando con un solo delantero es difícil que cual-

C PARA ONE RIEGAS LA TUMBA D 8 3. A NUCURS GENERACIONES PARA QUE DE FRUTO

verdolaga siempre allenta con un grupo de directivos desde el sector de preferencia munido de una bandera de su club.

evidente; cuando Carlos Cárdenas estaba saliendo del campo de juego, Téllez lo alentó desde las tribunas. El titular de la entidad

En cambio la sonrisa de Jorge Téllez era

000

nidad, incluír jugadores jovenes, porque hay tres partidos afuera y para ellos será importante ya que

adquirirán experiencia.

3.- En lo que resta de las eliminatorias deben ir.

yendo juveniles y que tie-nen condiciones, porque promisos como la Copa América, que es de aquí a dos años, en concreto que se vaya formando una nueva selección, porque ésta pienso que si no fui tomado en cuenta para jugar en La Paz, donde podía ser más útil, ahora peor no creo luego vendrán otros comno se forma en dos o tres días. En cuanto a mi,

Carlos Conrado Jiménez (Ex jugador de la Selección Nacional): que se acuerden.

.. Las eliminatirias ción no hubiera cumplido han sido bastante dificicreo que el principal factor por lo que la selec

un papel preponderante con la clastificación para responder a la expectativa ble que nosotros tengamos gente nueva que se está de la gente, es que indudablemente no tuvieron el quemando de entrada y el jugado que le epaso esto, tiempo nocesarlo para poderse aclimata, ese ha es muy dificil que pueda levantarse.

sido el principal factor, puesto que hemos perdido ocho puntos como locales, que todos esperaban sus partidos de locales.

2.- Hay que tener mesura y equilibrio de aquí incluyendo a otros países, que Bolivia ganaria todos

para adelante, nos faltan tres partidos de las elimi-natorias, ynos epuede tirar todo por la borda, sobre el todo por el prestigio, porque tenemos cierto prestigio a nivel internacional. Entonces, no creo que tengamos que agarrar y borrar a todos de la selección, para llamar a una nueva, porque además tenemos que responder a clertos contratos que tiene la Federación con los sponsor. Ahora, que los recursos fueron gastados en otra casa, ese es otro proble-

mas, pero nosotros debemos cuidar la imagen.

3.- No estoy de acuerdo que tengamos que recurrir a los jugadores juveniles, porque además es un antecedente negativo incorporar jugadores jovenes

ge cierta dosis de expe-riencia, que es necesario que la tengan, lo contrario no por que no puedan ren-dir, sino porque una competencia internacional exi-

La Paz, lunes 25 de agosto de 1997

ESTADIO deporting

hijo y padre, Guillermo ca, Jorge Espejo, entr

Según los datos que se registraron, un total de 14.110 personas assistieron al principal escenario deportivo de nuestro medio, logrando recaudar la suma de 122.150 bo-

Los capitanes en el partido preliminar ueron Milton Maygua y Carlos Laime. El golero edil, lució una tricota combinada de

diferencia del titular de la entidad verdolaga (Jorge Tellez), estivo bastante molesto al finalizar el cotejo, La derrota no le cayo bien y promedio en las próximas horas dar una definición al respecto. No se descuenta la exclusión de algunos futbolistas.

Abel Soria, presidente de Municipal,

000

olor negro y roja.

La afición deportiva de la ciudad de La 'az respondió relativamente a la expectati-

va de los dirigentes del equipo gualdinegro y de la entidad edil.

Por el sector atigrado, a la cabeza ( Sergio Asbún, estuvieron tamblén Affred Arnez, Miguel Achá, Douglas Ascarrunz Marco Antonio Peñaloza. Por su lado, Luis Orozco estuvo má tranquilo en el sector académico, aunque su lado más de uno estuvo nervioso, con fue el caso de Darío Rojas, que en vario oportunidades fue objeto de dura reprime da del juez del cotejo. El volante atigrado. Sandro Coelho d butó oficialmente con la casaca de Tl Strongest. El lungo volante brasileño, tu un debut que combinó aciertos con errore pero demostró que tiene buen dominio balón. Otro de los que debutó oficialmen balón. Otro de los que de fue Juan Carlos Chávez.

in club in ex-compañero suyo que actualmente diverco. Inende a Wilstermann. El defensor bolivar ta, que no fue de la partida por expulsió también se retiró contento por la vetoria. Eduardo Jiguchi se encontró en las t bunas de preferencia con Juan Carlos

Cuando salió Blanco sustituido por Cortez, no percató de que dejó al equipo sin capitán, puesto que salió con el cintilio en el brazo. Como nadie se perca el partido se disputó sin el capitán correspondente los attgrados. Don Rafael Mendoza, el destacado ex-dirigente deportivo y presidente vitalicio del Ciul Strongest, asistió ayer al clásico. En la foto aparece acompañado de "Chupa" Rivero.

000

Minutos antes de comience el primer cotejo no ha agua en los vestuarios debido a un problema en bomba.

tambien hay que reconocerlo que el algunos parti-dos faltó un poco de mística y garra para poder conseguir las victorias. Aunque las posibilidades los demás equipos tomaron todas las previ-para jugar con Bolivia y quiza nos falto un e fortuna para poder convertir algunos parti-triunfos, porque se hizo en gasto necesario.

"Los que están deben seguir, ya que tuvieron la coasión de julos ratones no deben dejar el barco que se hunde" (René Villarroel)

urgendo y darle a ellos la oportunidad, para que ean los integrantes de la futura representación del

3.- Hay que darle el mayor apoyo a los juveniles ara que Bolivia tenga valores importantes y siga ler equipo gane, en La Paz se resignó demasíado nde había que arriesgar más adelante con dos o is delanteros, pero lamentablemente el técnico no

"El trato económico infló mucho a los jugadores, por eso no

Los dirigentes atigrados quedaron disgustados como lo evidencia la expresión de Sergio Asbun. residente de la entidad. Junto a él aparece Migue chá, también apesadumbrado por el cont

INTENTAREMOS

la del volante Mauro Blanco, aunque su actuación no fue de las que acostumbra, porque al final fue reempla-zado. En cambio en el bando contrario, Vladimir Soria Uber Acosta, entrenador de Municipal provigea, est no entendía las razones por las cuales se había conseguido un resultado negativo. Al final del partido, con el rostro bastante amargado, se lo vio meditando algunas situaciones en un costado del ves-

paraguayo, Ilegó al país, para ver en que condiciones se encuentra su hijo Rolando, quien ayer hizo una vez más henco. Se observó a Galarza junio a Ricardo Fontana en banco. Se observó a falarza junio a Ricardo Fontana en el sector tradicional de la bandeja baja del sector de el sector tradicional de la bandeja baja del sector de Arturo Galarza, también fue visto en el estadio Siles luego de bastante tiempo. El destacado ex-guardameta lució una vez más la capitanía celeste. La barra bolivarista, denominada "Fuda Celeste" fue más numerosa que la hinchada atigrada, que estuvo bastante nerviosa a lo largo del cotejo. Los celestes, en el sector norte alentaron y festejaron al final del cotejo, por la nueva victoria. Los atigrados, salleron bastante molestos y con la amenaza de que "en

Luis Mercado, el titular del club Bolívar, estuvo

Un debut total en la capitanía de The Strongest, fue

l próximo clásico, será diferente

Los personeros del estadio hicieron esfuerzos p solucionar la dificultad enviando a comprar un repue a la vecina ciudad de El Alto.

Presidente celeste satisfecho

VICTORIA QUE NOS DA FUERZAS

"Es una victoria que nos da

fuerzas para seguir trabajando y sobre todo vemos que no nos

equivocamos al dar oportunidad

situación de Ramiro Castillo, que hizo conocer que a fin de año podría dejar Bolívar. Mercado dijo que "nosotros tenemos todas las ganas y deseos de retener a Ra-miro Castillo, por ello dialogaremos con el futbolista, a fin de que el después de cumplir su contrato en diciembre pueda permanecer en la institución y en el plan-HASTA EL MARTES positivos, porque con el trabajo gonal y posteriormente luchar por retener el título nacional e ir en el equipo a la gente jóven que esta respondiendo en forma po-La política que se está adocambio está dando resultados patando en este proceso de relidad y dedicación de los jugadores. Bolívar se está encaminansitiva", dijo el presidente de Boli-Luis Orozco y la responsabldo en forma positiva y esperamos primero clasificar al fiexaa la Copa Libertadores de Amé Luis Mercado.

cado señaló que," si hasta el martes no se define por parte de los directivos de Argentino Juya que Argentino Juniors mos-tró interés por el futbolista", rible a Marco Sandy, pero esperemos aun cuarenta y ocho honiors, declararemos intransferas porque todo puede ocurrir. Sobre la posible transferen-cia de Marco Sandy, Luis Mer-RETENER A CASTILLO ser consultado sobre la



# **PENDIENTE PETROLERO SOM**

tres goles a cero, en el marco de la cuarta fecha certamen clausura de la Liga del Fútbol Profe el triunfo al vencer a Destroyers de Santa Cruz SUCRE 24 (PRESENCIA), Favio Pórcel. Inde

Los usatos del primer triundo de independiente fueron convertidos por Marcos Dadúrea a los 15 minutos del primer trempo y 15 minutos de la 22 minutos del primer trempo y 15 minutos de la segunda reigna del primer trempo y 15 minutos de la segunda reigna expulsado a tres minutos de la conclusión del partido por Juego brusco. Cerca de cinco mil especuadores presenciaron la jornada de futbol disputada en el estado Parira de estas ciudada. El triundo de independiente fue inobjecable y el quipo cruecto poco pudo hacer pura evitur la quipo cruecto poco pudo hacer pura evitur la fiquipo cruecto poco pudo hacer pura evitur la

El cambio de entrenador y la campaña de apoyo favor del ciub repercutieron favorablemente, que el Independiente Petrolero de hoy fue disrespecto al plantel que soportó las tres derro-

Desde el inicio del cotejo, Independiente fue el oluto dueño de las acciones. En el ataque no contrattempos para desbaratar los pocos indel onceno oriental. LOS GOLES

Favío Seixas, en el medocampo marcó la dife-encia y ofensivamente Ibáñez fue el que más llegó on posibilidades de gol. En sintesis, independien-

Conzález con un empalme vigoroso fue el primero mi inquietar la portería visitante. Almotos des-puets, el zaguero central Roberto Vaca estuvo a punto de abrir la cuenta. Se veia llegar el gol de independiente, por eso sobre los 15 minutos, un gueso error del portero Justimano de Destroyera, permittó a Marcelo Báñez establecer el uno a cerco permittó a Marcelo Báñez establecer el uno a cerco cial. Fue una jugada vistosa que permitió a fez elevar el esférico por encima de Justiniano. El segundo tanto, llegó juego de algunos minu-Favio Seixas capitalizó oportunamente otro oco de haber arrancado el encuentro, Oscar

En la segunda fase, pese a experimentar cierta mejoria el equipo cruceño no pudo hacer nada para cambiar fa historia del partido. error defensivo, luego de gran jugada individual estableció el dos a cero parcial. Poco a poco se consolidaba el primer triunfo de Independiente.

Avila, con certero golpe de cabeza ponía cifras lefinitivas al marcador. Era el tres a cero definitivo. Sobre el filo del partido, el golero Justiniano de Destroyers fue protagonista de una jugada violenequipo local. Empero el trabajo ofensivo de Indepen-diente no decilno, fruto de ello Seixas, tras centro de le restaron continuidad a la producción del

originó su expulsión.

Con este triunfo, Independiente dio un paso

Con este triunfo, Independiente de eludir el desla y desleal en contra de Tomás Gutiérrez, lo que

enso directo del certamen. La afición local, salió de las graderías del estadio

Patria" con evidente satisfacción, luego del primer triunfo obtenido por Independiente Petrolero. Víctor Barrientos, debutó con pie derecho en la capital de la República, pero hay mucho trabajo

or cumplir, aunque se nota que le puede le un toque distinto.

Seixas

Victor Barrientos

Francisco Takeo

# ALCALDE CON CASACA DE INDEPEND

Germán Gutiérrez, Alcalde de Sucre se puso la casaca de Independiente. Hoy saludó a los Jugadores poco antes del partido y a lo largo del cotejo se ubicó en la mesa de

Fue un día pleno de sol. Definitivamente el invierno se dejó sentir en Sucre. El tiempo a la hora del partido era el ideal para la práctica del fútbol. rados.

El ambiente en Independiente mejoró notablemente

Independiente se concentró en Hostal Santa Cruz. En tanto que Destroyers que arribó pasado el medio dia se hospedo en hotel próximo al estadio.

deade la presencia del alcalde Germán Guitérra: quien tuvo la feltz iniciativa de crear un Comité de appoy que posieriro mente contrató los servicios de Victor Burrentos. Muchos de los problemas que generalmente configuadas indepen-diente en visperas de un partido foreno plenamente supe-

### ARBITRO: Iván Gamboa ASISTENTES: Luis Riera Federico Justiniano Erwin Justiano

DESTROYERS

3 - Alberto Illanes Roberto Vaca 4.- Carlos Soliz Victor Aragón (Henry Coronado) Abdón Murillo

8.- Franz Calustro Wilson Avila Javier Vega

Ibáriez 15 PT Seixas 22 PT (Tomás Gutierrez) Oscar Gonzáles

10.- Favio Seixas 11.- Marcelo Ibáñez

Hicasio Calderon
Nicasio Ibarra
EXPULSADO:
Erwin Justiniano
PUBLICO:
3.214 pagantes
1.703 libres Bs. 28.276 TEMPERATURA:

Alvaro Peña Tito Ortiz

Victor Hugo Andrada Haroldo Cuellar)

Johnny Villarroel remando Ribera (Roger Mendoza)

(Carlos Vaca Pereira)



Marco Francisquin Radii Cardozo Hugo Pinto

### ficación, es el resultado de este fracaso que ya nos eliminó jugan-Percy Luza (Ex presidente del Comité Nacional de Selecnar ese comprentaso. do ante Venezucia, debiamos ga-Porque no hubo un trabajo bien planificado. Una mala plani-

Deben continuar Jugando

los futbolistas que actualmente están en la Sciención Nacional magen que ganó el fútbol nacio porque aun del×mos defender la lejar una buena Imagen en 108 for mundial, s bien se compilico a classificación se debe buscar numos encuentros. 2 - No. Deben seguir jugando parucipo en el amite

os próximos eventos. Por el moento se debe mantener hasta el Roberto Fernández Saucedo

contes y tratar de enmendar los

3 - Es hora de que empecemos trabajar buscando otros hori-

rrores que se detecturon para

có, porque no paode ser que cuan-do jugamos de local se lo haga con rración, o el trabajó para descla-sificar a Bolivia o simplemente un solo delantero, esà una abe-Presidente de nás cuidado y ver a quien los en la selección, aparte que es sirve tenerio a é: en estos momenor eso pienso bueno esto que nos sirva de tno de vacacios es a nuestro país l - Porque el remico se equivoque de nada nos

iado bien, pues tiene que ser hombre, aceptar el fracaso y dejarla. Entonces, muchos por vergüenza ración. lamentu-blemente se debe a ello" (Alfredo Salazar) sto es un fracaso para Tacasa en una mstitución, cuando no la ha mane-

tracaso y dejaris. Entonces, muchos pos vego-propia dentro del cuerpo técnico, tumbién tiena-que trae a sus casas, ya han fracasado muchas 3.- Hay que ir prome sora de dar paso a otra gente que quiera trabajar y como le tenerir a dormidos, como lo demostro Areces, muchos de ellos en diferentes categorias, y es

 Yo creo que la selección respondió, lo que passa
es que no le par de pedir más de lo que puede dar,
para mi ha cumplido un papel regular y si bien no Juan Carlos Durán (Presidente de Real Santa de la selección nacional.

2-Debemos pensarro en el fútbol nacional. Este fracaso cumbiar la cara « la Fede-"Amerita una reestructuración

raer como futuro técnico

más posibilidades para conseguir jugadores.

2. Vo creo que el fútbol nacional tiene que tener
un cambio de óptica y buscar la forma de lograr
incorporar gente joven y darle una dinámica distin-50 millones de habitantes, que por supuesto tienen

ción de nuevos valores y hay que caminar hacia adelante, hay que empe-zar hacer hincapié en las ta. Sin decir que actual mente está más, sinó que divisiones inferiores, en los

estamos dando vuelta alrededor de vente jugado-

Es importante ilevar adeiante una política de

encima de nuestro equi-po. Insisto, no ha sido un desastre, no olvidemos tes, estamos habiando de un Brasil de 120 millones que Bolivia es un pais de siete millones de habitany otros que tiene 30, 40 o

tiene que irse para dar paso a otra crear el semillero, por es "Hay mucha gente que fracasó y caracter obligatorio. con capacidad" (Roberto rernandez

Esto va a servir par

no ha mejorado. No ha mejorado. Ha mejorado mi

Berthy Orti z (Ex presidente de la Asociació

promoción de valores, pero pri-mero hay que buscar solución al problema ecónomico de los clu-

bes.

Rafael Paz (Presidente de

mentales es la dirección técnica y ésta falló, Jugando muy conserva doramente con un solo delantero Una de las cosas

porque si repasamos los goles se

nunca se mostro una seleccion consignieron con pelota parada

mundial quedamos, y es impor-tante ir promociando gente pen-sando en la próxima Copa de base del equipo, porque ya a esti stros elementos manteniendo la riunfo de entrada. 2. Se debe dar oportunidad a

 Hay que darle pleno respal do a la juventud, mi club lo esti mentos Juveniles, porque la genti óven es la que tiene el futuro de temostrando con muchos ele

fundo y así no suframos con-

Carlos Sandy (Presidente de

hacer es un análisis sereno y ob viamente proyectar el escenario endencia que es renovar el equi San Jose; .- Primero lo que hay

 No naturalmente, en Sa José lo habiamos expresado y ción del futuro. o y se debe trabajar con gent oven que sea la base de la selec

mente de que jugadores como E cheverry y antes, porque creiamos sincera

alguna gente ya debia ser cambiada por gente jover mos de acuerdo con los "extranjeros" y segundo qu oportunidad nosotros dijimos que primero no esta que esperaba la afición nacional, por esa razón en s "extranjeros", no iban a cumplir una labor como l

nuestra división de amateur, de Juveniles, infant corresponde a que debemos cambiar nuestras es tructuras, y si vemos la realidad, vamos a decir qu siones inferiores, necesariamente debemos tem futbol profesional boliviano deben integrarse a div problema de exclusmo solamente y yo creo que est Forque Bolivia, igual que San José es u

tillos que el fútbol boliva cheverry o un turalmente porque au reció un Sánchez, un l Los dos goleros fueron figuras del partido

CLASICO CRUCENO

SIN VENCEDORES

VENCIDOS

Nuestros encuestados respondieron a las siguien-

Luis Mercado (Presidente de Bolivar):

 Debemos afrontar los últimos partidos con los en el equipo nacional, y una vez que concluya nuestra participación en la fase eliminatoria pensar jugadores que habitualmente estuvieron jugando en un recambio.

en dar paso a jugadores jóvenes porque el recambio significa un proceso de 2 - No podemos pensar en esta actual coyuntura

eliminatoria, se debe pensar varse, y debemos jugar con lo que tenemos actualtiempo que tiene que lle-

pectativa creada, porque es la realidad que está cambia vivendo el futbo boliviano, y por ello se debe buscar pero si egunt rabajando en procura de mejorar aún más el se tenda ellompié profesional y trabajar en las divisiones menos. 3 - No respondio la Se-lección Nacional a la ex-

ispuesta a jugar con nucha entrega y volun-

3 - Creo que no causó

annatoria en la parte fútbolistica porque iniciamos nal nuestra participación y ello se refleja en la parte conómica. Por ello creo que se debe buscar volver acional en esta etapa elli-

anterior sistema de clasificación, es decir jugar or grupos, porque con este sistema tuvimos que afrir especialmente los bolivianos por dos años. Eduardo Angulo (Dirigente de The Strongest):

 I.- La Federación debe seguir actuando como lo julvocaciones y errores. Estando practicamente era de la clasificación al Mundial de Francia y a venido haciendo desde el principio, vale decir con tonces no tenemos nada que cambiar y quienes ora están al frente de esa entidad deben seguir ndo la cara hasta la conclusión de las eliminato-

lección Nacional en nes inferiores, deberá merceer también un lugar prancia '96, parce importante ne le provecto futuro, porque así como bio en dos estridos en corres es espera.

Una encuesta nacional de la Revista Deportiva de ables, pere side ver Una encuesta nacional de la Revista Depotiva de para corregir los PRESENCIA nos deja una saldo importante de criticas aperiencia.

Y autocriticas, pero sobre todo una reflexión, la de ria la mentalidad no cambiar questras estructuras en provecho de nues-

mismo en los próximos años pero con una mejor organización. Por ello considero que los actuales jugadores debn proseguir en la Selección Nacional y concluir junto al entrenador este proceso.

Abel Soria (Presidente de Municipal):

3 · No hubo mucha expectativa, desde el inicio se equivocó el camino en los futbolístico y si deseamos

realizar algún cambio debemos pensar en hacerlo el

medio, los que se pueden proyectar para el próximo campeonato. En lo que compete al cuerpo técnico, se tiene que dar una definición respecto al entrena-

dor, porque en el medio hay buenos entrenadores,

los cuales requieren una oportunidad

- Se debería dar oportunidad a gente joven del

L. ¿Cómo debe afrontar la Federación el tema seecciones de aquí en más?
 2. ¿Es válido el concepto de un seleccionado joven para lo que resta de eliminatorias?
 3. ¿Por que Boliva no respondió a la expectativa

esa situación, a fin de que la gente joven tengan su oportunidad, para que así se encare todo el trabajo futuro de la selección.

 Pienso que en su momento el equipo andaba bien, pero lamentablemente hicieron un cambio de Rafael Mendoza (Ex-presidente de The Stron-

técnico lo que ha mermado el rendimiento

2,- Si, la Federación tiene que ver definitivamente

futbol boliviano.

· Creo que no se debe cambiar nada sólo porque no nos vamos a clasificar en un recambio" (Luis Mercado)

 Deben terminar este proceso todos los que iniciaron el mismo, desde los dirigentes, cuerpo técnico y jugadores ya que falta poco para concluir este proceso. Después del Chaco Petrolero):

bién deben ver la otra cara de la

aucha expectativa la par-icipación de la Selección a gente joven" (Alberto Montalvo) vienen se tendría que recurrir "Sólo si los 'extranjeros' no

gunos directivos de la que falló fue la actitud de "Una vez que concluya esta

Alberto Montalvo (Dirigente de The Stron

pero si esto pasa por el tema económico lógicamente se tendrá que recurrir a gente con la que se gaste

Inferfores.

2 - Si, en algunos casos, sea parque security.

Paracisco Mariaca (Drigente de Boitvar):

1 - Considero que se debe convocar a todos

1 - Considero que se debe convocar a todos

1 - Considero que se debe convocar a todos

1 - Considero que se debe convocar a todos

1 - Considero que se debe convocar a todos

1 - Considero que se debe convocar a todos

2 - Si, en algunos casos, sea parque se gasto que

2 - Si, en algunos casos, sea parque caso en gasto de la gasto que

3 - Considero que se debe convocar a todos

2 - Si, en algunos casos, sea parque caso en gaste de gasto que

3 - Considero que se debe convocar a todos

3 - El erro basico y fundamentale se l haber alacantes, que no ganó en el anterior proceso, lo que sirvió para que aspira a ganar nada. El mismo planteamiento ha aspira a ganar nada. El mismo planteamiento ha subrior subricar a ganar nada. El mismo planteamiento ha sido mantendo de locales habérdonos costado e inportantes puntos. Los jugadores recibieron reste importantes puntos. Los jugadores recibieron reste importantes puntos, los jugadores recibieron reste importantes puntos actual paracita de gasto.

paldo, apoyo de la afición y se ha contado con dinero. Lo que no se ha tenido hasidoun

en el orden técnico-táctico para ga-

Jorge Tellez (Presidente de despilfarro económico ahora tam-

natorias quienes la comenzaron, pero por supuesto muchos Jóvenes que pueden hacerlo y tambiér que después se tiene que trabajar también con aquellos que fueron relegados hoy. 2 - No. Deben terminar las elimi-

2 · Deberiamos ir pensando en poner gente Joven para que vaya ganando experiencia en los tres partidos que quedan; pero esto debe ser un proceso que debe ir de a poco y no de golpe porque puede ser que se embarre la imagen que actualmente tiene el

3 - Por la desorganización que hubo desde el principio, ya que apoyo de la afición se dio; pero lo

cuente con técnicos capacitados, la juventud no Mientras no se tengan escuelas deportivas y se tendrá su lugar. En este momento se improvisa no se puede dar una definición respecto a la renovación de valores. A pesar de ello, en la Copa América bastante y como somos un país de escasos recursos me senti contento por el subcampeonato. Para

para no errar" (Rafael Mendoza) Para tomar cualquier decisión hay que hacer un análisis profundo,

tomar cualquier decisión hay que esperar que pase un poco y hacer un análisis profundo, a fin de no cometer ningún error. La última derrota ha dolido bastante, sobre todo por el score, que no refleja lo que se vio.

 Decia que hay que hacer un análisis, en lo particular siempre me ha gustado dar oportunidad a la gente joven, porque es la esperanza y la gente que rinde.

Pienso que no hubo una planificación sería.

completa, desde los de arriba a los de abajo. Tenemos elemento, pero no se lo supo aprovechar. Hay varios factores que han influido en la actual campaña, los cuales tienen que ser motivo de análisis

Alfredo Salazar Rivas (Ex pre-sidente de la Federación Bolivia-

la FBF gente que co-- Tiene que haber una reesrructuración en el fútbol nacional Este fracaso se debe a ello. Tiene nozca de fútbol. na de Futbol): que manejar

equipo y que Jueguen los que quie-ren defender la divisa nacional. Hay 2 - Hay que cambiar ahora el

ol, condimento indispensable para e sita. Ya está dicho, los arqueros

spectáculo con sus grandes inter EL PARTIDO

# **"EL RESULTADO ES JUSTO"**

medida que pasan los minutos, el clásico la y porque estaba de ida y vuelta. Las situacion Limberg Gutiérrez, provocó la primera buena int cicion de Fernández, pero en la réplica, Juan Car and de cabeza exige a una espectacular ataja rtero celeste.

la unentaron en ambos arcos, en la misma for el rítmo se aceleraba y que no bajó hasta

nación del primer tiempo. SEGUNDA ETAPA

Santa Cruz, 24 [PRESENCIA]. El golero de Oriente Por su parte. Manuel Tórrez, golero del equipo celes-Petrolero Leonardo Fernández dijo que el resultado es reflejo de lo que aconteció en el partido.

Si bien se tuvo oportunidades en ambos arcos.

El partido fue intenso y tuvimos varias oportunidades perasoque el resultado con el que nos estamos retirando que podenso mejor es file reflejo de lo que aconteció. Hay que seguir es pudieron concretar, pero más allá de eso, plenso que podenso mejor en los próximos partidos", alimó, trabajando a fin de liegar en las mejores condiciones a los refusados.

Juan Carlos Arroyo Ramón Aguilera Marcelo Ortubé ASISTENTES: 5. Marcelo Galeazzi 3.- Gustavo Paredes Marcelo Angulo 4.- Lorgio Alvarez Renny Ribera

1.- Leonardo Fernández 3.- Juan Carlos Farah

Wilson Escalante

4.- Clever Méndez

(Henry Vaca)

Angel Parabá

Ronald Arana Robert Artega

y Jorge Calderón

20.923 personas RECAUDACION PUBLICO: (Herland Sánchez) Gustavo Merío 8.- Milton Melgar

9.- Victor Hugo Antelo 10.- Limberg Gutiérrez (José Luis Ortiz)

11.- Guery Yabeta

DT - Walter Rogue

 9.- Röger Suårez 30livianos 271.980.00

(Maurilio Thomas-Nené 11.- Milton Coimbra David Abapinta 8.- Ismael Britez

Eduardo Rivero



Vidal Gonzales, de Bo-

nes, de Independiente, Róger Suárez, de Oriente, de Municipal; Alberto Illa-Méndez y Serafin Gareca, va, de The Strongest:

Wallace Machado da Sil-

var: Juan Berthy Suá-tez, de The Strongest; tilton Maygua, de Cha-o: Luis Suárez y Norber-o: Kekes, de San José; Sear Gonzales, de Inde-sear Gonzales, de Inde-endiente; Carlos "Edú"

ionteiro, de Real Santa

Carlos De Andrade, de

> Menacho, Alvaro Peña y des, de Guabiră; Martin

Sandro Vaca, de Destro-

ers; Michel Ramallo

mos y Victor Hugo Cespe-

Santa Cruz; Mauricio Ra-

Armando Ibáñez, de Real

William Ramallo y Van-derley Machado, de Wils-

Dimas Flores.

lores y Sergio Joao, de de The Strongest; Fernan-do Zabala, de Chaco; Fa-Sánchez y Mauro Blanco, CON TRES GOLES

trongest; Robert Espín-ola, de San José; Tomás mberg Guttérrez, de looming: Fernando Ri-Oscar Sánchez, de The CONCUATROGOLES diente: Roly Paniagua y José Peña, de Oriente: Herlan Sánchez, de pedes y Maicol Aradaya, de Guabirá: Victor Hugo Andrada y Johnny Villa-Oscar Villegas, de Real Santa Cruz; Rodolfo Césbio Setxas, de Indepenrroel, de Destroyers Blooming, Claudio Alí y Oscar Villegas, de Real LA LIGA DESDE 1977 (134), Carlos Borja (125), Arturo García (125), Jor-ge Hirano (123), Gastón (201), Jesús Reynaldo (198), Raúl Horacio Bal-dessari (160), Silvio Rojas 136). Erwin Romero 263), Victor Hugo Antelo 259), Fernando Salinas Juan Carlos Sánchez EN LA HISTORIA DE

coming: Fernando

livar; de Bolivar; Nico-CON CINCO GOLES

Flores, de Chaco; Mar-Ibanez, de Chaco;

Cristian Reynaldo, Mi-CON DOS GOLES

> Ayala (110). Taborga (118), William Ramallo (116), Alberto

> > S

Destroyers

independiente

liente: Demetrio Angola y

ABLA DEL DESCENSO

95-96-97 95-96-97

68

105 1125

itlérrez, de Indepen-

# guel Mercado. Vladimir Soria, Eduardo Jiguchi y Wilson Sánchez, de Boli-var; Saturnino Netto y



| 7    | 7       | 7            | 4     | 10       | cn      |
|------|---------|--------------|-------|----------|---------|
| 4308 | 6048094 | Seponsi      | Osaco | 900,1008 | SNEEDED |
| W    | 00      | SA           |       | P        | E       |
| 0    | 3 DESVA | 200<br>47/04 | 28    | 31 CONVE | SOO -   |
| N    | M       | 7            | Z     | n        | T       |
| 80   | 31      | 256          | 89    | AL.      | O       |
| 1    | w       | 30           | 00    |          | UCRE    |
| 7    | 14      | 103          | 36    | CRUZ     | ANTA    |
| E/N  | w       | 24           | 7     |          | RURO    |
| 24   | 00      | 79           | 30    |          | A PAZ   |
| 7    | ω       | 20           | 00    | BAMBA    | OCHA    |

Salinas

Bolivar Chaco Santa Cruz: Blooming The Strongest

# LIGA DEL FUTBOL PROFESIONAL BOLIVIANO TORNEO "Hno. JUAN MEJIAS"

|       | Orien   | Dest     | San        | Real     | Cha  | SERIE Bolivar | The state of the last |
|-------|---------|----------|------------|----------|------|---------------|-----------------------|
|       | rite    | royers   | José       |          | 80   | /ar           | QUIPOS                |
|       | 4       |          |            |          | 4    |               | 2                     |
|       | 0       | 1        |            | 12       | 3    |               | 2                     |
|       |         | 0        | 0          | þ        | 0    | 0             | 2                     |
| 4     | 2       | 3        | 4          | -        | -    | 0             | ą                     |
|       | 0       | 6        | 4          | Ch       | CR   | 12            | q                     |
|       |         | 11       | Ch.        | 0        | 2    | N             | 8                     |
| 4     |         | 6        | ń          | <u>.</u> | to   | +10           | <b>=</b>              |
|       |         | 3        | 3          | 7        | 9    | 12            | PTS                   |
| MANOO | Date of | San José | Destroyers | Chaco    | Real | Oriente       | PROXIMO R             |

|  | ľ |   |   | - |
|--|---|---|---|---|
|  | C |   |   | 3 |
|  | ξ |   |   | 2 |
|  | Ì |   | ľ | 1 |
|  | = |   |   |   |
|  |   |   |   | 2 |
|  | ľ | 3 |   | 1 |

MUNICIPAL \*\* CHACO \*\*

INDEPENDIENTE

REAL S.C. WILSTERMANN

6 8

76

GUABIRA ORIENTE THE STRONGES SAN JOSE BOLIVAR

.4852

por el campeón del torreo "Simon Bolivar"

El último de esta tabla, descenderá directamente y será reemplazado

Sábado 30 de agosto, La Paz: Chaco-Real Santa Cruz

| Municipal | Isegnone en | independiente | Guapira   | - diamentamenta | Blooming      | EQUIPOS     |
|-----------|-------------|---------------|-----------|-----------------|---------------|-------------|
| w         | G           |               | ŀ         |                 | 4             | 2           |
| 0         | ١.          |               | 2         |                 | 3             | 8           |
| 0         | 0           | 0             | -         | 0               | -             | R           |
| 3         | N           | 3             |           | No.             | 0             | 흏           |
| 0         |             | 00            | 5         | 7               | 7             | q           |
| CPI       | 00          | 10            | 3         |                 | 3             | 88          |
| ò         | 4           | -2            | +2        | 2               | 1             | 묶           |
| 0         | 3           | 3             | 7         | 9               | 10            | PTS         |
| Guabirà   | Blooming    | Wigtermann    | Municipal | Independiente   | The Strongest | PROXIMO RIV |

\*\* A Chaco y Municipal se les consigna PJ y Puntos sótio desde 1996, porque ese afro ambos equipos retornaron a la Liga El penúltimo jugad por el descenso indirecto con el subcampeón del tomeo "Simon Bolivar", en un solo partido en campo neutral.
 A Biooming se lo consigio Partidos Jugados y Pantios, sido debe 1997, porque este año retornó a la LFPB (descendió en 1995).

Sábado 30 de agosto, Santa Cruz: Guabirá-Municipal

Arroyo Concepción bre 10 kilómetros. SEGUNDA ETAPA

Domingo 31 oe agor PRIMERA ETAPA LAS ETAPAS



Lunes I de septiembre: Zona Franca Central Aguirre - Santiago de Chiqui-tos, con un recorrido de 258 kilómetros. Esta etapa comprende además el recorrido - deno-minado por los organizadores de locomoción - un tramo de 20 kilómetros entre San José de Chiquitos y TERCERA ETAPA

novedad de comenzar - competitivamente habiando Faltan sólo cuatro días para el inicio de una de las principales competencias del calendario anual de au-tomorálismo de cuestro país, la integración del Oriente Chino Méndri 97, carrera que este año ofrecerá la

CUARTA ETAPA Martes 2 de septiembre: Roboré-San José-San Ignacio de Velasco, sobre

San Ignacio-San Matias, con un recorrido lueves 4 de septiembre de 307

kilómetros.

Viernes 5 de septiembre: San Matias-San Ignacio, SEXTA ETAPA Ignacio, tramo de 307

sea una fiesta deportiva.

La prueba sutrió una postergación de

motivo ese retraso.

de parte de algunos de los primeros tramos una semana, ya que en principio debió comenzar el pasado viernes. El mal estado final que se aproxime al centenar y que como en tantas anteriores oportunidades

Los organizaciones aguardan un numero

anora se coteara 100.

hasta el miércoics, aunque con un costo que duplica el tracial. Antes ⊷ cobró el equivalente a 50 dólares y Hasta el ci-rre del primer pliano de inscripción, finalitado el pa-ado sábado, un total de 62 pilotos se registraron; pero see número no será el definitivo ya que el segundo persodo de inscripción se prolongará que el segundo persodo de inscripción se prolongará que el segundo persodo de inscripción se

cipación de plictos.

que comenuará ci viernes, contará con una gran paru-

Como en amteriores versiones, la décimo novena

Sábado 6 de septiembre: San Ignacio-San Javier-Casarave, so-bre 279 kilómetros. De Casarave a Pallas se efectuará un tramo de enlace para luego hacer el tramo Pallas-Kilómetro 5 de la carretera a Cotoca.

más tendrá a los amantes del automovi mo invitados a una fiesta por una de regiones más pintorescas del país. La Integración del Oriente "Chino" Mén-der 97, en su 19ª versión se denomina "General Hugo Banzer Suárez" y en 4 días

### CATEGORIA & YALYULAS

Authal Mora
Frad Yandai
Frad Yasha
Frad Yasha
Indo Salah
Land Laderma
Gudo Guarda
Gudo Guarda
Gudo Guarda
Fernando Avanece
Eduardo Farina
Majuel Rojas
Majuel Rojas
Lader Rojas CATEGORIA BUGGIE

Max Sinfferi Marco Antonio Ourán Jorge Barrero Ana Salpanio Predio Bluyer Johnny Gardia Elena Tescano Marco Antonio Hurtado Marco Jacobo Marco Marco Juan Capano Juan Laura Ordinara Juan Vanaco CATEGORIA TODG TERRENO 

Javier Mingorance River Calvo Edgar Rosales Alex Subrist Roger Miserendino 52255 Santa Santa Santa

LOS INSCRITOS

CATEGORIA 1.500 MULTIVIA.YUL.AR

LICHOT
LUCID MAZZONE
121
CLUCHO MAZZONE
121
CLUCHO MAZZONE
121
CLUCHO MAZZONE
121
CLUCHO MAZZONE
121
CHOROT RICCI
AND CONTEX
CONTE Roors Roccon
Al Eld Al
Ralando Castrillo
Leondas Lara
Sergiu del Castillo
Leondas Lara
Sergiu del Castillo
Arturo Castro Pento
José Dara
Arturo Castro Pento
José Dara
Arturo Castro Pento
José Salazar
Randol Risalazar
Manodi Risalazar Santa Dour Santa Dour

\*

JOSES MARIE SOCIALISTA SE CIENTE OR

Es morena, tiene 20 nnos y sus medidas son 89-61-89, estudiante de

ica Boliviana de La Paz.

depolition

acude, cuidando su fina figura.
Su nombre es Carla Barriga Barrientos.
Con aforanza recuerda el título de Miss Potosi
1996. Es francamente divina para conversar y con ella hablamos del deporte y otros temas interesan-Gran Centro Bolivar Mario Mercado donde stempre

para practicar la gim-nasia aerobica, todos los días, por lo menos una hora. Hawayan Gym es el gimnasio del

Robándole un poco de tiempo al tiempo procuro ensayar los fines de semanas, escapando un ratto de La Paz, y estaré para la flesta de fin de mes junto a mis compañeros de comparsa, porque es lindo

de todas maneras, ojala termine la campaña de la mejor manera posible y como habitualmente se dice, el deporte concede revancha y estoy segura que la tendremos. Quisiera que se clasifique para el Mundial de Francia 98, aunque luego de la derrota con Colomson otros equipos los que tienen mejores opciones; las cosas se complica-

ta estadia de Carla en la Villa Imperial para lograr, con sobradas razones, Aprovechamos la cor-

Gué especialidad practicas ?

- Por falla de tiempo, ninguno permanentemente, por fore que con la ginnasia acrobica mantengo en buen estado físico y adético.

- A qué te dedicas actualmente?

- De pleno a mis estudios en La Paz, la UCB. gracias a mis queridos papás, que me apoyan con todo, y a Dios, que no se obido de mi.

Cómo figura de la Fraternidad Universitaria seguirás ballando para los Chutillos ? Derecho en la Universidad Católica de La Paz. Hincha de Bolívar, cree en que la la posibilidad de revancha. Miss Potosi 1996 estudia selección nacional tendrá El folklore y la gimnasia son dos de sus pasatiempos.

 Me encanta, soy hincha acerrima de la seleción Boliviana de tiblolo, y también bolivarista, por he-rencia, desde mi abuelo.
 Qué opinas de la selección nacional? Hablemos de fútbol.



adornar esta pagina

La Paz, lunes 25 de agosto de 1997 

वंदाम्बाधित ।

# Recordo su día con un acto especial



Santa Cruz, 24 (PRESENCIA) por Felix Chimba. Con un solemne acto realizado en el Chib Social 24 de Septembre, la Liga del Fithol Profesional a Vivior Hugo Antolo por ser en la actualidad el mejor anotadory es el segundo la Bolivano, eclebro su vigestino antwersario de fundada en toda la historia con 257 dianas.

17 de agosto de 1977.

En la cassion, la Liga distinguió con plaquetas de reconocimiento a los ciubes Bolivan. The Strongest, Oriente Petrolero, San José y Wilstermann, en mérito a su permanencia durante los 20 años. Asimismo, se distinguió a Carlos Fernando en la historia liguera En nombre de los distinguidos agradeció Mario Pasa por propresentante del Club Bolivar.

# El caso del estadio cruceño

### **UNA INVESTIGACION** PREFECTURA INICIO

Universidad (Dero-rio, el septimo gol lo mar-liapampa D-3 y nacessa americana goleó ayer a có Morales en contra alos Magallanes goleó a 16 ferente aben por 7 goles 17 mínutos del segundo de julio 9-0.

I. IBEROAMERICANA GOLEO A JERUSALEM

En la Primera "B"

venil "A", que se en-cuentra en la fase fi-

Senta Cruz, 24 (PRESENCIA) por Segin Colanzi, el primer informa Félix Chimba. La Prefectura del Deseonocera este lunes y será amplia partamento tomó cartas en el caso de da en el transcurso de este semant los trabajos mal realizado del engrama hasta la conclusión.

El colocado del espece en la can do del espece en la can do del estadio Tahulchi Aguilera de esta

El colocado del cesped en la can cha del estadio cruceño para la Cop América, tuvo un costo elevado po encima de los 100 mil dólares, per con con poco tiempo de uso se com probó que los trabajos están ma realizados y que se requiere hace uno nuevo para la reahabilitació El nuevo secretario general Alejan-dro Colanzi, informó que se ha formado una comisión encabezada por el secre-tario de Desarrollo Económico, Ing. Oscar Paniagua, e integrada por un representante del Tesoro Departamenuna auditoria y luego presentarán in-forme a la Contraboria, quien determi-nará sanciones en caso de encontrar anormalidades en los trabajos de refetal y un auditor interno, quienes harán

taban fue suspendido, debido a que el club edil solicitó su poster-

co por 2-1. En Segunda Aficiona-

En esta misma catego-ria EMI venció a Don Bos-RESULTADOS OTROS

dos. Bolgnia empató con

marcados por Riveros Los goles para Iberoamericana fueron Esta serie concluirá en cinco fechas más.

en tanto que el segun-do partido donde ABB

ganó a Litoral por 3-1, y Municipal se enfren-

pulsado del encuentro nal, Condori de Jerusalem. ganò tiempo, descontó Laura para Jerusalem a los 33

del primer tiempo. Fue ex-

Jerusalem por 7 goles 1:
a 1, ye econsolido como ti
favorito a lograr el tituplo en la categoria Primera 'B' ele campeo- pi
mato organizado por la C
Asociación de Futbol de

de sus integrantes ju-gaban en el equipo

a los 5 minutos del priBoca Juniors 2-2, pese a
mer tiempo, Reyes a los
este resultado, Bolognia
25, Mendoza a los 44 es virtualmente el cam-

gación porque algunos

es virtualmente el cam-. mayores que scenfren-peón de la serie, gane o taba con Chaco Petro-plerda sus próximos en- lero en la premilimina-cuentros.

cial, Perez a los 32 y 41, Mamani a los 22 del

Se supo que existe una garanti

económica de por medio y que exde rán que la Contaloría ejersa el derech que le asiste de preservar los recurso del Estado.



Los goleadores de la Copa

Ana Rosa Chibest

Enc. Interior Ana Reas Corresponsales Ante Contra Special State Coult (state Peeron Contractor) Antes Dayeron Contractor Free Special State (state Reas Reas)

Oscar Dorado V (Director) Redacción Central

Deportive

CAJON POSTAL 10152

La Paz, lunes 25 de agosto de 1997

A pesar de su pasión por casacas adversarias, nunca hubo problemas entre los cuñados

# GEP ELLIVE

### Cuentos de Argentino Fútbol



ria, no puede desconocerse que el gran peligro es quedar en un lugar muy secundario y, claro está, poco acorde con la ubicación acl en el ranking FIFA. Basta mirar actualmente la tatho peligro, latente, más aún si considera el fixture pendiente,

de posiciones para reparar en

con respecto al de otros selecilares al del seleccio-Nadie puede dudar que si al

nente el menos favora

ral acerca de la virtual desapari-ción de la posibilidad clasificato-

Existiendo coincidencia gene

FUTBOLISTA

L iene razón quien ha ad-vertido sobre la necesidad de cul-minar la campaña en eliminato-rias de la manera más decorosa

**ELIMINATORIAS** 

A media

cabo de este torneo Boltuta no consigue remontar, del puesto die-

clocho - fundamentado en el des

hombres - también muje-res - de letras participa del libro Cuentos de Fútbol

mente, pensamos, uno de los as-pectos que la Federación de Fút-bol tendrá que abordar en su

empeño que tuvo en Copa Améri-ca - caerá abruptamente. Este deberá ser, necesaria-

Entre quienes escriben aparecen Jorge Luis Bor-ges y Adolfo Bioy Casares

otros. Fontanarrosa uscita una explicación

miento indiscutible, ganó en el curso de los útimos tiempos un reconocimiento general, que le ha permitido, entre otros rubros, aumentar la capacidad de expor

Nuestro fútbol, con mereci

tar a sus jugadores y mejorar su cotización internacional, traducipara actuar en diversos países con interesantes propuestas eco-

da, por ejemplo, en invitaciones

cación histórica, que tus vielos heron intensas que los amigos más cercanos tambien. Pero lo cierto es que ése se una marca que llevas para toda la vida. Est famosa frase de que es más ficul trateionar a una esposa que a un equipo de

Que este trasplé no eche por tterra el progreso alcanzado. Que sea la circunstancia que permita un análists frio y descarnado de nuestra realidad. Mientras tanto,

convendría sumar unos cuantos puntos. Por ahi no alcanzan para llegar a Francia, pero si para con-servar el sitial al que tanto costó

ºEl refresco en cuestión desea ingresar de ileno en el contexto futbolistico, donde su competidor histórico reina sin aparente con-

<sup>8</sup>Sus ejecutivos entienden que la imagen de Castillo contribuira ostensiblemente a elevar las

ntas en el país.

Vale aclarar, sin embargo, que la publicidad no solo será exhibida en nuestras ciudades; trascenderá más allá de las fronteras. El contenido del spot es algo parecido a un

Bolivar, por cierto, no le negó el permiso oda vez que la ausencia tampoco será muy A no olyldar, al mismo tlempo, que Ramiro s encuentra estrechamente vinculado a una mar

secreto de Estado.

la vida: Newell's Old Boys.

on permiso

Deural Coloiene

### os nombres millonarios

"El corpateno, más alla del futbol, es un nombre que sabe de inversiones y en esto, sin duda, su experiencia internacional le sirve como valiosa aliada. "No puede negarse la habilidad - dentro y fuera de la cancha - de Ramiro Castillo.

tentado por una transnacional de las bebidas gascosas para ser parte de un spot televisivo... Este será filmado y producido con altísimos

 Por eso que Ramiro viajara a Colombia a efectos de rodar el comercial, cual estrella Trascendió que el pago no bajará de los diez mil dolares, suma por cierto nada despreciable, más aún si se considera que al margen se le

delantos tecnológicos.

Ahora se conoce que el volante de Bolivar fue

aido: Del Barce-Inter por 37 mi-

nha: Del Cr

"Qué bien ! El hombre se lo merece. Ha sabido

Hasta el lunes.

'De modo que sus ingresos colaterales al

Alfredo Amez y Carlos Borja nbiaron del futbol, el deporte ne los apasiona, a pesar de que s separa la rivalidad, habida

Cómo sobrellevaron fa-armente la diferencia de

dentro de un marco de respeto, de humidad y hermandad, por-que nosótros somos como her-manos, por ello en la famila no existen diferencias de indole de-

- A lo largo de tantos años no hubo minguna pugna: es más, cada uno sabia reconocer los resultados que se daban en

lo es como mi hermano ya que siempre me aconsejó sando y haciendome notar algunas diferencia en lo

Algunas anéctodas que se hayan presentando a lo largo de estos años?

 Futerio, hay muchistinas pero una de sa que mas recuctoro es que im setua paure,
una lugo par varios años en TFE Strongest, cuando Carlos hizo dos goles en un clásico
hablo de luec equince años - rigresó al camarin de Bolivar para felicitar a Carlos (Arriez). Hay muchas anecdotas, pero munca cargadas o alguna otra situación, a excepción que todavía sigo esperando que me pague las apuesta que gane; un whisky, hace varios

prefiltreron personana pars. curanerou que res mos muturos mortos de la patria farnes).

O prefiltreron persona pars. curanerou que res mos motores de la patria farnes).

O prefiltreron persona para de fallores de fallo farnes sido demassido celsitasa.

Y pensanos de que Bolivia estaba ya clasificada una vez mais esto perjudico la restada del trobajo que se planifico, pienes que abrora se hazo amanerite dificil estabilidado que se palmidico, pienes que abrora de las filecturos. Pero aun hay esperanzas ya ello debemos aferranos Borja.

201. 2016 se debe cambiar en materia dirigencial en la balompia boliviano?

202. 203. Es hora que el fitto lo boliviano sea solo manejado por la Federación Boliviana de rios muna patre de la estructura y no un super estado como es hasta hoy. La Liga tiene que ser ros mora dirigentes con directo, o directivos políticos que se incorporaron a la vida deportiva, no directivos políticos que se incorporaron a la vida deportiva, le dirigentes con la vida de la político de la conoccan de futbol, dirigentes con trayectoria. To terre que ser los políticos de la conoccan de futbol, dirigentes con trayectoria.

O comparto da politica de al futbol boliviano (Arriez).

Comparto de aboliviano, y que también se pueda dar una renovación positiva en la dirigentes deportiva. Creo que con la genera de cubeza.

A lo largo de tantos años no hubo

los diversos clásicos que me tocó disputar", dijo "Pichicho" cada uno sabía reconocer los resultados que se daban en ninguna pugna; es más,

un recambio en todo sentido.
¿Que dirigentes sirven como ejempio para mejorar el fétibol nacional?



LAS OPINIONES VERTIDAS POR COLABORADORES NO NECESARIAMENTE REFILIAN EL

-Si, me hubiera gustado ju-en The Strongest, pero a lo

no es ya el protagonista de anteriores campeonatos de la Luga Profesional del Fútbol Boliviano... osé no anda... San José no es ya el equipo sensación.

Estamos en ese trabajo, que a veces nos llena de Pero los puntos qu incertidumbre, ojalá se cumpia la expectativa y después se lamentan. Mir metió goles en The Strongest, en Bolivar.
 Campos lo hizo en San José y debe reeditar esto.



LOS DIRECTIVOS ..

que se va por buen camino y ojalá mejorando

No es el único punto de vista existente a nivel del

sobre el cual se basa el directorio, hay aspectos de visitante y por el informe de la comi ción es prematura; nosotros tenemos tres partidos

El exce-

caidas en cuatro fechas

Bueno, hasta el momento también una eva

y no sólo de la comisión, sino también de la prensa

A qué se debe el intermitente comienzo de San José en el actual

trabajo de cualquier equipo. Para la segunda fase nosotros tenemos una estrategia muy clara; debemos de ga-nar todos los partidos de local y afuera condiciones en que ya se estaban tra-bajando, era posible campeonar la pri-mera fase. Yo creo que es normal en cualquier institución y normal en el No es así, porque primero si hace-mos un balance de la primera fase, todos sabemos que por gol diferencia no nos hemos clasificado, y seguramente si lo hubiéramos hecho, en directorio. Otros componentes, como Juan Choquetito, también se refleren al delicado momen-Paulucci no està respondier Los refuerzos no han respondido?

conseguir uno o más puntos, por lo tanto en esto estamos trabajando; en casa no perdimos, tenemos tres puntos y por lo tanto hasta el momento estamos cumpliendo con la estrategia trazada, explicar Carlos Sandy, presiden

te de la entidad.

Mir y/o Campos pueden ser la solución a la

Qué pasa con el equipo que cuando juega, sea onde sea, siempre tiene una hinchada apoyán-

De un tiempo a esta parte el plantel "santo" ha mismo en relación al apoyo que tiene en Bermudez, aunque no se puede

un jugador ciave, tenemos buen equipo, pero nos falta un hombre gol. to, agravado por la última caida en Cochabamba. · Esto se está dando así · señala · por la falta de

que San Jose tendria una banca de tujo, pero por otro lado atentatoria a nuestra economia. directivos, es por eso que se pensó en Campos y Mir. Habrá problema de exceso de extranjeros? ·Tendra que ser analizado por la directiva, por

atane directamente y ya se sabe que los primeros cuestionados suelen ser los directores técnicos. Por su lado. Gualberto Muggione, el entrenador, ofrece un criterio particular. Claro, la instancia le EL TECNICO.

males como para comenzar un campeonato, y esto Se trabajo bien, pero no en condiciones nor-

tidos, el cuarto o quinto diria yo. San José va a Pero los puntos que se pierden al principio

Sin duda es así: me dijeron que el partido

jugado acá se jugó mai, pero se ganó y se obluvie ron tres puntos, y entonces yo no me ful conforme lonces, pienso...hay que buscar el término medio inversa, se jugo bien, se domino, hubo doce opcio-nes de gol ciarístmas que no se concretaron. Enlas unidades y bueno, en Santa Cruz fue a la Qué ocurre con los refuerzos ? y entonces yo no me ful conforme o del equipo, pero satisfecho por

en que van a levantar su nivel y rendimiento. uanto a Bove, el es un gran arquero y lo está sevilacqua les espondió a lo que sabe. Creo que el cambio a el y a afectó bastante.

creo que el quid de la cuestión está en el equipo, en la gente que viene trabajando desde hace dos meses, y ellos serán los únicos que sacarán al equipo adelante. El jugador que vengu, va a ser muy bern Mir y Campos serán la solución? alera que sean la solución. Pero yo

UN SIMBOLO.

Conoce y está inmerso en la problemática. hace varias temporadas, es un referente includible Freddy Cossio, zaguero central del plantel desde

-No se hizo un buen piantei este año; es por eso el mai inicio, tanto en el primer torneo como en

frente a Real, jugamos bastante bien, nos estamos Qué cree que le hace faita al equipo?

Nos faita la puntada final, lo demos

El equipo está obligado embargo, ya sumo tres a ser protagonista. Sin

 No creo, porque jugarás el que mejor esté: si vienen Campos y Mir, juegan bien, aportan con lo que tienen, con lo que sabenos que son buenos), sería en bien del equipo. Lo más importante es que los partidos se ganan con goles.

-Como quiera que sea, prácticamente se ha ido el cincuenta por ciento de los jugadores de San José: el equipo ha quedado, diriamos flojo, y no se ha confabulado para que el equipo no funcione, porque faltando una semana para el debut del equipo recién torno al asunto del quehacer santo tiene, a travéa de Etzhel Llanque por el técnico. Entonces todas esas cosas han podido reemplazar a la gente que partió, empezando presidente del Circulo respectivo, un enfoque en

Sué cree que le hace falta al equipo?

Yo creo que hace falta que el directorio otorgue

LA NUEVA META.

reguntas y prise a su corta edad expresó conceptor

Dominicana, cual es el siguiente paso? reacevera el compeonido Panamericano y yo estoy indiciones de ganar esta prueba para obtener Después de ganar la Copa Nakan, en República imbia o Venezuela, donde

via, especialm-nte recursos económicos, porque este deporte es muy caro y las asociaciones no disponen En qué condiciones está el karting en el pais?

"Seria lo idr.al. porque hasta abora el karting es usio para incentiva: a los pilotos Por ser el karting un deporte popular, considera que la empresa privada podria volcar su interés por

de los departe» que currata con menos recursos y se podrta decir que es el más caro, al igual que el automoespectáculo que nosotros brit пав репргово

"La verdad es que no pienso continuar mi carrera

Después del karting ha pensado seguir en el

rencedores, has sendo flamear la tricolor en

genes en esta actividad del

"Desde chi-o me gustó, gracias a mi amigo Julio

diferente y eso para mi es importante; mientras automovilismo se corre en la modalidad de rally, nosotros participamos en pruebas de pista, además que es Calvo en el sitial más alto del podio. República Dominicatra le permitió la consegración internacional importante; mientras el

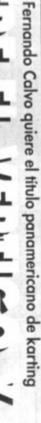
Aimque recên está emprazado, tiene escasos lo años, ho senha de cumplir de pasado 29 de julio, pero ya sahe de muchos triturios. Este año, con el apopo de sus padres, y al lado del chuquisaqueño Matro Abaste. Ber, considerado el mejor meclatico del país y quien se el pue le nesporar al in misorias acessirá comentificado rece-el pue le nesporar al in misorias acessirá comentificado rece-Degar más lejos. el que le prepara la máquina, seguirá com

año y por los logros obtenidos, la prensa deportiva cruceña rate por la capacidad demostrada en pasado

fue el mejor conductor de karting. Este año lo ratificando, ya obtuvo en tierras extrañas la me to distinguió con la Victoria Alada y la Dirección Departa mental de Deportes, le entregó la Cuña del Deporte. Indudablemente, en 1996, Fernando Calvo Añes

más prectada, la de oro para el pals.

Su nueva aspiración es ir a Colombia o Venezuela 
Su nueva aspiración es ir a Colombia o Venezuela 
y traer para Bobra el título de campeón Panamericano. 
Por lo que sabe, por lo que quiere y por su convección, 
estamos segimos que el deporte bolivano volveria 
estamos segimos que el deporte bolivano volveria 
estamos segimos que el deporte bolivano volveria 
estamos segimos que el sente joven campeón de 
harting, al que le aguasiona la velocidad que inspirine a 
máquima, entre 90 a 140 kilómetros a la bora en cada 
maquima.



POR JOBE

construcción en los úl-timos años, es padre de Jasson y Michel, Jóve-nes que actualmente selección cochabambi-na el 67. Arauco Prado fue mi equipo poco an-tes. Tuve como compades satisfacciones, po-sibilitó que estudiara y llegue a ser hoy un pro-fesional de bien, aunveia delgado y esplgado, aunque hoy poco ha golero Zurita, al bra-eño Joasir, "Chacho" sostiene Hugo Pérez, otrora gran defensor de Abogado de profe-sión, pero dedicado a la \* Lo que más recuer-do es que llegué a la nontándose a aquellos buenos años" donde se El fútbol me dio granque debo reconocer que es y varios equipos cochabambinos como espera que pronto su mascota". Edson, también llegue a vestir la llamada "casaca sancado, Jorge Delgadillo y otros...". dice Hugo, rerecuerdo a David Rocha, selecciones naciona-Bata, Petroleroy su quejuegan en el equipo pro-fesional de Wilstermann neros a "Chacho" Mer-El 71 me fui a Petrolero nunca me dio dinero LOS INICIOS. N AGE Ciutad B 180 MICHE 200 ENDORNE 30 3144 DTMA 計 (Date) MEUD MEUD 1 CR156-9,000 Bie be 1 in PALIS A 1000 ASABASA MAJOR OF COMMAND OF CO COLD PLE TA K ARM KIPING PNG PNG ISA ISABA DANKETA .

correctas que leguen a PRESENCIA (Av. Mariscal Santa Cruz, edificio 標 Entre las respuestas

t

13mg

Vombre

La Paz, lunes 25 de agosto de 1997 Presencia

os, que mis hijos

ataloga por lo qu s v oialá este men

uela de Fútbol Tahu

Los vi en compete

Década del setenta. Con el general Hugo Banzer, Presidente de la República. Un vestuario del seleccionado nacional. También aparecen, entre otros, Raúl Alberto Morales y Freddy Vargas.

# Hugo Pérez, del fútbol valluno a la selección nacional El 69 jugué en Bata

"El 71 me llamaron a la selección. Realizamos una gira por el Brasil. Jugamos el Mini-Mundial y alli trapatamos con Yugoslavia, con gol de Parlente. Recuerdo mucho a su mejor jugador. Drazic, que era en aparlenlos años cottzadismo", dice Hugo. campeones locales...", comenta buscando nombres de sus compañero

Sus recuerdos comienzan a emerger y sostiene: También jugué con Pelé en un partido organizado por los periodistas en el país. Actué en el Macaraná y fui capitán de la Selección nacional muchas veces. A ESPAÑA.

Al mostrarse satisfecho por la exportación de jugadores nacionales, que se dio mucho más después del Mundial de Estados Unidos. Hugo Perez recuerda que habria sido el primero en Ir a España. Salamanca, donde les gustó mil juego y estuveron a punto de contratar-me. No pudieron transfertime debidio a que cerraron la contratación de extranjeros por cinco años. Así que hice maletas y retorne al país: "Viajé a España por razones de estudio y me entrenaba en el Atlético

"A mi reforno me incorporé a Wilstermann. A mediados del 72 compraron mi pase de Bata. Tengo los mejores recuerdos, va que teníamos un hum emino. De Me habría gustado quedarme allí. Habría sido el primer en ir a jugar en ese

pase de Bata. Tengo los mejores recuerdos, ya que teniamos un buen equipo. De aquel plantel, ocho de los once concluímos nuestros estudios universitarios. Limbert Cabrera. Cabrera Bucett, el Chapaco Sánchez, Freddy Vargas y otros. No teníamos un buen equipo técnicamente, sino que también moralmente

NO ES TODO.

esporádicas. El fútbol es un medio, el fin tiene que ser siempre una profesionalización. No Hugo Pérez considera que el fútbol permite lograr muchas cosas, aunque a veces

érez insiste en que "el fútbol me dio satisfacciones, pero nunca pla Una buena edad para abandonar la actividad oficial, porque yo i ingando en la Mutual". no a los jóvenes. Yo dejé a los treinta, para dar cal etarse en el fútbol. No debemos terminar de

redituado y debemos reconocer que el entrenador Azkargorta revoluc nó nuestro fútbol. Lástima que cortamos el proceso de el y del diriger Bolivia entró a la competición internacional. Todo esfuerzo Todo lo que tengo hoy es en función a mi sacrificio como abogat constructor profesional. En Cochabamba especialmente, no pue vivir solo del fútbol. Hay que buscar una profesión. Guido Loayza. Todo fue por mezquindades, que hoy estamos pagi caro, como no ir al Mundial de Francia", sostiene entristecido

"La Liga y la Federación, tienen que trabajar con un solo norte y trando cada uno para su lado. Ojalá a esto se puedan sumar nuest autoridades deportivas y políticas, para ayudar a reencauzar el pro nuestra eliminación tras la caída ante Colombia en su casa.

Cumpli muchos de mis descos, ya que cuando era joven no tenía muchas cos que las logré jugando al fútbol, pero el ser profesional en otro campo me dio buena posición económica, de la que no me quejo", sostiene Pérez al confesar

su máximo suerlo seria tener a sus hijos profesionales.
Testan encaminados en el fithol. A Jasson lo veo un jugador de exportaci.
Testan encaminados en el fithol. A Jasson lo veo un jugador de lo Ojala no tenga tropiezos y pueda llegar al exterior. Michel tiene mucho de lo Ojala no tenga tropiezos y pueda llegar al exterior, que sigue los pasos de sus hermanos. Ojala como yo, puedina y a selección nacional, ya que en la familia Pérez el deporte tere priori debido a que yo y mi esposa (Triantáfilo) fuimos y seguimos siendo deportist desostene Hugo Pérez.



cional 1991 y

pa con Parma

LA FICHA

Asprilla Hinestroza. Nacimiento: 10 de noviembre de 1969. ombre: Faustino agar: Tultuk. so: 71 kilos. tatura: 1.80 meos en que Jugo: tivo. Allético (Italia)

dên es más explosivo

Y por qué se acabo?

La separación de Lady Noriega, hizo más noticia

que sus propios goles.

¿Cuál es el regalo más ostentoso que le ha dado? · Todo el amor que me da, le parece poco... ¿Qué le atrajo del Tino?

Han hablado de matrimonio?

ulén conquistó a quién?

Formalmente cuanto lieva su noviango

"El Tino" la cela mucho?



